

AL-QAÏDA LIBÈRE LES DEUX OTAGES ESPAGNOLS P.5

Le Quotidien
Edition Nationale d'Information **D'ORAN**

Cimetière El-Alia
**GRAND MONDE
À L'ENTERREMENT
DE LAKHDAR
BENTOBAL** P.2



Ph.: Rachid K.

Equipe
nationale
**SAÂDANE
VICTIME
DE L'INTOX**

P.20



Bordj Bou Arreridj
**ALERTE
À LA VIANDE
D'ÂNE !** P.5



Publicité

CHEVROLET NEW SPARK
5 Portes | 5 Places

À NOUS LA VILLE

Saha Ramdankoum
Vos Showrooms restent ouverts
jusqu'à **23h30**

L'étoile Chevrolet veille sur vous.

GARANTIE 2 ANS
DU 100 000 KMS

Contactez nous au : **021 98 00 61**
Chez DIAMAL et son Réseau National

CHEVROLET ASSISTANCE 24H/24 : 021 98 00 61

Transports
Ça roule !

La concrétisation du programme ferroviaire retenu pour la période 2010-2014 est classée par Bouteflika comme «point de départ d'un redéploiement spatial des activités économiques, sociales et industrielles».

Ghania Oukazi

Par ce propos qu'il a exprimé à l'issue de son audition, dimanche dernier, du ministre des Transports, le chef de l'Etat apporte une autre pièce au puzzle qu'il semble vouloir mettre au point pour pouvoir «régionaliser» le pays conformément au schéma tracé par la fameuse commission de réforme des structures et des missions de l'Etat, que lui-même avait installée dès le début des années 2000.

La régionalisation des territoires entendue dans ce cas devra reposer essentiellement sur les potentiels économiques, sociaux, humains et culturels des régions identifiées, en vue de leur consacrer une décentralisation efficiente. Bouteflika en a d'ailleurs parlé la semaine dernière, lorsqu'il avait instruit le ministre de l'Intérieur et des Collectivités locales et le gouvernement dans son ensemble «de diligenter les avant-projets des codes de la commune et de la wilaya» et aussi de «préparer une véritable réforme de la fiscalité locale» qui, a-t-il dit, «affirmera la pleine signification de la démocratie et de la décentralisation au niveau local». Il accorde donc dans cette même vision «une place prépondérante et déterminante au secteur des transports dans la configuration du schéma national d'aménagement du territoire et sa capacité à générer le développement économique et industriel dans les zones qu'il dessert». Ainsi, il le considère comme étant «le point de départ d'un redéploiement spatial des activités économiques, sociales et industrielles» et le voit aussi «favoriser une occupation plus rationnelle et judicieuse des espaces et un développement harmonieux du territoire».

LES PROMESSES DE TOU

Bouteflika a instruit le ministre de «doter nos collectivités locales d'un service de transport public de voyageurs moderne et performant». Le président de la République demande au gouvernement de «rappeler les titulaires d'autorisation de transport de voyageurs à leurs obligations vis-à-vis des usagers et les soumettre à des cahiers des charges qui fixent autant leurs droits que leurs obligations, de sorte à mettre un terme aux abus constatés notamment en matière de sécurité des passagers».

Le ministre des Transports a fait état, dans son rapport au Président, «d'une amélioration progressive de la qualité des prestations offertes aux usagers», perceptible, a-t-il dit «à travers l'amélioration du temps de parcours, la régularité, la disponibilité de sièges et le confort». C'est ce qui est assuré, selon lui, par les 17 autorails desservant les liaisons aller-retour d'est en ouest du pays et les trains électrifiés (64 automotrices) desservant la banlieue d'Alger. Amar Tou promet que la réalisation du programme quinquennal 2010-2014 permettra de porter le réseau national des voies ferrées de 3.500 km en 2010 à 10.500 en 2014. C'est ce qui assurera, a-t-il écrit dans son rapport, «une densification conséquente du réseau ferroviaire, au nord, au sud et dans les hauts-plateaux». Le chef de l'Etat l'instruira, en outre, «d'accélérer

l'achèvement des grands chantiers concernant les transports publics dans la capitale et les autres agglomérations du pays». Il s'agit à l'évidence du métro d'Alger et aussi des projets de tramways prévus pour plusieurs wilayas. «Toutes les stations sont achevées et l'ensemble des équipements opérationnels et la totalité des rames de voiture réceptionnées, les essais dynamiques sont en cours», a fait savoir le ministre au Président à propos du métro. Essais dans lesquels, lui a-t-il dit, «s'implique progressivement l'opérateur titulaire de la concession d'exploitation du métro, après avoir formé les formateurs à la conduite des rames et engagé des ingénieurs algériens en prévision de la création d'environ 500 postes d'emploi».

2.816 MILLIARDS DE DINARS POUR LES TRANSPORTS

Pour ce qui est des tramways, Tou rappellera que les travaux sont engagés sur l'ensemble du tracé allant du boulevard des Fusillés à Dergana. Il assure qu'«une partie de la 1ère ligne sera livrée au plus tard début 2011». L'étude de faisabilité des extensions prévues entre la station des Fusillés et Bir Mourad Raïs et Bir Mourad Raïs-Chevalley-Cheraga, est, selon lui, en cours.

Oran a elle aussi engagé les travaux de son tramway devant relier Es-Sénia à Sidi Marouf. «La 1ère rame sera livrée en décembre 2010», promet le ministre.

Constantine poursuit les travaux pour réaliser la ligne de tramway reliant à Zouaghi-Ben Abdelmalek. Le ministre a affirmé au Président que les 6 projets de tramway concernant Sétif, Annaba, Sidi-Bel-Abbès, Batna, Ouargla et Mostaganem «sont en cours d'études à des degrés divers». Il a rappelé qu'un accord-cadre a été finalisé en juin dernier avec un partenaire étranger pour la réalisation d'une unité d'assemblage de tramways. Pour ce qui est des téléphériques, Tou évoquera celui du Palais de la culture à Alger, qui a été réceptionné en février 2010, celui d'Oued Koriche-Bouzaréah «en cours de réalisation» et celui d'Oran «remis en service, en attendant l'aboutissement de l'opération de sa rénovation et de sa modernisation».

Ceci en attendant aussi qu'un nouveau soit construit à Constantine - qui en attend deux -, Béjaïa, Jijel, El-Tarf, Médéa et Béni-Saf. Le ministre indique par ailleurs qu'un système intégré de contrôle de la sécurité maritime et d'échange de données informatisées est en cours de lancement.

7 nouvelles aérogares sont en cours de réalisation à Annaba, Constantine, Biskra, In Guezam, El-Menéa, Oran et Bordj Badji Mokhtar. Tou notera que l'acquisition de 11 aéronaves par Air Algérie «est échelonnée». Tassili Airlines réceptionnera elle, selon lui, 4 aéronaves au 1er trimestre 2011. Le secteur prévoit la réalisation d'un laboratoire de recherche en ingénierie de nuisance des transports. Béjaïa ouvrira en septembre prochain les portes de son école de formation maritime. Mostaganem aura la sienne au courant de 2012.

Pour rappel, sur les 21.214 milliards de dinars qu'il a alloués pour la réalisation de son plan quinquennal, le chef de l'Etat en a réservé 2.816 milliards au secteur des transports.

Cimetière El-Alia

Grand monde à l'enterrement de Lakhdar Bentobal

Mohamed Mehdi

Il y avait grand monde hier au cimetière El Alia pour l'enterrement de Si Lakhdar Bentobal, décédé le 20 août dernier. Ses compagnons d'armes, des officiers supérieurs de l'ANP, l'ancien président de la République, de précédents chefs de gouvernement, des ministres et anciens ministres, des hauts cadres de l'Etat, et des hommes politiques, sont venus rendre un dernier hommage à l'un des dirigeants de la guerre de libération nationale.

D'autres personnalités, dont des moudjahidates et des compagnons du MALG, comme M. Hassani (ancien président de la CIPA), étaient venues nombreuses au siège central de l'Organisation nationale des moudjahidine (ONM), sis à l'avenue Ghermoul, où la dépouille mortelle était déposée durant la matinée. Le ballet des véhicules des personnalités et des officiels commence vers 12h50. Parmi les premiers arrivés, le Premier ministre, Ahmed Ouyahia, l'ancien président de la République, Chadli Bendjedid, le ministre des Moudjahidine, Chérif Abbas, ainsi que les présidents et des membres de l'APN et du Conseil de la Nation, MM. Ziari et Bensalah.

Toujours côté officiel, l'ensemble des membres du gouvernement ont fait le déplacement à El Alia. Parmi eux : Ould Abbas, Ghoulamallah, Ould Kablia, Benbada, Barkat, Tou, Guenaïza, Louh, Yousfi, Sellal, Medelci, Messahel et Djoudi. Le vice-Premier ministre et ancien ministre de l'Intérieur, Noureddine Zerhouni, arrivera bien plus tard. On notera également la présence du chef d'état-major, le général Gaïd Salah (en tenue civile), et des militaires à la retraite, à l'image de l'ancien secrétaire général du MDN (actuellement sénateur), le général Chelloufi, et du général Attaïlia.



Ph.: Rachid K.

On comptera encore le secrétaire général du FLN, Abdelaziz Belkhadem, le président du MSP, Aboudjerra Soltani, ainsi que des députés de l'APN et des membres du Sénat. Trois membres de l'ex-HCE, Ali Kafi, Réda Malek et Khaled Nezzar, ont fait le déplacement au cimetière, tout comme d'anciens chefs de gouvernement, comme Mouloud Hamrouche, Mokdad Sifi, Smaïl Hamdani, Ali Benflis et Belaïd Abdesselam.

D'anciens ministres, comme Brahim Chibout (Moudjahidine), le Pr. Chibane (Affaires religieuses), Bendakir (gouvernement Sifi), ainsi que le président du CNES, M. Babes, le président de l'UNPA, M. Alioui, étaient présents hier. Parmi les hommes politiques, on notera la présence des députés du RCD, Noureddi-

ne Aït Hamouda et Saïd Sadi, ainsi que l'homme d'affaires et industriel, Issad Rebrab, et le frère du président de la République, Saïd Bouteflika.

Lors de l'oraison funèbre, le ministre des Moudjahidine a longuement rappelé les qualités morales, organisationnelles du défunt, et «sa foi inébranlable dans l'indépendance de l'Algérie». Ould Abbas a exprimé le souhait et la disponibilité de son département pour publier les «Mémoires» de Lakhdar Bentobal.

Apostrophé par un groupe de journalistes, Daho Ould Kablia, également membre de l'association des anciens du MALG, révélera que le retard pris dans la publication de ces «Mémoires» était dû à un conflit entre le défunt et «la personne qui écrivait les mémoires sous la dictée de M. Bentobal».

ANALYSE

Kharroubi Habib

Pourparlers de Washington, un remake annoncé

C'est avec une satisfaction jubilatoire que Benjamin Netanyahu a accueilli l'annonce faite par la secrétaire d'Etat Hillary Clinton de la reprise à Washington, le 02 septembre, des pourparlers directs entre Palestiniens et Israéliens. Ce ne fut pas le même sentiment

qui s'est dégage de la réaction du président de l'Autorité à la même annonce. Et pour cause, Mahmoud Abbas sait que cette reprise à laquelle il a donné son accord forcé et contraint n'augure rien de bon pour la cause du peuple palestinien et n'a été acceptée côté israélien qu'au prix de son renoncement à toutes les exigences et préalables auxquels il l'avait conditionné.

Dans ces conditions, cette reprise des pourparlers directs s'annonce comme un remake des négociations du même genre que Palestiniens et Israéliens ont eu depuis les accords d'Oslo. C'est à dire que les négociateurs israéliens n'étant obligés par aucune «feuille de route» fixant leur fond, ils se refusent à discuter de la levée des obstacles qu'ils mettent à la création d'un Etat palestinien.

Le président palestinien ne sera pas en position de forcer son interlocuteur israélien dès lors que les parties internationales qui ont plaidé cette création en tant que solution au conflit palestino-israélien ont fait pression sur lui pour reprendre les pourparlers directs tout en sachant que pour Netanyahu et son cabinet cette perspective est totalement exclue. Tout ce qu'ils ont déclaré ou fait depuis qu'ils sont au pouvoir en Israël est allé dans ce sens en ne suscitant que de timides remontrances internationales même quand leurs initiatives consistent en l'extension de la colonisation juive en Cisjordanie et à Jérusalem Est et s'accompagnent d'une tentative d'épuration ethnique. Mahmoud Abbas est pris au piège de la duplicité des

acteurs internationaux sur l'appui desquels il a fondé sa ligne de conduite à l'égard de l'état hébreu.

Ces mêmes acteurs lui avaient promis, à l'occasion de tous les rounds des négociations directes qui ont eu lieu entre Palestiniens et Israéliens, que la question de

la création d'un Etat Palestinien est chose réglée. Une échéance, celle de 2005, avait même été solennellement avancée. En 2010, cette création n'est rien moins qu'une utopie, ce que démontre la réalité de la situation sur le terrain. Même pour les «parrains» et autres protagonistes dans la recherche d'une solution au conflit palestinien-israélien, elle ne semble plus d'actualité à partir du moment où ils ont renoncé à l'imposer de façon franche et déterminée à l'Etat sioniste et ferment les yeux sur ce qu'il fait pour la rendre impossible. Malgré cette évidence, Mahmoud Abbas est contraint de retourner «à la table des négociations». Il est forcé et contraint d'y aller sinon c'est lui et la partie palestinienne qui seront désignés en tant «qu'empêcheurs de faire la paix» par ceux-là mêmes qui, par leur complicité assumée avec Israël ou par impuissance, ont conforté cet état dans la poursuite de sa politique à l'égard des Palestiniens, qui se résument au refus d'un Etat national pour ceux-ci et la perpétuation de son occupation de leurs territoires aux frontières officiellement reconnues par la communauté internationale.

Le 02 septembre donc, l'on assistera à un grand show diplomatique médiatique au seul bénéfice électoral de Barack Obama et de Netanyahu qui aura ainsi l'opportunité de briser l'isolement international dont son cabinet est l'objet. Quant aux Palestiniens, rien ne changera pour eux dans le fond, à savoir qu'ils doivent compter sur eux-mêmes pour faire avancer leur cause nationale.

Tirage du N° 4781
129.238 exemp.

Le Quotidien
D'ORAN
Edition Nationale d'Information
Editée par la SPA
ORAN - PRESSE
au Capital de 148.156.200,00 DA

Président
Directeur Général
Directeur
de la Publication
Mohamed Abdou
BENABBOU

Direction - Administration
Rédaction centrale
63, Ave de l'ANP - Oran
B.P.N°110 - Oran
Tél. 041.32.63.09
32.72.78 / 32.91.34
32.86.66 / 32.86.67 / 32.86.68

Fax Pub: 041.32.69.06
Fax et Rédaction
041.32.51.36/32.69.06
Imp.: Oran: imprimerie
"Le Quotidien d'Oran"
Alger: SIMPRAL
Constantine: S.I.E.
Quargla: S.I.A.

INTERNET: <http://www.lequotidien-oran.com>
E-mail: infos@lequotidien-oran.com
publicite@lequotidien-oran.com
admin@lequotidien-oran.com
lequotidiendoran@yahoo.fr
Rédaction Algéroise
Tél.: 021.74.96.39 - Fax: 021.74.71.57
Rédaction Constantinoise
Tél.: 031.64.19.81 - Fax: 031.64.19.80
Diffusion: **Quest:** SEDOR Tél.: 041.41.94.31/41.65.31
Centre: SEDOR - **Est:** SO.DI. PRESSE - **Sud:** TDS

Il partira du port d'Alger le mois prochain Un bateau algérien tentera de rallier directement Ghaza

Un navire chargé d'aide humanitaire algérienne au profit des Ghazaouis, a quitté dimanche, le port d'Alger à destination du port d'El Aârich en Egypte où il devrait décharger sa cargaison avant qu'elle ne soit acheminée vers Ghaza.

Djamel B.

Selon le site El djezira Net, cette caravane dirigée par «l'Association des oulémas algériens» achemine une soixantaine de conteneurs soit quelque 1200 tonnes d'aides, essentiellement des produits alimentaires, des équipements médicaux, des médicaments, des vêtements et des tentes etc.

Selon le site d'El djezira, qui cite M Abderrahmane Bendamerdj, membre de l'association des oulémas, chargé de la collecte des aides, le bateau transporte aussi un hôpital de campagne totalement équipé pour la prise en charge des malades notamment en pédiatrie, en maternité ainsi qu'une salle d'opération dotée de tous les équipements adéquats. Le même responsable a en outre indiqué que 59 appareils de dialyse et 402 fauteuils roulant et des tonnes de jouets, couvertures, vêtements etc. sont acheminés pour les enfants et les malades chroniques de Ghaza.

M Bendamerdj a d'autre part assuré qu'une délégation de l'association des oulémas, se déplacera en Egypte à la fin du mois en cours pour superviser les opérations de remise des aides au profit des membres de l'association caritative El Wiam chargée de les distribuer dans la bande de Ghaza.

De son côté, le vice-président de l'association M Amar Talbi, a annoncé qu'une caravane terrestre au profit de la population de Ghaza est prévue en septembre prochain. Les préparatifs de cette opération de solidarité ont déjà été lancés.

Outre cette caravane terrestre, le mois de septembre verra aussi l'acheminement par mer d'importantes quantités d'aides algériennes vers la bande de Ghaza dans le cadre des caravanes de solidarité du Parlement arabe. Selon le centre palestinien d'information qui cite le vice-président de l'APN M Ahmed Latifi, les préparatifs pour l'envoi d'un navire chargé d'aides exclusivement algériennes vers Ghaza, sont en cours. Le même parlementaire a précisé que le navire prendra le départ en septembre du port d'Alger pour rallier di-

rectement la bande de Ghaza. M Latifi qui avait pris part à l'opération humanitaire « Flottille de la liberté », en mai dernier, a affirmé que toutes les dispositions ont été prises pour assurer l'acheminement des aides et pour l'envoi dans les délais de ce navire.

Concernant la première caravane de solidarité du Parlement arabe qui avait rejoint dernièrement la bande de Ghaza via le point de passage de Rafah, le président du comité de coordination des caravanes du Parlement arabe et membre de l'Assemblée populaire nationale (APN), M. Abdelkader Semari, a affirmé qu'il n'y a eu aucune pression de la part d'un quelconque pays arabe. Pour M Semari, il ne s'agit que d'un simple malentendu qui a été vite réglé après l'intervention de M Amr Moussa et du président du Parlement égyptien M Fethi Serrouf. Le même parlementaire algérien a assuré que les aides sont arrivées à bon port et que le Parlement arabe prépare actuellement la prochaine caravane arabe d'aides humanitaires qui arrivera à Ghaza en septembre ou au plus tard au début du mois d'octobre.

Il y a lieu de signaler que la première caravane de solidarité du Parlement arabe avait rejoint il y a une vingtaine de jours la bande de Ghaza via le point de passage de Rafah, chargée d'aides au profit des Ghazaouis. Les aides sont constituées de produits et de matériels médicaux d'une valeur globale de près de 150 millions de dollars, avait indiqué M. Madani Bradei, membre du comité de coordination des caravanes du Parlement arabe qui a accompagné la caravane.

M Bradei avait à l'occasion annoncé que la deuxième caravane du Parlement arabe sera algérienne et partira d'Alger vers la fin septembre ou début octobre, précisant que les aides seront constituées de fournitures scolaires. La troisième caravane est, quant à elle, prévue en janvier 2011, a-t-il ajouté, soulignant que d'autres caravanes de solidarité devraient suivre pour combler les besoins du peuple palestinien.



Raina Raïkoum

Kamel Daoud

Ben qui ???

Lakhdar Bentobal est mort. Qui est Lakhdar Bentobal ? On ne sait plus. D'ailleurs, on ne savait pas

qu'il était vivant. Ou mort. Si c'était un homme ou une rue. Qui ça nous ? Tous les Algériens vivants qui n'ont pas fait la guerre, qui ne s'en souviennent même pas donc et qui disent qu'il vaut mieux posséder un trottoir qu'une histoire. Parce que l'histoire se divise en deux : la sienne propre de chacun et celle d'avant 62. D'ailleurs, qu'est-ce que 62 ? C'est l'anniversaire d'un anniversaire qui est lui-même le souvenir d'un autre anniversaire. Un jour, la date indiquera une place publique et pas une mémoire. La raison ? Pour connaître Bentobal, il faut l'avoir lu, suivi, croisé, vécu, détesté, accusé ou refusé. Ce n'est pas notre cas. Il y a deux sortes de gens qui ont fait la révolution : ceux qui sont morts avant l'indépendance et ceux qui ne l'ont pas faite. Pour garder un minimum de souvenir ou de respect ou de curiosité pour Lakhdar Bentobal, il fallait décider qu'il était déjà mort. Comme Djamilia Bouhired ? Oui. Il y a des gens « lourds » de la guerre de Libération qui ont compris qu'il valait mieux ne pas sortir dans la rue après la guerre que pendant. C'était plus risqué. Bien sûr, il y a aussi une autre attitude : ne pas sortir pour ne pas se mêler, pour ne pas dire ou prendre ou se faire prendre ou être dénudé et traîné dans la boue ou être lapidé. Qui est donc Lakhdar Bentobal ? Un historique sans Histoire. Un martyr mort de temps en temps. Un ancien Moujahid très ancien. Quel-

qu'un quelque part. Dans la sorte de sitcom entre historiques et politiques et de fils d'historiques qui s'accusent de strangulations ou d'héroïsmes, il a n'a rien dit. C'est pourquoi l'histoire nationale se décline en deux modes : il y a ceux qui s'en souviennent trop et ceux qui ne s'en souviennent même pas. Pour les premiers, c'est comme si c'était hier; pour les seconds, c'est comme si cela rappelait quelque chose. A la fin, lorsque Lakhdar Bentobal meurt, on se retrouve tous comme lui : silencieux parce qu'on ne nous a rien appris, parce qu'on ne sait pas ce qu'il a fait, ce qu'il aurait dû faire, en quoi le pays lui est redevable et s'il faut creuser profondément sa mémoire ou sa tombe. La raison ? Banale à force d'avoir été redite : il n'y a pas d'histoire, il n'y a que des histoires. Pas de livres, que des manuels. On a tué Messali, Messali a tué ses enfants et ses petits-enfants. « Nous sommes les enfants de qui, au juste ? », cria un poteau dans une plaine déboisée à l'adresse de Benbouzid. « Ben qui ? ». Oui c'est une insulte mais ce n'est pas ma faute. Le peuple a fait ce qu'a fait Bentobal ou quelques autres : il s'est retiré et s'est occupé de ses affaires. Qui est Bentobal ? C'est une question. Il y a mieux : « C'est quoi cette histoire ? » Un collègue a fait remarquer dans une chronique que Bentobal avait fini ridiculement PDG de la SNS, une entreprise publique de sidérurgie après avoir fabriqué une indépendance. Le « Ben qui... ? » a commencé peut-être ce jour-là dans la bouche des siens.

L'Algérie et l'Iran envisageraient un accord de libre-échange

Salem Ferdi

Un accord de libre-échange entre l'Algérie et l'Iran dans un proche avenir ? Il en a été question dimanche à Téhéran lors d'une rencontre entre le ministre iranien du Commerce Mehdi Qazanfari et l'ambassadeur d'Algérie en Iran, M. Soufiane Mimouni. L'information rapportée par la Fars News Agency (FNA) reste imprécise et évoque un cadre plus général d'un accord de libre-échange entre l'Iran et les pays «africains musulmans».

Le ministre du Commerce iranien s'est fait par contre plus précis sur le souhait de renforcer les relations commerciales entre les deux pays. Pour Mehdi Qazanfari, l'Algérie peut être une passerelle pour un renforcement des liens économiques de l'Iran avec l'Afrique du Nord. Il a estimé que la tenue de salon d'exposition spécialisés, l'ouverture

de succursales bancaires ou la création d'une banque commune permettraient de stimuler les relations économiques entre les deux pays. L'ambassadeur algérien a souligné que les relations politiques entre les deux pays étaient très bonnes et a souhaité que les liens commerciaux, faibles actuellement, puissent atteindre un niveau satisfaisant.

L'Iran, en butte à des sanctions économiques imposées par les Occidentaux, tente depuis quelques mois d'ouvrir un horizon africain à son économie. Officiellement - les dernières déclarations à ce sujet sont celles de l'ancien ministre du Commerce El Hachemi Djaaboub -, l'Algérie fait une «pause» en termes de conclusion d'accords de libre-échange. Il n'en demeure pas moins que l'Algérie, qui défend le droit des Iraniens au nucléaire pacifique, ne devrait pas, en théorie, avoir des objections de principe à la conclusion d'un tel accord de libre-échange.

UNE RELATION LIBRE AVEC L'IRAN

Outre le fait que l'Algérie, contrairement à d'autres pays arabes du Golfe et le Maroc voisin, ne relaie pas la campagne occidentale anti-iranienne, il peut exister un intérêt économique évident entre l'Algérie et l'Iran. L'Iran, par exemple, qui dispose d'une des plus grandes réserves de gaz au monde, éprouve des difficultés à les exploiter. L'expérience et l'expertise de Sonatrach dans le domaine gazier pourraient être un atout. Il n'en demeure pas moins que la conclusion d'un accord de libre-échange entre Alger et Téhéran ne serait guère appréciée par les puissances occidentales qui tentent d'isoler l'Iran... Mais les relations, bonnes, entre Alger et Téhéran, peuvent aussi servir à lancer d'éventuelles médiations. Les sanctions occidentales ont bien sûr de l'effet sur l'économie iranienne, mais elles n'ont pas d'ef-

fets décisifs. Dans les faits, les relations économiques de l'Iran avec les Etats-Unis sont pratiquement nulles depuis la révolution islamique, et les liens avec l'Europe atteindraient, selon Ahmadinejad, les 23 milliards de dollars/an, ce qui ne pèse pas beaucoup sur l'économie iranienne qui est davantage orientée vers l'Asie. Les démarches iraniennes en direction du continent africain participent de la même démarche de réduction de la dépendance à l'égard des Occidentaux. Les rencontres entre officiels - Bouteflika a fait trois visites à Téhéran - témoignent du fait que l'Algérie refuse que sa relation avec l'Iran soit sous influence étrangère. Mais, au-delà de l'aspect politique fort important, les domaines de coopération dans le domaine spatial, la pétrochimie, l'habitant et l'automobile sont réels. Sans oublier, bien entendu, dans le domaine du nucléaire civil où l'expertise scientifique iranienne est très développée.

Bordj Bou Arreridj
Alerte
à la viande d'âne !

Sofiane M.

La nouvelle s'est répandue comme une traînée de poudre dans la paisible ville de Bordj Bou Arreridj. Des carcasses décharnées de deux têtes d'ânes ont été découvertes durant la matinée d'hier par des passants dans une ruelle coincée entre les quartiers populaires de Lagraph et d'El Koucha, non loin du marché de Bordj Bou Arreridj. Les deux crânes découverts sont reconnaissables et il n'y a aucun doute quant à leur appartenance à des équidés. Des centaines de citoyens ont afflué vers les lieux de cette découverte déplaisante qui laisse planer le doute sur une éventuelle commercialisation de viandes de boudets par des commerçants véreux dans les marchés de cette ville. Les éléments de la sûreté de wilaya de Bordj Bou Arreridj, alertés, sont intervenus sur les lieux de la découverte pour disperser les citoyens qui commençaient à s'agglutiner dans cette ruelle. L'association locale de défense des consommateurs a lancé hier un appel à la vigilance. Son président, Abdelhamid Zaïdi, a déclaré à l'APS que l'association «déposera plainte» et continuera de travailler avec les services concernés pour intensifier les contrôles de la qualité auprès des bouchers. Il a aussi «conseillé vivement» aux consommateurs «d'acheter leur viande auprès de leurs bouchers habituels, d'éviter la consommation de merguez et d'exiger que leur viande soit hachée devant leurs yeux».

Le directeur du commerce de la wilaya de Bordj Bou Arreridj, Seboui Djilani, a affirmé, de son côté, à l'APS que les services de contrôle relevant de sa direction doivent «acheminer rapidement les deux crânes vers un laboratoire pour analyse». Il a annoncé l'ouverture d'une enquête dans toutes les boucheries de la ville pour contrôler la qualité de la viande mise en vente. Des brigades volantes sillonnent les boucheries pour relever la moindre infraction

aux normes d'hygiène et de sécurité alimentaire. Cette opération de contrôle sera élargie aujourd'hui, par précaution, à d'autres agglomérations de la wilaya. La découverte de ces carcasses décharnées de deux têtes d'ânes à Bordj Bou Arreridj n'est pas un précédent en Algérie. Dans les années 90, un important réseau de commercialisation de la viande d'âne a été démantelé à Oran suite à la découverte par des citoyens de plusieurs carcasses de boudets abandonnées dans la Sebkhha. Les investigations des services de sécurité ont permis de neutraliser ce réseau qui avait des ramifications dans toute la ville. La viande du boudet était hachée pour dissimuler sa couleur noirâtre avant d'être écoulee dans les boucheries de M'dina J'dida.

Quelques années plus tard, en novembre 2003, un autre réseau d'abattage et de distribution de viande d'âne exerçant cette fois-ci dans la capitale avait été démantelé par les services de gendarmerie à El Harrach. Le réseau a réussi à écouler quelque 55 tonnes de viandes d'âne dans les marchés de la capitale. Le réseau de trafiquants était composé d'une dizaine de personnes, qui bénéficiaient de plusieurs complicités au niveau d'un abattoir où furent abattues les bêtes, notamment des vétérinaires, ainsi que des boucheries, qui réceptionnaient la viande de boudet. L'essentiel de la viande était écoulé dans les quartiers importants de la capitale que sont El Harrach, Bab El Oued, Sidi M'hamed et Réghaïa. Pas moins de 1.514 bêtes, ramenées de l'ouest du pays (Mostaganem et Sidi Bel-Abbès), avaient été abattues à El Harrach. Le produit était écoulé sous forme de viande hachée, au même prix que celui de la viande ovine. La brigade de la gendarmerie a saisi 1.867 kg de viande de boudet, lors de la perquisition effectuée sur les lieux. Une dizaine de personnes ont été arrêtées pour escroquerie et trafic de viande d'âne.

M'sila
Deux éleveurs égorgés

Merzougui Mohamed

La localité de Kamra, relevant de la commune de Ain Rih, située au piémont du maquis de Djebel Bouk'hil, distante de 160 km au sud-ouest de M'sila, est sous le choc. En effet, dans la matinée du dimanche dernier, un groupe armé a égorgé deux éleveurs de la région. Le premier

L.M. âgé 57 ans et le second, son fils L.S. âgé de 19 ans. C'est le 2^{ème} attentat meurtrier qu'a connu Kamra durant le mois de ramadhan, lieu qu'écumaient les groupes armés après l'attentat de jeudi passé qui a fait un mort et 3 blessés parmi les gendarmes. Les corps des victimes ont été déposés à la morgue de Ain El-Melh avant d'être remis à leurs familles.

Skikda
Des habitants bloquent la route

Dans la journée d'hier, de nombreux habitants de la localité de Ezzana, dans la daïra de Ain Kechra, ont loqué la route nationale n°43 reliant Skikda à Jijel. Ils entendaient ainsi protester contre la pénurie d'eau à laquelle ils sont soumis depuis de nombreux jours. La quantité offerte est insuffisante pour étancher la soif des habitants particulièrement durant

cette période caniculaire. Le P/APC de Ain Kechra s'est déplacé sur les lieux et a pu raisonner les frondeurs en leur expliquant que la réalisation d'un forage est actuellement en cours et que l'eau sera disponible dès la fin de Ramadhan. Les habitants cèderont et se disperseront deux heures après avoir érigé des obstacles sur la chaussée.

A. Boudrouma

Sahel
Al-Qaïda libère
les deux otages espagnols

Yazid Alilat

Les deux otages espagnols qui avaient été enlevés dans le désert mauritanien en novembre dernier avec une autre humanitaire espagnole par un groupe d'Al-Qaïda au Maghreb islamique (Aqmi), ont été libérés. Lundi, l'annonce a été faite officiellement par le gouvernement espagnol qui n'a pas donné plus de détails sur les conditions de cette libération et particulièrement s'il y a eu paiement de rançon. Détenus depuis novembre par le groupe de Belmokhtar, les deux humanitaires espagnols devaient être libérés hier lundi, en milieu de journée à la frontière entre le Mali et le Burkina Faso, a indiqué une source sécuritaire au Mali, d'où l'opération a été organisée. «Le dispositif mis en place est qu'un hélicoptère vienne les chercher à la frontière où ils sont attendus d'un moment à l'autre», a encore précisé la même source. Ensuite, l'hélicoptère devait les emmener vers la capitale burkinabé, Ouagadougou, d'où ils seront rapatriés directement en Espagne. Cette libération, un moment hypothéquée par une intervention musclée et sans résultats, de troupes d'élites françaises en Mauritanie où un autre groupe d'Aqmi détenait un otage français, Michel Germaneau, qui a été ensuite exécuté, laisse de nombreuses zones d'ombre. D'abord, le groupe qui détenait les deux Espagnols, contrairement à celui d'Abou Zeïd, est plus intéressé par l'argent que rapporte le commerce des otages européens, plutôt que par des cadavres sans intérêt. Ensuite, il y a cet énigmatique transfert par Nouakchott, il y a juste une semaine, du Malien Omar Sid'Ahmed Ould Hamma, dit «Omar le Sahraoui», condamné à 12 ans de prison assortis de travaux forcés pour avoir été, en fait, l'instigateur de l'enlèvement des humanitaires espagnols, le 29 novembre 2009 en Mauritanie.

RÔLE TROUBLE
DE «OMAR LE SAHRAOUI»

Lors de son interrogatoire il avait

clairement indiqué avoir agi pour de l'argent et pour le compte d'Aqmi. Le groupe de Belmokhtar a ensuite transféré les otages espagnols au nord du Mali où il possède une retraite sûre et protégée. Une autre Espagnole otage, enlevée en même temps que Pascual et Vilalta, Alicia Gamez, avait été libérée en mars dernier. Selon des analystes, l'extradition par Nouakchott vers son pays de «Omar le Sahraoui», est perçue comme un geste qui a contribué à la libération des deux Espagnols, moins d'une semaine après son départ de Mauritanie. «Pour Aqmi, le fait qu'Omar soit transféré au Mali est une victoire. La Mauritanie a fait un geste. C'est très important», affirme au Mali une source proche du dossier des otages espagnols, détenus dans le nord malien. La Mauritanie a toujours fait preuve d'une grande fermeté à l'égard d'Aqmi et ses relations s'étaient considérablement tendues avec le Mali quand ce pays avait libéré quatre islamistes en échange de celle d'un otage français, en février dernier, Pierre Camatte. En fait, les événements sont liés et des négociations très serrées auraient été menées entre les négociateurs espagnols et les membres du groupe d'Aqmi, via des intermédiaires au Mali, et très probablement avec la complicité de «Omar le Sahraoui». Car moins d'une semaine après la confirmation en appel le 11 août de sa condamnation à Nouakchott à 12 ans de prison et de travaux forcés pour ces enlèvements en tant que «mercenaire» d'Aqmi, «Omar le Sahraoui» était mis dans un avion pour Bamako. Des témoins rapportent qu'il n'était pas menotté pendant le voyage et a été récupéré par les forces maliennes de sécurité qui l'ont emmené vers une destination inconnue. «Où va-t-il purger sa peine ? Ira-t-il en prison ? Fera-t-il des travaux d'utilité publique ? Sera-t-il mis en résidence surveillée ? A toutes ces questions, nous n'avons pour le moment, pas de réponse», reconnaît une source au ministère malien de la Justice. Marié à une femme originaire du Sahara Occidental, «Omar le

Sahraoui», 52 ans, est avant tout un commerçant, fin connaisseur de l'ensemble des pays de la région sahélienne qu'il avait l'habitude de parcourir de long en large et où il a su tisser des liens avec les diverses tribus qui la composent. «Son extradition répond à plusieurs exigences, dont la plus importante pour Aqmi est d'abord le rôle de guide expérimenté d'Omar dans ce grand désert, la chaîne des relations bâtie dans ces différentes contrées», estime Isselmou Ould Salihi, directeur du journal mauritanien «Tahalil Hebdo», spécialiste des organisations islamistes.

TANT QU'IL Y AURA
DES RANÇONS

Cette expertise du Sahel présente «des avantages incalculables dont tout le monde pourrait en profiter», ajoute Ould Salihi. Son extradition «est peut être significative dans le processus de libération des Espagnols», selon lui. Pour autant, beaucoup estiment que la libération des deux derniers otages européens n'a pas été faite sans qu'une rançon ne soit payée au groupe des ravisseurs, celui de Mokhtar Belmokhtar qui est considéré par les experts d'Aqmi comme un homme d'argent plus que comme un religieux. Contrairement à Abdelhamid Abou Zeïd, qui dirige un autre groupe d'Aqmi dans cette région, et responsable de la mort des deux otages occidentaux, le Britannique Edwin Dyer et le Français Michel Germaneau. Il aurait exigé de Belmokhtar l'exécution des Espagnols en représailles à un raid militaire franco-militaire mené le 22 juillet pour tenter de retrouver Germaneau, au cours duquel sept des membres de son groupe ont été tués. La porte des prises d'otages dans le sahel n'est pas, pour autant fermée, comme celle qui encourage les groupes d'Aqmi à leur sport favori, par la faute de gouvernements européens qui cèdent aux exigences des terroristes et paient de fortes rançons, envers et contre leurs propres recommandations en matière de lutte contre le terrorisme.

Les exportations en hausse
de plus de 40%

Les exportations de l'Algérie s'inscrivaient en hausse durant les sept premiers mois 2010 en se chiffrant à 32,630 milliards (mds) de dollars contre 23,223 mds de dollars durant la même période 2009, soit une évolution de 40,51%, a appris l'APS lundi auprès du CNIS. Les importations ont atteint, quant à elles, un volume global de 22,983 mds de dollars contre 24,195 mds de dollars, soit une baisse de 5,1%, selon les chiffres du Centre national de l'informatique et des statistiques (CNIS) des Douanes algériennes. Ainsi, la balance commerciale s'est traduite par un excédent de 9,647 mds de dollars contre un déficit de 972 millions de dollars en 2009. Les hydrocarbures continuent à représenter l'essentiel des exportations algériennes avec un taux de 96,65% de la structure globale, soit 31,538 mds de dollars. Quant aux exportations hors hydrocarbures, elles demeurent marginales avec un montant de 1,092 milliard de dollars, selon la même source. Les produits hors hydrocarbures exportés sont constitués essentiellement du groupe demi-produits qui a enregistré une progression de plus 142% à 805 millions de dollars contre 332 millions de dollars représentant une part de 2,47% de la valeur globale

des exportations. Cette tendance haussière est également constatée pour l'exportation des biens alimentaires, dont la valeur est passée à 147 millions de dollars contre 82 millions de dollars, occupant ainsi la troisième place et représentant 0,45% des exportations. Le groupe produits bruts vient en 4ème position avec une part de 0,33%, soit 109 millions de dollars contre 103 millions de dollars, ce qui représente une évolution de 5,83%. En revanche, l'exportation des biens d'équipements industriels et biens de consommation non alimentaires ont enregistré des baisses importantes durant cette période, indique le CNIS. Selon les mêmes données, l'exportation des équipements industriels a connu un net recul de 44,4% à 15 millions de dollars contre 27 millions de dollars, alors que celle des biens non alimentaires s'établissait à 16 millions de dollars contre 28 millions de dollars durant les sept premiers mois de 2009. Pour les importations, tous les groupes de produits ont enregistré des hausses à l'exception des biens alimentaires et des demi-produits qui se sont affichés en baisse à respectivement -9,01% et -3,14%. Les biens d'équipements industriels importés occupent le premier rang avec une part de

41,62% du volume global (9,556 mds de dollars), suivis du groupe demi-produits (5,893 mds de dollars), des biens alimentaires (3,465 mds de dollars), des biens de consommation non alimentaires (2,732 mds de dollars), des produits bruts (787 millions de dollars), des produits énergétiques et lubrifiants (351 millions de dollars) et des équipements agricoles (190 millions de dollars). Par ailleurs, l'Algérie a affiché, durant le mois de juillet, une tendance à la hausse de son excédent de la balance commerciale qui s'est établi à 1,431 milliard de dollars contre 197 millions de dollars durant la même période 2009. Cette progression s'explique par l'augmentation de plus de 27% des exportations des hydrocarbures et par la baisse des importations de près de 9%, commente le CNIS. Les exportations en juillet ont atteint 4,417 mds de dollars alors que les importations se sont chiffrées à 2,986 mds de dollars. Les Etats-Unis sont restés, en juillet, le principal client de l'Algérie avec 26,03 des ventes algériennes à l'étranger, suivis de la France (6,36%) et l'Espagne (5,5%). La France demeure le principal fournisseur de l'Algérie avec 14,17% des importations algériennes, suivie par la Chine (13,60%) et l'Italie (9,28%).



TOYOTA

Dessine ta Toyota de demain

Imagine ta voiture de demain

et gagne un superbe voyage au JAPON avec tes parents!

Le concours est ouvert à tous les enfants âgés de 6 à 15 ans avec la présence obligatoire de leurs parents. Pour y participer, présentez-vous aux différents Showrooms de TOYOTA ALGERIE* à partir de 21H30; les soirs suivants:

- 18, 19, 20 Août
- 25, 26, 27 Août
- 01, 02, 03 Septembre.

TOYOTA ALGERIE

*Alger: 021 98 30 00 - Blida: 025 43 14 14 / 19 19 / 17 17 - Ouargla: 029 71 71 71 - Annaba: 038 51 40 82 / 16 96 - Oran: 041 98 30 00.
Ets Arc en ciel (Tlemcen): 043 38 00 70 - Eurl Fadli Auto (Ain M'ila): 032 44 08 22 - Ets Merouani Karim Automobiles (Sétif): 036 83 24 30.

L'Ordre des avocats au barreau de Tlemcen

Le bâtonnier, les membres du conseil ainsi que l'ensemble des avocats de la région de Tlemcen, très touchés par le décès de l'épouse de Maître GOUADNI Mahi, avocat à la cour d'Oran, lui présentent leurs sincères condoléances et prient Dieu, Le Tout-Puissant, d'accueillir la défunte en Son Vaste Paradis.

Le Bâtonnier

SEFFAHI Mohamed

إنا لله و إنا اليه راجعون

القرض الشعبي الجزائري Crédit Populaire d'Algérie

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية
الأستاذ: فريق علي محضر قضائي لدى محكمة وهران مسير لمكتب الأستاذ بلرواتي محمد
26 شارع إخوان تياتني وهران

إعلان عن بيع عقار محجوز بالمزاد العلني

ليكن في علم الجمهور أن بتاريخ 2010/09/27 على الساعة الواحدة والنصف زوالا سوف يتم بمحكمة وهران يغمرا من البيع بالمزاد العلني للعقار المحجوز بموجب الأمر الصادر يوم 2006/01/14 لقائدة القرض الشعبي الجزائري وكالة حي السلام على حساب شركة الدهن للغرب الجزائري "سيوي".

تعيين العقار:
- قطعة أرض ذات مساحة واحد هكتار و 41 أ.ر و 45 سنتنار والبنيات المشيدة عليها والكائنة بوهران المنقطة الصناعية القسم الثالث المقطع واحد قطعة رقم 2.
السعر الإفتتاحي: 662.364.000.00 دج

PENSÉE

Le 24 Août 1991, notre cher et bien-aimé,

Hadj BELAROUÏ HANIFI

Nous quittait.

Que ceux qui l'ont connu et estimé

Aient une fidèle et pieuse pensée

Pour lui. Repose en paix Sidi.

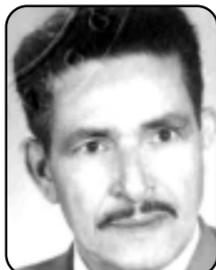
إنا لله و إنا اليه راجعون

Ton épouse : Hadja BELAROUÏ SALIHA

Tes enfants : Si Mohamed Hamid, Sid Maachou, Lala Aïcha,

Lala Yamina, Lala Badia, Sid Ahmed, Lala Saida, Sidi

Belkacem, Lala Setti



Société cherche terrain

d'environ 20.000 m²

pour showroom,

bien situé, dans la Zone

Industrielle

de ES-SENIA ou dans

les environs directs de la

ville d'Oran.

Contactez :

0555 92 18 52

IMPORTANTE SOCIÉTÉ PRIVÉE INSTALLÉE À ORAN, RECRUTE :

1*) Un Gestionnaire Comptabilité

- Diplômé dans la filière
- Connaissance du français parlé et écrit de très bon niveau
- Maîtriser les opérations de banque et de trésorerie, tableau de rapprochement...
- Maîtriser l'outil informatique
- Résider à Oran

2*) Une Assistante de Direction - Secrétariat et Bureautique

- Diplômée
- Connaissance du français parlé et écrit de très bon niveau
- Maîtriser l'outil informatique
- Résider à Oran
- Organisée et dynamique

Cadre de travail dynamique et agréable
Salaire motivant

Envoyer CV détaillé avec photo par
Fax au 041.58.18.07

De la littérature religieuse maghrébine

Par Mohamed Ghriess
Suite et fin

TROIS ILLUSTRÉS QOTBS SPIRITUELS FONDATEURS

Ce nouvel habitus culturel, est du, selon Houari Touati, à trois hommes qui ont contribué, plus que d'autres au niveau local, au façonnement durable de ses particularités compilatrices : il s'agit de l'Algérois 'Abd'l-Rahman al-Tha'alibi, (875 ?/1470 ?), formé à Bougie⁽⁶⁾, du Tlemcénien Muhammad b. Yusuf (895/1489), et le Zabien 'Abd'l-Rahman al-Akhdari (-983 ?/1575 ?)⁽⁷⁾, ce dernier étant un rural, lié à la culture locale de sa contrée, formé, probablement, à Constantine, la grande métropole de choix, de l'Est algérien, spécialisée dans l'enseignement de l'exégèse religieuse, rhétorique et grammaire arabe.

Pour ce qui concerne Tha'alibi, le vénérable cheikh algérois doit sa renommée à son érudition exégétique coranique, philologique, mystique et traditionnelle, qui lui permet de commenter et d'enrichir, notamment, l'abrégé du Muharrir al-wajiz de l'éminent spécialiste de sciences coraniques en Occident musulman, le cadi grenadin Ibn 'Atiyya (-542/1148).

Houari Touati, jette quelques lumières sur la spécificité de ces écrits – manuscrits, vestiges souvent signalés, de nos jours, quoique altérés, dans le Sud du pays, généralement, en évoquant, entre autres, l'exégèse coranique d'un Tha'alibi répandue à l'échelle de tout le Maghreb du fait qu'elle procédait de la tension exotérique /ésotérique, dhahir/batin, caractéristique du champ religieux en cette période, affichant «un refus déclaré de toute herméneutique rationaliste de la parole divine»⁽⁸⁾.

Cas pareil pour la démarche du théologien Sanusi caractérisée, elle également par une réaction anti-rationaliste s'opposant nettement aux considérations d'ordre philosophique dogmatique ashcariste rationalisante d'un Fakhr al-Din al-Razi (-606/1210)⁽⁹⁾.

Les préceptes de ce dernier étant connus pour être composés sur le mode littéraire traditionnel et coutumier de la profession de foi, se présentant sous forme abrégée, la contrée maghrébine s'avérant généralement peu encline à la spéculation dogmatique, se contentant souvent «du plus petit de ces traités» Non point à partir de la forme itinéraire du compendium mais de celle du poème mnémotechnique, une vieille technique andalou-maghrébine. Akhdari compose toute une série de traités versifiés dans lesquels il vulgarise la rhétorique, la logique, l'arithmétique, l'astronomie. Chacun de ces traités versifiés est doté d'un commentaire. Le XVIIe siècle apprécie en particulier les deux traités de logique, le Sullam, et de rhétorique, le Jawhar al-Maknun. Ses lettres en rajouteront d'autres gloses. A Alger, en particulier, le commentaire le plus célèbre du traité de logique est celui de du mufti Sa'id Qaddura (-1066/1655), du traité de rhétorique celui de Muhammad b. Muhammad al-Thaghrî (-1115/1703).⁽¹⁰⁾

Parmi les ouvrages de ces théologiens algériens notoires, on compte surtout les œuvres orientales inscrites au programme des jeunes talebs, comme les traités, énumérés Houari Touati : «en théologie : Ikhtisar al-Tawali' de Baydawi (-685/1286), en logique : les Jumal de Khunaji (-624/1227) avec le commentaire du Tlemcénien Ibn Marzuq al-Hafid (-742/1339), ainsi que l'Isaghuji de Abhar (-664/1265) avec les commentaires du Tlemcénien Sanusi et du tunisois Qalsadi, en rhétorique : le Talkhis al-Miftah de Qazwini (-739/1339) avec son commentaire, le Mutawwal de Taftazani, en droit : les deux Mukhtasar des Egyptiens Ibn al-Hajib (-646/1248) et Khalil (-776 ?/1375 ?) avec les com-

mentaires de leurs compatriotes Tata'i et Bahram et du Marocain Ibn Ghazi et du Libyen Hattab, en fondements du droit : le Jami' Usul d'Ibn al-Hajib avec le commentaire du Tlemcénien cUqbani, en traditions prophétiques : les deux Sahih -s de Bukhari (256/870) et de Muslim (-261/875) en particulier et la Alfiyya de craqi (-806/1403)» (Cf. Houari Touati, Ibid).

Houari Touati observant dans ce contexte le peu d'ouvrages de Maghrébins au programme de ce XVIIe siècle, «à peine trouve-t-on en droit la Risala du Tunisien Ibn Abi Zayd al-Qayrawani (-386/996) avec les commentaires des Marocains Abu'l-Hasan al-Sughayyir et Abd'l-Rahman al-Jazuli», indique-t-il, évoquant également en grammaire la célèbre Alfiyya de l'Andalou Ibn Malik et la Ajrumiyya du Marocain Ibn Ajrum al-Sanhaji (-723/1323) aux cotés du Mughni al-Labib d'Ibn Hisham (-761/1360) et des Jumals de l'oriental Zujaji, en métrique : la Khazrajiyya de l'Andalou Sharif al-Gharnati (-760/1358) et en répartition des droits de successions : le Zimam al-Ra'id d'un autre Andalous, Ibn al-Hawfi (-785/1383), et le Nadm du Tlemcénien Abu Is'haq al-Tilimsani (-690/1291)...

Cette bibliographie, signale Houari Touati, «n'appartient pas en propre à la culture algérienne : elle est partout dressée dans le Maghreb de l'époque⁽¹¹⁾. Son inventaire appelle au moins deux remarques. La première est que celui-ci est largement soumis à la prépondérance de l'Orient suivi de l'Andalousie. La deuxième est que le XVIIe siècle tient pour valables les mises en ordre effectuées aux XIIIe et XIVe siècles lors même qu'elles sont en rupture avec les conditions d'exercice de la pensée à l'âge classique. Irrémédiables, les effets mnésiques de cette cassure profonde sur la conscience intellectuelle islamique sont telles qu'au XIVe siècle déjà, Ibn Khaldun constate que «les ouvrages et les méthodes des Anciens sont abandonnés comme s'ils n'avaient jamais existé»⁽¹²⁾, (...). (Extrait de l'ouvrage de Houari Touati : «Entre Dieu et les hommes : Lettrés, saints et sorciers au Maghreb du 17e siècle »)⁽¹³⁾

L'ouvrage de Houari Touati est d'autant plus intéressant qu'il a su utiliser, à bon escient, les récits de manuscrits comme des «productions comparables à n'importe quel outil cognitif et représentatif» à même de nous permettre de comprendre la vie sociale en tant que «rapports symboliques», comme nous le dit l'universitaire Khadidja Khelladi, à ce propos, et qui avait été, elle-même, amenée sur cette piste par les usagers même de ces récits à la faveur d'une lecture des récits de la geste hilalienne dictée par la nécessité de dépoussiérer la bonne vieille légende de Keblout pour voir plus clair :

«C'est dire que, précisément, ces convergences sémantiques et structurelles constituent des éléments évidents de ce que l'anthropologie historique et culturelle appelle la personnalité de base, non hermétiques (...) Ainsi, appréhendés, ces hypertextes n'offrent pas seulement une légitimation identitaire conjoncturelle, ils rapprochent des structures anthropologiques de l'imaginaire. Défiant les les articulations synchroniques rigides, ils deviennent «matière à identité et à pensée». Ce que dit J. Berque à propos de Tijani correspond à un modèle de formation des épopées et légendes ancestrales en Algérie, voire dans le Maghreb. Mais nous y retrouvons aussi l'esprit mystique évoqué par Kaddache et la recherche d'une langue idéale, poétique (...) ces références connexes (...) expression de la fonction active de la mémoire collective (...) sont liées non seulement à une logique d'assembla-

ge des groupes au Maghreb mais aussi à une logique créatrice. En particulier, elles correspondent d'une part à des modes de vie et à des mouvements de populations et d'autre part à des évolutions des expressions populaires qui se développent essentiellement à partir du XIe siècle, ce XIe siècle qui en est tellement imprégné tout autour de la Méditerranée. Nous pensons aux chansons de geste, certaines parties de la geste hilalienne étant contemporaines de la chanson de Roland et aussi aux routes des Hilaliens qui entrecoupent celles des Croisés, enrichissant «le conservatoire des représentations» comme dit Dumézil. Et les légendes, les contes, la poésie lyrique ou généalogique vont travailler à une régulation progressive des contingences. Parmi lesquelles le nomadisme en interaction avec le mysticisme.»⁽¹⁴⁾.

CHEIKH ABDERRAHMANE AT-THAALIBI, SAINT PATRON D'ALGER (1384-1474)

C'est vers 1384 que naquit Cheikh Abderrahmane At-Thaalibi, le célèbre patron d'Alger qui étudia à Bejaia, puis à Tunis, Le Caire, La Mecque, avant de revenir en 1419 dans la capitale algérienne où il se consacra à l'enseignement jusqu'à sa mort en 1474. Il était connu pour être le disciple du cheikh Zarrouq al-Barnousi, dit «le maître des deux voies» : l'exotérique abordant la multiplicité des formes d'apparences extérieures tel qu'en usage dans la religion du profane et l'ésotérique caractérisée par le fond occulte et voilé inhérent à l'essence principale d'harmonie unitaire tel que le conçoit le soufisme transcendantal, le saint patron d'Alger ayant eu le souci, en perpétuant l'héritage spirituel recueilli, de concilier le soufisme et la Loi. Son legs témoigne de ses commentaires du Coran, faisant étalage d'un esprit de finesse, par-ci, et celui empreint d'étrangetés obscures, par-là, avec sa curieuse compilation sur «les fins dernières»...ou fin des temps, qui l'on été, en quelque sorte, non pas dans l'absolu comme l'entrevoient les conceptions scolastiques passées du monde ancien et les appréhensions «justifiées» de ses plus illustres poètes et philosophes, mais de façon toute relative avec l'évanouissement total de ce dernier et le surgissement sur ses décombres des germes tonitruants d'un monde autre, radicalement nouveau, sans commune mesure avec l'antécédent, et constituant dans ce cas de figure bien «une fin des temps» pour le monde révolu des anciens...

Aperçu des écrits du Cheikh Abderrahmane AT-THAALIBI
L'Exégèse de la Sourate El-Kalam («LA PLUME»)

Lis au nom de ton Seigneur qui a créé!

Qui a créé l'homme à partir d'une adhérence.

Lis! Ton Seigneur est le plus Généreux,

Par la plume Il a certes enseigné, Il a enseigné à l'homme ce que point il ne savait.

(S 96, V1-5)

Ces versets du Livre de Dieu sont les premiers à avoir été révélés dans la grotte de Hira.

«Lis au nom de ton Seigneur quia créé!»; voulant dire : «Lis ce Coran en commençant par invoquer le Nom de ton Seigneur!». On peut aussi supposer que la chose qu'il lui a été demandé de lire soit «le Nom du Seigneur quia créé». Ce serait alors comme s'il lui était dit : «Lis cette formule!».

«Qui a créé l'homme à partir d'une adhérence»; l'«adhérence» ou l'«adhérence» renvoie au petit morceau de sang qui constitue le fœtus dans le ventre de la mère.

«L'homme» dont il est question ici renvoie évidemment au

genre humain en général. «Lis! Ton Seigneur est le plus Généreux»; le Dîvin insiste sur l'attribut de la générosité (el qaram) afin d'apaiser l'émotion de son Prophète. C'est comme s'il lui disait : «Fais ce qui t'a été demandé et sache que ton Seigneur n'est pas comme ces autres seigneurs; Lui, Il est Généreux et Il n'a aucun défaut».

Dieu rappelle ensuite à l'homme l'un de ses plus grands bienfaits : celui de la plume : «Par la plume Il a certes enseigné», «Il a enseigné à l'homme ce que point il ne savait»; certains docteurs disent que l'homme dont il est question ici serait Adam. Pour d'autres, au contraire, il réfère à l'humain en général, et cela paraît plus pertinent.»

L'exégèse de la sourate El-KALAM, «La Plume»; par Cheikh Abderrahmane AT-THAALIBI, extrait de :

Les bijoux éclatants dans l'exégèse du Coran

«El djawahir el hiçan fi tefsir el Qur'an»,

Notes et traduction de l'arabe par Issam At-Thaalibi

pp. 177-178, Casbah Editions, Alger 2010.

DES SAINTS DU CHÉLIF

Parmi les saints de la tradition populaire qui ont rayonné d'une aura particulièrement chargée, nous pourrions citer, à titre d'exemple concret, certains personnages «awliya» évoqués par Habib Tengour dans sa remarquable étude d'«Espaces hagiographiques des Beni Zeroua' al de la plaine du Chélif», (région d'origine de l'auteur du présent ouvrage qui redécouvre, ainsi à la faveur du travail exploratoire de ce méticuleux chercheur - romancier, les «ridjal es-salihine», tels Sidi Ibrahim, Sidi Mbarek, Sidi El-Waza'e, Sidi Ben Sha'a, etc., dont le souvenir d'enfance marquant des somptueuses frairies annuelles (ta'em inter-communautaire de fin d'été) et veillées poétiques d'éloquences verbales au clair de lune pastoral, clamées en l'honneur du Prophète de l'Islam, des saints de la contrée et du combat pour le Bienfait et contre le Mal, en général, reste à ce jour, indélébile !).

Laissons la parole à l'investigateur des lieux de ces saints du Chélif ou «awliya salihine» dans la tradition populaire : «(...) Les traditions que j'ai pu recueillir à leur sujet ne donnent guère de précisions (...) elles permettent cependant d'en tracer des portraits qui sont des indicateurs fondamentaux pour appréhender la vision populaire du sacré et pénétrer les pulsions reli-

Notes:

(5) - Cf. H. Touati, «Entre Dieu et les hommes : Lettrés, saints et sorciers au Maghreb du 17e siècle», Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales, Paris 1994.

(6) - Ahmad BABA AL-TINBUKTI, Nayl al-Ibtihaj, le Caire, 1911. p 163-175 : Al-Wazir Al-Sarraj, Al-Hulal al-Sundu-siya, éd. M al-Habib Hayla, Beyrouth, Dar Al Gharb al-Islami 1984, p. 611-615. Ta'rif, op. cit., p. 67-72.

(7) - Ta'rif op. cit., p. 58 : ABD' L-QADIR AL JILALI, Tarikh al-Jazai'r al-Amm, Beyrouth, Dar al-Thaqafa, 1981, p. 507-509.

(8) - ABD' L'RAHMAN AL-THA' ALIBI, Jawahir al-Hisan fi tafsir al-Qur'an, éd A Talbi, Alger, ENAL, 1985 4 vol.

(9) - voir sur ce personnage et son œuvre, le travail récent de JAMAL AL-DIN BUQLI, Al-Imam Ibn Yusuf al-Sanusi wa' Hm al-Tawhid, Alger, ENAL, 1985.

(10) - Texte arabe et traduction publiés par J.-D. Luciani à Alger en 1896. Réédition Buqli en 1985.

(11) - Pour le Maroc, voir J. Berque, «Ville et université : aperçu sur l'histoire de l'école de Fez». Revue historique du droit français et étranger, tiré à part, 1949, p. 64-117 ; ID. A. Youssi, Problèmes de la nature marocaine au XVIIe siècle. Paris, Mouton, 1958, p.

69-82 ; M. Hajji, Al-Zawiya al-Dila'iya, Casablanca, Matba'at al-Najah, 1988, 2e éd. Pour la Tunisie, voir A. ABDESLAM, Les Historiens tunisiens des XVIIIe siècles. Publications de l'Université de Tunis, p.21-58 ; et P. SEBAG, Tunis au XVIIe siècle, Paris, L'Harmattan, 1989 ?P ; 2356 254. (12) - Ibn Khaldun, Muqaddima, trad. de V. Monteil, Paris, Sindbad, 1978, III. (13) - Cf. Houari TOUATI, Entre Dieu et les hommes : Lettrés, saints et sorciers au Maghreb du 17e siècle, p. 38-40, (Bibliothèque de la Maison des Sciences de l'Homme, 1994 - 311 p. ill. : 23 cm - Recherche d'histoire et de sciences sociales - ISSN 0249 - 5619 : 59), Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales - Paris 1994). (14) Cf. Khadidja Khelladi, étude «Ballade avec Nedjma et les autres à Ain Ghrou», pp.126, 129, 130, dans ouvrage collectif «Algérie, ses langues, ses lettres, ses histoires...», sous la coordination de Afifa Bererhi, Beida Chikhi, Editions du Tell, Blida 2002). (15) Cf. Habib Tengour, pp. 169-170, ouvrage collectif Espaces Maghrébins pratiques et enjeux, Actes du colloque de Taghit 23-26 décembre 1987, Université d'Oran, URASC-ENAG/ éditions, Algérie 1989).

«Miracle» pour 33 mineurs bloqués au Chili



Par Moisés Avila Roldan

Des secouristes au Chili espèrent pouvoir commencer lundi le ravitaillement des 33 mineurs bloqués à 700 m sous terre, première étape d'une opération de sauvetage qui prendra «trois à quatre mois» après le «miracle» d'un contact dimanche au bout de 17 jours. Dans la mine de cuivre et d'or de San José, à 800 km au nord de Santiago, les sauveteurs ont commencé à gagner un conduit de 8 cm, par lequel a été établi ce premier contact, afin de le consolider. Après ce processus, qui prendra environ six heures, «on pourra entrer une sonde pour communiquer et alimenter», a indiqué Andres Sougarret, ingénieur coordonnant les travaux. Selon le ministre des Mines Laurence Golborne, les sauveteurs comptent faire parvenir une première aide dans la matinée - eau, sérum glucosé ou médicaments - mais d'autres sources ont parlé de la soirée, voire de mardi. Les 33 mineurs - 32 Chiliens et un Bolivien - ont été contactés dimanche dans une zone-abri souterraine, 17 jours après l'éboulement qui les a piégés. «Nous allons tous bien, les 33 dans le refuge»: ces mots d'espoir, griffonnés en rouge sur un bout de papier, ont été remontés par une sonde du fond de la mine. Puis une micro-caméra a pu capter plusieurs d'entre

eux, apparemment en bonne condition. De brefs extraits de ces images ont circulé dimanche soir sur les chaînes de télévision chiliennes: on y distingue quelques lumières floues - les lampes des mineurs - puis furtivement un visage occupant tout l'écran. Ce visage a d'ailleurs généré une certaine confusion, la famille de Jimmy Sanchez, puis celle de Florencio Avalos, assurant avoir reconnu «leur» proche. Aux abords de la mine, ces familles ont partagé dimanche soir la joie qui s'est emparée du Chili avec un «asado» géant, une grillade-party en musique. Le ministre Golborne a qualifié de «miracle» le fait d'avoir contacté en vie les 33 hommes, un «miracle» rendu possible par «le dévouement des gens qui ont travaillé 24 heures sur 24 pour accéder à eux». Mais il a aussi appelé à la patience, l'opération de sauvetage devant prendre selon lui «trois à quatre mois. Il y a peut-être des moyens technologiques plus rapides, mais cela dépendra de la situation dans laquelle (les mineurs) sont». «En aucun cas, on ne peut parler (d'une opération de sauvetage) de moins de deux à trois mois», a-t-il insisté sur Radio Cooperativa. Les mineurs devront en outre faciliter d'en bas le travail fait en haut en dégageant les débris qui ne manqueront pas de tomber. Car c'est en élargissant le con-

duit actuel à 66 cm qu'ils pourront à terme être extraits, «un à un, avec une corde», a expliqué Pedro Ramirez, ingénieur participant aux secours. Mais les hommes au fond semblent préparés à une longue attente. «Nous allons réussir à sortir avec l'aide de Dieu (...) même si nous devons attendre des mois», disait à son épouse un mot griffonné par Mario Gomez qui, à 63 ans, est l'aîné des mineurs piégés. Le président Sebastian Pinera a transmis un message enregistré aux mineurs: «Courage, tout le Chili est avec vous», a rapporté Laurence Golborne. Mais il n'est pas sûr que ce message ait été reçu, a-t-il précisé. Toute l'attention lundi se portait sur l'état physique des mineurs, confinés depuis près de trois semaines à 700 m de fond, par une chaleur humide de 32 à 36 degrés, et qui ont «probablement perdu autour de 8-9 kilos» depuis le 5 août, selon Raul Martinez, secrétaire régional de la Santé d'Atacama. Des experts ont évoqué un risque de rejet initial de liquides après ce jeûne forcé. Et le ministre chilien de la Santé Jaime Manalich a estimé que l'appui psychologique serait crucial: «nous savons qu'il faudra encore de nombreuses semaines avant de les sortir, mais eux (ne le savent) pas. Il faut les préparer».

Un Chinois invente un lit anti-séisme

Wang Wenxi vient de déposer un brevet pour son lit anti-séisme. Un lit qui, en plus de protéger son occupant en cas de tremblement de terre, peut se faire réserve de vivres. Le retraité de 66 ans a en effet équipé chaque extrémité du lit de placards pouvant contenir de l'eau potable, des conserves alimentaires, un mégaphone mais aussi un marteau, permettant ainsi de survivre plusieurs jours en cas de séisme. Si un tremblement de terre survient, une lourde planche viendra se placer automatiquement au-dessus du lit, son occupant bénéficiant alors d'un abri hermétique et d'une protection en cas

de chute de débris. «Les séismes de Wenchuan et de Yushu ont fait beaucoup de morts, alors j'ai pensé que la meilleure chose que je pourrais faire serait d'inventer quelque chose pour éviter des morts», a expliqué Wang Wenxi, précisant que son invention était tout particulièrement destinée aux habitations en brique ou en béton comportant peu d'étages. En mai 2008, Wenchuan avait été l'épicentre du terrible séisme du Sichuan qui avait fait près de 87.000 morts. En avril dernier, c'est à Yushu, dans la province du Qinghai, qu'un séisme meurtrier a tué près de 2.700 personnes.

Un site de rencontres pour moches

En effet, des Anglais viennent de lancer un site de rencontres dédié ouvertement aux... «moches», comme nous rapporte Sexactu. Le site s'appelle «The Ugly Bug Ball». Il souhaite «permettre aux personnes aux physiques difficiles de pouvoir se rencontrer librement, sans contrainte, sans discrimination et sans honte». Pour encourager les person-

nes à s'inscrire, le site met en Une des photos de personnes qui seraient membres et qui sont, en effet, pas vraiment gâtés par la nature... Le Sun a lui-même repris l'info pour le lancement du site, expliquant qu'il ne s'agit aucunement d'un fake. Le célèbre quotidien explique que 1.500 personnes se sont déjà inscrites depuis le lancement lundi dernier...

France : une erreur d'aiguillage inverse la destination de deux trains

Deux trains ont failli être les victimes d'une erreur d'aiguillage, emmenant leurs passagers vers une destination tout autre que celle choisie. Ainsi, les passagers à bord du train vers Zurich ont failli arriver à Milan. L'information émane de la SNCF qui a expliqué avoir fait une erreur de routage à Lyon, emmenant deux trains dans de fausses directions. Ainsi, un porte parole de la compagnie ferroviaire suisse CFF explique à l'AFP: «Ce qui s'est passé à Lyon, c'est que les deux compositions ont été inversées. Les voitures devant aller à Zurich ont été dirigées vers Milan et celles prévues pour Milan sont parties vers Zurich.» Les passagers arrivés en Suisse ont immédiatement été renvoyés vers la bonne destination tandis que les voyageurs arrivés en Savoie ont été renvoyés vers Lyon, puis Genève et enfin Zurich. Finalement, chaque voyageur est arrivé à destination, avec quatre heures de retard.

20 morts dans un autobus emporté par les eaux au Pakistan

Au moins 20 personnes sont mortes noyées et une vingtaine ont disparu lundi quand leur autobus a été emporté par les eaux dans le centre du Pakistan, en proie depuis près d'un mois à des inondations dévastatrices, ont annoncé les secouristes et les autorités. Le chauffeur de l'autobus n'a pas respecté une interdiction de circuler sur une route inondée par les eaux et son véhicule, qui transportait environ 50 passagers, a été renversé par les flots près du village de Khad Buzdar, dans la province centrale du Pendjab, a expliqué au téléphone à l'AFP Iftikhar Ali, chef de l'administration du district local. «La force du courant des eaux qui descendaient des collines a re-

tourné l'autobus», a-t-il précisé. «Au moins 20 personnes ont péri, dix ont survécu et ont pu être secourues», a indiqué à l'AFP le docteur Natiq Hayat des services de secours du district. Les autres passagers ont été pris au piège dans l'autobus et les secouristes sont en train de tenter de récupérer leurs corps, a ajouté le médecin. Les inondations provoquées depuis près d'un mois par des pluies de mousson d'une ampleur exceptionnelle ont affecté un cinquième du territoire pakistanais. Elles ont tué pour l'heure plus de 1.500 personnes et affecté à divers degrés quelque 20 millions de Pakistanais, dont au moins 6 millions sont sans abri selon l'ONU.

Allemagne: deux nourrissons décèdent après une perfusion contaminée

Deux nourrissons sont morts samedi à Mayence, dans l'ouest de l'Allemagne, après avoir reçu une perfusion alimentaire contaminée par une bactérie, et cinq autres sont dans un état critique, a indiqué le centre médical universitaire de la ville dimanche. Les deux bébés, qui avaient été placés en soins intensifs pour des maladies ou des défaillances, ont reçu une perfusion contaminée qui «est peut-être à l'origine de leur décès», a indiqué le centre médical dans un communiqué sur son site internet. Neuf autres bébés ont reçu une perfusion contenant la même préparation et cinq d'entre eux sont dans un état critique, se-

lon le centre. «Nous sommes choqués par ces événements et nous exprimons nos profondes condoléances aux parents et proches des enfants décédés», a déclaré le président du directoire de l'institut, Pr. Norbert Pfeiffer. La germination bactérienne dans la solution administrée aux bébés a été détectée par l'institut de microbiologie du centre médical, qui «contrôle chaque jour la qualité des produits», précise le communiqué. «Les autorités compétentes ont été prévenues et la recherche au sein de la chaîne de fabrication de la cause exacte» de la contamination est en cours, selon le Pr Pfeiffer.

Malaisie: un lieu de prière musulman vandalisé



Un lieu de culte musulman a été vandalisé lundi dans le centre de la Malaisie qui avait connu en début d'année une dizaine d'actes de vandalisme de ce type, alimentant les tensions inter-confessionnelles, a indiqué la police. Quinze actes de vandalisme visant des lieux de culte, 11 chrétiens et deux musulmans, avaient été recensés au début de l'année, peu après que la justice eut autorisé un journal catholique à appeler «Allah» le dieu chrétien dans ses éditions en malais. Cette décision avait été ensuite suspendue, après avoir provoqué la colère de groupes islamiques, pour qui le nom «Allah» est la propriété exclusive de l'islam, et sous les pressions du gouvernement. Lundi, de la peinture rouge a été déversée sur le mur et la fenêtre

d'un nouveau lieu de culte dans l'Etat de Negri Sembilan (centre) dont la population est composée de malais musulmans et de minorités d'origine chinoise et indienne, a indiqué à l'AFP Osman Salleh, chef de la police de cet Etat. «Nous enquêtons sur les motivations de cet acte. Il se peut que la motivation ne soit pas religieuse ou politique. J'appelle la population à rester calme», a-t-il déclaré. La justice malaisienne avait condamné à la mi-août deux frères à cinq ans de prison pour l'incendie criminel d'une église en janvier. L'incendie avait endommagé une église de la banlieue de Kuala Lumpur. L'islam est la religion officielle en Malaisie, dont environ 60% de la population est musulmane. Les chrétiens représentent environ 10% de la population.

Proximété

Le Quotidien
Edition Nationale d'Information

Oran

P. 12

Commune d'Oran : du matériel roulant pour les services de nettoyage

Oran-Est : perturbations dans la collecte des déchets

Oran

P. 13

Les marchés se parent déjà pour l'Aïd

Foire spéciale ramadhan 2010 : des milliers de visiteurs attendus

Tiaret

P. 14

Le stationnement pose problème

Mostaganem

P. 14

L'oliveraie sera concédée !

Sidi Bel Abbès

P. 14

Musique et théâtre, la nuit

P. 14

Cherchell

L'éternelle panne des CCP

P. 14

Laghouat

Les céréales en baisse

P. 14

Tizi Ouzou

Près de 10.000 oliviers partent en fumée

P. 14

Skikda

Une bâtisse s'effondre: un mort et deux blessés

P. 16

Guelma

Un œil sur les viandes

P. 16

Annaba

La chanson citadine revient

P. 16

Jijel

De nouveaux venus au parc animalier

Oran

P. 12

Travaux publics Cinquante milliards de dinars pour les routes



Ph.: Arch.

Tranche de Vie

Par El-Guellil

Harga



Meskina ma Zogha, ma voisine est malheureuse. Ses cheveux commencent à prendre la poudre d'escampette. «ya pas mieux que le henné» n'arrête-t-elle pas de répéter, aujourd'hui mine tafrett, à qui veut bien lui prêter l'oreille. C'est que sa chevelure en a vu de toutes les couleurs. Toutes les marques de teintures y sont passées. Les vraies, les taiwan, tailles-toi. Bettaille-taille, chaque semaine, un autre ravalement de façade. C'était en rapport avec les petites annonces qu'elle faisait paraître sur les «hebdomadaires» agences matrimoniales. «Jeune fille blonde possède logement, cherche homme sérieux pour fonder famille». Là voilà donc blonda ! La semaine d'après, c'était... «jeune femme, responsable... rousse... cherche... et plus si affinité». Et vasy, un autre ravalement de façade... Rencontre sur rendez-vous. Haut les mains ! Rien. Blonda, niet, roussia, oualou ! Ni braya ni tilifoun. Brunette... puis... «Femme mûre, brune, possède murs et fonds cherche...»

Elle cherche la meilleure teinte noire corbeau... «Si votre ramage se rapporte à votre plumage...» elle sent qu'on l'approche juste pour le toit. «Toi tchu es un flatteur qui veut vivre au dépens de celui qui l'écoute». C'est qu'elle n'était pas dupe... Tu me vantes, alors du vent ! La fable de La Fontaine, elle la connaît par cœur. Elle s'en souvient comme de la fontaine publique qui n'existe plus dans le quar-

tier populaire où elle a habité, grandi et hérité de l'appartement. Parler de l'âge d'une femme étant discourtois, vous avez donc une idée des journées de la femme qu'elle a vécues en attendant le prince charmant.

Ces derniers temps, elle a abandonné son entrepreneur, son salon de coiffure et «distitique», pour une autre esthétique. Elle veut aller «ramener une omra». L'imam par i-mail lui confirme que pour ce faire, il lui faut un homme, un accompagnateur. Grand Dieu, elle n'est pas sortie de l'auberge. Elle se met donc à sillonner tous les proches et connaissances. Jusqu'à ce qu'elle trouve un jeune cousin fraîchement sorti de la zitouna qu'on donne en kemia. Il est prêt à faire le voyage, à condition qu'elle prenne en charge les frais de la Omra pour deux. Elle lui passe son passeport, l'argent et... quelques semaines après on apprend que le jeune est en Espagne dans un centre de rétention pour «harraga». Elle s'est arrachée les derniers tifs. Ya la-tif... la zhar la mimoun la qassam zine...

TÉLÉPHONES UTILES ORAN

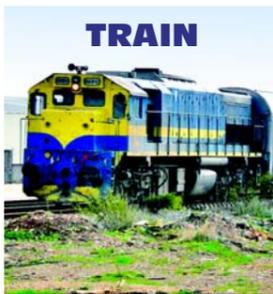
Ass.des consommateurs:	041 29 65 59
Algérie Télécom:	-Dérangements: 12 -Renseignements: 19
Hôpital d'Oran:	041 41 39 26 041 41 39 28
Hôpital d'El Mohgoun:	041 47 89 53 041 47 89 54 041 47 89 34
SAMU:	041 40 31 31
Protection civile:	041 41 34 00/05 14
Sûreté de wilaya:	041 32 44 70
Police secours:	17
Télégraphe:	13
Gendarmerie Nationale:	041 40 22 92
Aéroport d'Oran:	041 51 11 53 041 59 10 31/40
Air Algérie:	041 42 72 05 /06/07
Sonelgaz:	041 35 30 60 041 35 30 71
Gare ferroviaire:	041 40 15 02
SEOR:	041 35 50 40 041 53 04 42
Djezzy:	777
Mobilis:	505
Nedjma:	333
Taxi Aziz services:	015.540.540 041.41.76.59/60
Ali Taxi	041.34.63.64 041.34.59.01 0555.05.55.95 0555.05.55.94

TÉLÉPHONES UTILES ALGER

Air Algérie:	021.50.94.98 021.50.92.34
Air France:	021.73.16.10 021.70.27.20 021.98.04.04 www.airfrance.dz
Aigle Azur:	021.50.91.91
Gare routière:	021.49.71.51 à 54
SAMU:	021.23.50.50
Urgences Médicales:	115
Sûreté de la Wilaya:	021.73.53.50
Gendarmerie:	021.76.41.97
Centre antipoison:	021.96.49.43
Dépannage Gaz:	021.68.44.00
Dépannage Electricité:	021.15.20.23
Protection Civile:	021.71.14.11

TÉLÉPHONES UTILES CONSTANTINE

ASS. des consommateurs:	031.96.47.65
Algérie Télécom:	- Dérangements: 12 - Renseignements:19
Hôpital:	031.92.49.16 031.64.29.72
SAMU:	031.64.12.12 13.13 / 14.14
Protection civile:	031.66.97.56 031.92.14.14 14
Sûreté de wilaya:	031.92.64.81
Police-Secours:	17
Gendarmerie :	031.92.64.71 031.92.80.36 / 26
Aéroport:	031.81.01.01 / 09
Air Algérie:	031.92.70.70 031.93.14.81
Réservation:	031.93.23.13/56
Wilaya:	031.92.92.20 031.92.79.01
Sonelgaz:	031.94.02.47/48
L'Agence des eaux:	031.82.36.69 031.82.38.50
Gare ferroviaire:	031.64.19.88



TRAIN

Départ	Arrivée
ORAN - ALGER	
06h25	11h29
08h00	12h30
12h30	17h39
15h00	19h30
ALGER - ORAN	
06h25	11h40
08h00	12h30
12h30	17h44
15h00	19h30
ORAN - TLEMCEM	
07h35	09h56
12h50	15h12
TLEMCEM - ORAN	
05h50	08h09
10h30	12h49
ORAN - MAGHNA	
12h50	16h22
MAGHNA - ORAN	
04h45	08h09
TLEMCEM- GHAZAOUET	
16h30	19h42
GHAZAOUET- TLEMCEM	
04h30	07h40
ORAN - CHLEF	
16h05	18h20
CHLEF - ORAN	
06h45	09h12
ORAN - RELIZANE	
16h40	18h10
RELIZANE - ORAN	
06h30	18h15
ORAN - SBA	
16h25	17h30
SBA - ORAN	
06h30	07h44
ORAN - TÉMOUCHENT	
16h30	17h24
TÉMOUCHENT - ORAN	
07h15	08h14
ORAN - BÉCHAR	
18h25	06h20
BÉCHAR - ORAN	
18h50	06h31



ALGERIE FERRIES

AOUT

ORAN / ALICANTE	
Départ	Arrivée
Mar 24- 23h00	Mer 25 - 09h00
Mer 25- 23h00	Jeu 26 - 09h00
ALICANTE / ORAN	
Mar 24- 11h00	Mar 24- 19h00
Mer 25- 23h00	Jeu 26- 09h00
ORAN / MARSEILLE	
Mer 25 12h00	Jeu 26 - 17h00
MARSEILLE / ORAN	
Mar 24 15h00	Mer 25 - 16h00

AIR ALGÉRIE

Mardi	
Vol	Départ
Oran - Alger	06h30
Oran - Alger	08h00
Oran - Alger	10h00
Oran - Alger	13h30
Oran - Alger	20h30
Oran - Constantine	15h30
Vol	
Arrivée	
Alger - Oran	09h30
Alger - Oran	12h45
Alger - Oran	14h45
Alger - Oran	16h30
Alger - Oran	19h45
Constantine - Oran	19h50
Mercredi	
Vol	Départ
Oran - Alger	07h45
Oran - Alger	12h30
Oran - Alger	16h45
Oran - Alger	20h15
Oran - Béjaïa	16h15
Oran - Constantine	15h15
Vol	
Arrivée	
Alger - Oran	12h00
Alger - Oran	15h45
Alger - Oran	19h00
Alger - Oran	20h15
Béjaïa - Oran	19h35
Constantine- Oran	18h40

INTERNATIONAL

Mardi	
Vol	Départ
Oran - Paris-Orly	09h25
Oran - Marseille	09h00
Oran - Lyon	14h45
Oran - Alicante	15h15
Paris-Orly - Oran	14h30
Marseille - Oran	13h35
Lyon - Oran	20h05
Alicante - Oran	18h15
Mercredi	
Vol	Départ
Oran - Paris-Orly	09h25
Oran - Marseille	09h00
Oran - Toulouse	11h00
Oran - Alicante	14h45
Oran - Paris-Orly	09h25
Oran - Marseille	09h00
Oran - Toulouse	11h00
Oran - Alicante	14h45



AIGLE AZUR

VOL	ARRIVÉ
Paris-Orly - Oran	17h20
Marseille - Oran	11h45
VOL	DÉPART
Oran - Paris-Orly	18h40
Oran - Marseille	12h45

الخطوط التونسية TUNISAIR	
Tunis/ Oran	Oran / Tunis
Arrivée	Départ
Lundi	
09h10	10h05
Jedi	
10h20	11h40
Samedi	
16h35	17h20



Cotations hebdomadaires des billets de banque et des chèques de voyage

Billets	Achat	Vente
1 USD	74,30	78,84
1 EUR	95,57	101,45
1 CAD	71,95	76,39
1 GBP	115,57	122,65
100 JPY	86,92	92,28
1 SAR	19,81	21,03
1 KWD	257,90	274,23
1 AED	20,23	21,47
100 CHF	7.130,59	7.570,07
100 SEK	1.011,00	1.075,36
100 DKK	1.282,77	1.361,27
100 NOK	1.204,75	1.279,22
Chèque de voyage		
Achat	Vente	
1 USD	75,06	78,84
1 EUR	96,54	101,45
1 CAD	72,68	76,39
1 GBP	116,74	122,65
100 JPY	87,80	92,28
100 CHF	7.202,98	7.570,07
100 SEK	1.021,27	1.075,36

COURRIER EXPRESS KAZI - TOUR

Alger : 021.49.70.84
Oran: 041.58.77.56
Mostaganem: 070.91.38.03
Tlemcen: 070.87.96.35

TRANSPORTEUR SAFIR

Oran - Alger: 061.20.20.45
Constantine: 072.45.78.62
El Eulma: 072.90.40.89
El Eulma - Sétif: 071.43.61.49

ANDERSON NATIONAL EXPRESS

Groupage marchandises
Oran : 070.32.59.29 / 070.94.69.31
070.92.87.28 Alger : 021.51.33.44
Fax: 021.51.47.27

TRANSPORT EXPRESS MISSOUM

Agent de Fret agréé
Transport marchandise
Benues + Plateaux -
0773.80.58.17

MÉTÉO

MARDI	MERCREDI
ORAN	
Ensoleillé Max.31-Min.21	Ensoleillé Max.32-Min.22
MOSTAGANEM	
Ensoleillé Max.35-Min.21	Ensoleillé Max.35-Min.21
TLEMCEM	
Ensoleillé Max.34-Min.20	Ensoleillé Max.34-Min.20
MASCARA	
Ensoleillé Max.37-Min.19	Ensoleillé Max.38-Min.19
TIARET	
Ensoleillé Max.36-Min.17	Ensoleillé Max.37-Min.17
CHLEF	
Ensoleillé Max.38-Min.24	Ensoleillé Max.39-Min.23
BÉCHAR	
Ensoleillé Max.40-Min.28	Ensoleillé Max.41-Min.28
ALGER	
Ensoleillé Max.31-Min.19	Ensoleillé Max.31-Min.19
CONSTANTINE	
Ensoleillé Max.35-Min.17	Ensoleillé Max.37-Min.19
ANNABA	
Ensoleillé Max.29-Min.19	Ensoleillé Max.30-Min.19



LES NUITS DU RAMADHAN 2010

- 25/08**
Conférence: "Relations entre l'Emir Abdel Kader et le Royaume d'Espagne via l'Enclave de Melilla"
Conférencier: Chamy! Boutaleb
Lieu: Instituto Cervantes
- 28-31/08**
"Documentaires sur Al-Andalus"
Lieu: Instituto Cervantes (terrasse)
Date: 28/08 Histoire de l'Andalousie I,
29/08 Histoire de l'Andalousie II,
30/08 L'architecture et l'urbanisme en Andalousie,
31/08 L'art et Le quotidien de l'Andalousie.
- 01/09**
Conférence: "Affinités et différences entre la musique andalouse et le Flamenco"
Conférencière: Mónica Cortés (Université de Grenade)
Lieu: Instituto Cervantes (terrasse)
- 03/09**
Concert didactique de musique andalouse: "Nassim Al Andalus"
Lieu: IDRH (Canastel)
Début à partir de 22h00



THÉÂTRE RÉGIONAL D'ORAN



- Mardi 24 août à 22h**
«Chadaïa»
Auteur : Kateb Yacine
Mise en scène : Hassan Assous
- Mercredi 25 août à 22h**
«Allô président»
Auteur et mise en scène : Mohamed Mihoubi
- Judi 26 août à 22h**
Musique Ghiwan
- Vendredi 27 août à 22h**
Concert musique chaâbi
Avec Rachid Khalli
- Samedi 28 août à 22h**
«Chadaïa»
Auteur : Kateb Yacine
Mise en scène : Hassan Assous
- Dimanche 29 août à 22h**
«Chkoune hna»
Auteur et mise en scène : El Aouni Ahmed
- Mercredi 01 septembre à 22h**
«Les invités du sénateur»
Auteur et mise en scène : Abdelhamid Belkhouidja

LES RENCONTRES DE L'IDRH-ECOLE DE MANAGEMENT (Ramadhan 2010)

(À partir de 22Heures à la Salle des Conférences Mahmoud Darwich, 18A, rue Zighout Youcef- Canastel-Oran)

Judi 26 août «Pratiques d'art et valorisation du patrimoine algérien»

Table Ronde animée par M. Benmeziene (Professeur de Philosophie),
- H. Hamadi (Professeur et Chef de Département de Philosophie)
- A. Mansouri (Critique d'art et professionnelle de l'artisanat)

Judi 02 septembre

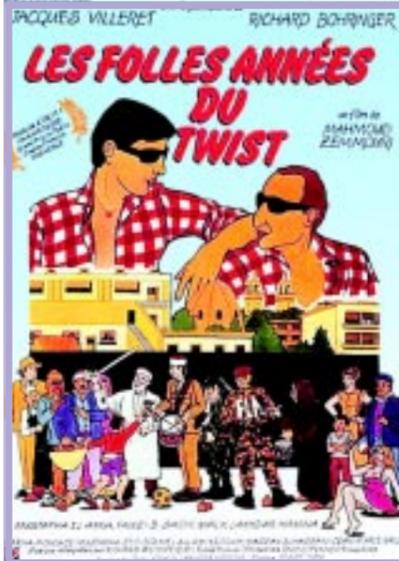
«Panorama du théâtre algérien»,
Table Ronde animée par B.Bouziane (Dramaturge et romancier), GH. AZRI (Directeur du Théâtre Régional d'Oran), L. Mansouri (Professeur d'Art dramatique) et Dj.Bensaber (Commissaire du Festival du Théâtre Amateur de Mostaganem) ;
Mercredi 08 Septembre 2010 :
«Prise de risque managérial et dépenalisation de l'acte de gestion» par A. Boulenouar (Avocat)

CONSERVATOIRE D'ORAN

- Lundi 23 août**
Kortobia - Tlemcen (Andalou)
- Mardi 24 août**
Assala - Oran (Andalou)
- Mercredi 25 août**
Ahbab Cheikh Redouan - SBA (Andalou)
- Judi 26 août**
Mustapha Belkhouaja - Oran (Andalou)
- Samedi 28 août**
Gharnata - Tlemcen (Andalou)
- Dimanche 29 août**
Ibn Bahdji - Mostaganem (Andalou)
- Lundi 30 août**
Mrah Zaki - Oran (Andalou)
- Mardi 31 août**
Alal Nahda - Oran (Andalou)
- Mercredi 1er septembre**
Soirée Hadra - Oran (Ghenaoui)
- Judi 02 septembre**
Rachidia - Mascara (Andalou)
- Samedi 04 septembre** Othmania
Makaoui - Oran - Diverses chansons orientales et marocaines

CINÉMATHEQUE D'ORAN

- Mardi 24 août**
-15h00: «Les folles années du twist»
de Mahmoud Zemmouri, ALG/1983
Avec Richard Bohringer, Jacques Villeret, Fawzi B. Saïchi



Une petite ville d'Algérie, dans les années 1960-1962. Deux jeunes garçons oisifs et amateurs de rock, Boualem et Salah, tentent de subsister dans la tourmente de la guerre, en prenant bien soin de ne pas s'engager.

- 22h00: «Hassan Terro»**
de M.L. Hamina, ALG/1968
- Mercredi 25 août**
-15h00: «Cri de pierres»
de A. Bouguermouh, ALG/1999
- 22h00: «Un toit, une famille»**
de Rabah Laradji, ALG/1982
- Judi 26 août**
-15h00: «Morts aux S.S.»
de Eva et Czeslow Petelski, POL/1961
- 22h00: «Bâton rouge»**
de R. Bouchareb, ALG-FR/1985
- Samedi 28 août 2010**
-15h00: «Out of order»
de Car Shenkel, ALL/1983
- 22h00: «Les folles années du twist»**
De Mahmoud Zemmouri, ALG-1983
- Dimanche 29 août**
-15h00: «Bâton rouge»
de R. Bouchareb, ALG-FR/1985
- 22h00: «Un toit, une famille»**
de Rabah Laradji, ALG/1982
- Lundi 30 août**
-15h00: «Out of order»
de Carl Shenkel, ALL/1983
- 22h00: «Hassan Terro»**
de M.L. Hamina, ALG/1968

DES FILMS DANS LA POCHE

Grand concours FilmPocket en Algérie

Réalisez votre film sur téléphone mobile, appareil photo numérique, ou caméra de poche.

Dépôt des films sur CD-DVD jusqu'au 20/09/2010 dans l'un des CCF de l'ouest (Oran ou Tlemcen)

Renseignements, Règlement du concours et Inscription sur les sites :

Centre Culturel Français Oran
www.ccf-oran.com

Centre Culturel Français Tlemcen
www.ccf-tlemcen.com

DIRECTION DE LA CULTURE D'ORAN

Programme du mois DE RAMADHAN 2010 À PARTIR DE 22H

- Mardi 24 août**
- Gala artistique varié avec la coopérative «El Othmania»
Commune Boufatis
 - Mercredi 25 août**
- Soirée andalouse de l'association «Rahik El andalous»
Commune El Karma
- Monologue, «Mohamed Fi Bilad El Aajaïbe»
Centre Dar El Beïda, Oran
 - Judi 26 août**
- Gala artistique avec l'orchestre «Crystal» de l'association culturelle et artistique ARTCOM
Commune Benfriha
- Soirée religieuse avec la troupe «El Rawabi»
Jardin de la maison de culture
 - Vendredi 27 août**
- Gala artistique avec la troupe «Layali Wahran»
Commune de Gdyl
- Soirée religieuse avec la chorale nationale présentée par l'association «Yanabii El Kheir»
 - Samedi 28 août**
- Pièce théâtrale «Yamina»
-
- Coopérative atelier «El Bahia» pour le théâtre et les arts.
Commune de Gdyl
- Soirée artistique avec le chanteur chaâbi: **Idir**
Cinéma «El Saâda»
Jardin de la maison de culture
- Gala religieux avec la chorale nationale présentée par l'association «Yanabii el Kheir»
 - Dimanche 29 août**
- Sketches avec la troupe «El Salam»
Centre de rééducation Gdyl
- Soirée avec cheb Azz-Eddine
Centre de rééducation, Oran
- Soirée avec «El Tarab El Asil Mustafa Rahmani»
Maison de la Vieillesse
 - Lundi 30 août**
- Soirée andalouse avec l'association «El Assala»
Jardin de la maison de culture
- Pièce théâtrale «El Motamarid» de l'atelier «El Bahia»
Commune de Gdyl
 - Mardi 31 août**
Pièce théâtrale intitulée «Chkoun Hna» de l'association «Chougrani».
Commune El Karma
 - Mercredi 01 septembre**
- Soirée avec cheb Azz-Eddine
Style marocain.
Centre Dar El Beïda, Oran
- Pièce théâtrale «Khadaa wa Makhdou»
Commune de Boufatis

Commune d'Oran

Du matériel roulant pour les services de nettoyage

Les services de nettoyage de la commune d'Oran vont bénéficier de matériel roulant neuf d'une valeur totale de 22 milliards de centimes pour la collecte des déchets ménagers, a-t-on appris hier auprès du directeur de la division de l'hygiène et de l'assainissement de cette collectivité locale.



Sofiane M.

« Nous allons acquérir prochainement dix grandes bennes-tasseuses, d'une capacité de 10 mètres cubes chacune, pour un montant de dix milliards de centimes. Nous avons aussi programmé un autre marché pour l'achat de dix bennes-tasseuses pour renforcer le parc roulant.

Le cahier des charges de ce deuxième marché sera soumis pour approbation lundi ou mardi à la commission des marchés publics de la wilaya. Trois concessionnaires (Renault, Hyundai et Ford) sont en course pour décrocher le marché.

Au total, le parc roulant des services de nettoyage sera renforcé d'ici la fin de l'année par 20 bennes-tasseuses de grande capacité, confie notre interlocuteur joint hier matin par téléphone.

La DHA a aussi passé une commande «hors marché» pour l'acquisition de huit dumpers et quatre tracteurs pour un montant approximatif de 800 millions de centimes. Les huit dumpers seront fournis par l'Entreprise nationale du matériel des travaux publics (ENMTP), alors que les tracteurs seront acquis auprès de l'Entreprise du matériel agricole (EMA) de la cité Djamel.

La DHA annonce également un marché pour l'achat de 5.000 bacs à ordures pour un montant de deux milliards de centimes.

L'acquisition du nouveau matériel roulant est financée en grande partie par des subventions accordées par la wilaya à la mairie pour

contenir la prolifération des ordures ménagères dans les rues de la ville. Les déchets domestiques s'entassent jour après jour dans les quartiers populaires de la ville, à cause de la réduction du nombre des rotations des camions de collecte du service de la DHA qui manque terriblement de moyens et de matériel roulant en état de marche. La majorité du parc roulant de la commune, environ 70%, est en panne. Il est à rappeler que la dernière session de l'Assemblée populaire communale de la mairie d'Oran, qui s'est tenue le 9 août dernier, a été consacrée essentiellement pour délibérer sur le dossier épineux des marchés de prestations du parc roulant de la division de l'hygiène et de l'assainissement (DHA).

Les responsables de la mairie attendent impatiemment la réception des nouvelles bennes-tasseuses pour renforcer le parc roulant de la DHA qui dispose d'une vingtaine de bennes tasseuses seulement en état de marche pour la collecte des ordures de la ville.

Pour rappel, l'APC d'Oran avait décidé de recourir à la location de camions et de bennes-tasseuses auprès du privé pour renforcer la collecte des ordures ménagères.

La commune a ainsi loué une quarantaine de véhicules pour le ramassage des déchets domestiques dont treize bennes-tasseuses qui ont été affectées pour le renforcement des rotations de collecte.

La mairie a loué 24 camions de collecte à raison de deux camions

pour chaque secteur pour l'éradication des points noirs. «Nous sommes en train de rattraper progressivement le retard dans la collecte des ordures ménagères à Oran. Le recours à la location auprès du privé nous a permis de collecter en moyenne entre 300 à 400 tonnes de déchets domestiques par jour», avait alors précisé le Dr Briksi, délégué à la division de l'hygiène et de l'assainissement, ajoutant que pour cette opération spéciale de renforcement des rotations de collecte, la mairie a eu recours à la main-d'œuvre recrutée dans le cadre du dispositif social.

Ainsi, 150 jeunes chômeurs ont été recrutés pour la collecte des déchets domestiques.

Il est à noter que le renforcement du parc roulant de la DHA par le recours à la location de matériel roulant du privé a été décidé au cours de la réunion du 17 juillet dernier qui s'est tenue au siège de la wilaya pour trouver une solution urgente à la prolifération des déchets ménagers à Oran.

Cependant, cette solution n'est pas appelée à durer, car elle est coûteuse. Selon des techniciens du domaine, la location d'un seul camion coûterait aux alentours de 300.000 dinars par jour. La facture de location de 36 camions pour une durée de 2 mois pourraient dès lors se chiffrer aux environs de 18 millions de dinars (1,8 milliard de centimes), ce qui représente un montant considérable pour une commune comme Oran qui a encore de la peine à équilibrer sa balance financière.

Travaux publics

Cinquante milliards de dinars pour les routes

Une enveloppe financière de 50 milliards de dinars a été allouée pour financer les nombreux grands projets de travaux publics dont a bénéficié la wilaya d'Oran dans le cadre du plan quinquennal 2010-2014, a-t-on appris dimanche du directeur de wilaya de ce secteur.

M. Ghars Lakhdar a indiqué, lors de la présentation des projets inscrits pour le plan quinquennal de développement dans le domaine des travaux publics d'Oran, dans le cadre d'une rencontre présidée par le wali, qu'Oran bénéficiera d'infrastructures et d'équipements importants dans les années prochaines, notamment dans le domaine des routes. Ces projets auront pour impact de désengorger plusieurs axes routiers, notamment dans le groupement des communes d'Oran, de Bir El-Djir, d'Es-Sénia et de Sidi Chahmi, en plus des axes qui relient les autoroutes et les voies menant à des sites stratégiques tels que le port, l'aéroport et les zones industrielles, a-t-il ajouté. Le directeur des Travaux publics a

souligné que ses services s'apprêtent à réaliser dix grands projets dans la wilaya d'Oran, ajoutant que des études techniques et des appels d'offres nationaux et internationaux relatifs à plusieurs projets ont été entamés. Dans ce cadre, il est prévu l'achèvement d'une deuxième rocade sur une distance de 21 kilomètres reliant la zone de Belgaid (est d'Oran) au nouveau site du marché de gros de fruits et légumes situé à El-Kerma (sud d'Oran), passant par les communes de Bir El-Djir, Sidi Chahmi et Es-Sénia. En outre, il a été programmé des projets d'élaboration d'études en vue de la réalisation de routes reliant le port d'Arzew au réseau autoroutier et celle d'un dédoublement pour relier la commune de Boutléis (sud d'Oran) aux plages de Madagh sur une distance de plus de 24 km. Le plan prévoit aussi la réalisation d'une nouvelle route de la corniche oranaise sur une distance de 11 km, ainsi qu'un pont reliant Haï Es-Sanawbar (ex-Planteurs) au centre-ville, qui passe à hauteur de la nouvelle route de Ras El-Ain.

Oran-Est

Perturbations dans la collecte des déchets

S. M.

De nombreuses cités à Oran-Est croulent depuis plusieurs jours sous les ordures ménagères en raison des perturbations fréquentes dans le programme de la collecte de l'EPIC Oran-Propreté, a-t-on constaté. A la cité 1.063 logements AADL, près de l'hôpital de l'USTO, les éboueurs de l'EPIC ne se sont pas manifestés depuis au moins trois jours, causant ainsi de grands désagréments aux habitants qui se sont retrouvés contraints de s'accommoder avec les odeurs nauséabondes, particulièrement en cette période de grande chaleur. Les riverains assistent ainsi impuissants au piètre spectacle des ordures ménagères qui s'entassent à même la chaussée. Les odeurs pestilentielles, engendrant de nombreux désagréments aux riverains, se dégagent à longueur de journée des amoncellements des ordures. Les habitants n'osent plus ouvrir leurs fenêtres pour éviter que ces odeurs s'infiltrer dans leurs demeures. Dans ce cadre, les représentants des habitants ont sollicité à maintes reprises les services concernés pour trouver une solution à cette désolante situation, mais en vain. Outre les perturbations régulières dans la collecte des ordures, cette cité manque terriblement de poubelles et de bacs à ordures. Les quelques poubelles de cette cité, encore en plus ou moins «bon

état, débordent et leur contenu jonche le sol. Les délégués des citoyens ont frappé à toutes les portes pour se procurer de nouvelles poubelles pour la collecte des ordures, mais les services concernés (EPIC, AADL, APC) restent aux abonnés absents.

Il faut dire que le problème de collecte des déchets domestiques constitue la plus grande préoccupation au niveau de plusieurs communes de la wilaya. L'extension d'Oran vers l'est, depuis quelques années, a donné lieu à la naissance d'une autre ville, avec ses différents quartiers, son activité et celle de ses habitants. Et, bien entendu, une ville produit une quantité inouïe de déchets. Cependant, les moyens de collecte des déchets n'ont pas suivi la formidable extension d'une zone importante de la wilaya qui n'a pas fini de se développer. Une EPIC de wilaya avec quelques camions en panne et d'autres en panne, ainsi que quelques camions à la disposition de la commune pour la collecte ne peuvent suffire à régler le problème. Résultat, la situation de l'enlèvement des déchets domestiques n'est guère reluisante à Oran-Est.

Pour rappel, l'EPIC Oran-Propreté a été, à plusieurs reprises, rappelée à l'ordre par le wali d'Oran en ce qui concerne sa gestion de la collecte à Oran-Est et d'autres zones de la ville qui sont à sa charge.

ILS NOUS ONT QUITTES HIER

Ghali Abderrahmane, 38 ans, décédé le 22/08/2010
26, rue Cheikh Mohamed
Bekkar Halima, 72 ans, décédée le 21/08/2010
Bt A4-14, cité Yaghmoracen
Benkheira Sarah, 28 ans, décédée le 21/08/2010
22, rue des Frères Missoum, Choupot

Horaires des prières pour Oran et ses environs

14 ramadhan 1431

Imsak	El Fedjr	Dohr	Assar	Maghreb	Icha
04h48	04h58	13h05	16h46	19h44	21h08



Les marchés se parent déjà pour l'Aïd



Rachid Boulélis

Les commerçants semblent s'être donné le mot pour garnir synchroniquement leurs étalages d'arômes, d'eau de fleur, de levure, de sucre glacé, de graines de sésame, de flacons de miel et une diversité d'autres ingrédients nécessaires pour la préparation des gâteaux. Amandes, cacahuètes, noix de coco et noisettes, pour ne citer que ceux-là, complètent également les éventaires installés dans les différents marchés de la ville. Et il y a les nouveaux produits, qui en détrônent d'autres, attrapant dans leurs filets les ménagères qui se laissent faire.

L'Aïd s'annonce déjà par le biais des étals judicieusement agrémentés. En empruntant une rue commerçante, son approche est aussi perceptible à travers les senteurs, qui taquinent avec douceur l'odorat. Les revendeurs à la sauvette de la rue des Aurès (ex-La Bastille), qui proposent à la criée leurs produits, imposent une rude concurrence aux établissements de commerce, dont les étalages débordent sur la rue. «Il faut savoir faire la part des choses. Nous sommes tous des fraudeurs. Nous autres actifs sans autorisation tandis que les gérants des établissements font dans l'extension illécite», a ironisé un jeune revendeur. Dans cette anarchie, la ménagère donne l'impression de ne pas tenir compte de cet état de fait et encore moins de la mauvaise qualité des produits, dont certains ont dépassé leur date de péremption. «Ce qui m'intéres-

se, surtout, c'est le prix des produits. J'achète là où c'est moins cher», a fait remarquer une mère de famille. Le même son de cloche se fait entendre autour des éventaires achalandés. «Ce commerçant propose sa marchandise à des prix compétitifs. Leur qualité semble être identique par rapport aux autres», a affirmé une autre ménagère. Les petites bourses s'imposent néanmoins un frein à leurs dépenses pour cette circonstance en invoquant la rentrée scolaire, qui coïncide cette année avec la célébration de l'Aïd. «Cette année, c'est une série de sacrifices. Nous subissons déjà la saignée du mois de carême en appréhendant l'Aïd. Je ne peux pas priver mes enfants de gâteaux et je ne pourrai également pas refuser de leur acheter des vêtements pour l'Aïd». Une aubaine pour certains gérants d'établissements de commerce, qui s'alignent sur une double activité. En plus des ingrédients pour les gâteaux et autres produits alimentaires, ils proposent en parallèle dans leur magasin cartables, tabliers et autres articles utiles à l'écolier. Cette année, les pâtisseries semblent être boudées par les ménagères, contrairement aux années précédentes. «C'est un retour aux origines. Nos ancêtres ont toujours fait eux-mêmes leurs gâteaux. Ils utilisaient pour le besoin des moyens archaïques, alors pourquoi pas nous?», s'est interrogé une jeune femme. Toutefois, il faut dire que de nombreuses ménagères, notamment celles qui travaillent, prises par le temps ou par les enfants, font faire les gâteaux

de l'Aïd chez d'autres. En effet, des boutiques de gâteaux traditionnels ont poussé comme des champignons depuis plusieurs années déjà et, à chaque Ramadhan, de nouveaux modèles de gâteaux sont proposés à la clientèle. Leurs prix varient selon les ingrédients et selon la complexité du modèle, de sa nouveauté. Cela revient relativement cher pour les ménages, mais c'est un choix à faire... et des moyens. «Oui, c'est un choix. Je travaille toute la journée, mes enfants sont trop jeunes et je n'ai personne pour m'aider. Et puis il y a le déjeuner et le s'hour à préparer chaque jour que Dieu fait. Alors, comment voulez-vous que j'aie encore la force de faire des gâteaux. Je les commande et je paie, mais parfois, en plus, je prépare moi-même une variété de gâteaux à la demande de mes proches ou, tout simplement, pour le fel», raconte cette mère de famille.

A Oran, à l'instar des autres villes du pays, les marchés se parent pour chaque circonstance et les commerçants adaptent leurs étalages de manière synchronique. Le visiteur occasionnel n'identifie pas uniquement l'événement à travers un constat de visu. Son odorat est aussi agréablement sollicité. Que se soit à M'dina Jdida, Derb ou à Michelet, les prémices des fêtes ont de tout temps constitué l'essentiel de l'ambiance prévalant dans les marchés. Certes, des coutumes ont tendance à être ignorées dans certaines régions, mais elles demeurent, en revanche, toujours présentes dans d'autres.

Rue des Jardins et rue de Philippe Les clandestins imposent leur diktat

L'anarchie prévalant dans le secteur du transport est hautement illustrative; à titre d'exemple, au niveau de la rue des Jardins, qui accède à la place du 1^{er} Novembre 1954. Un climat délétère règne dans cette venelle, qui a été le théâtre de plusieurs rixes entre transporteurs clandestins et usagers, ainsi que des vols avec violence. La circulation automobile et piétonnière est infernale en ces lieux. En dépit des opérations coup-de-poing, qui sont à chaque fois menées par la police, la situation ne semble pas avoir été com-

plètement assainie. Les véhicules de transport activant dans la clandestinité, à l'origine de ce grand désordre, réoccupent la rue après chaque opération.

Les commerçants installés au bout de cette ruelle et les habitants dénoncent la situation de déliquescence qui y perdure depuis plusieurs années. «Nous avons ras le bol des bagarres et des invectives vulgaires échangées entre les énergumènes qui occupent, désormais, en permanence cette rue. Ce sont des personnes violentes et ce n'est pas à nous autres d'in-

tervenir. Les autorités devraient se pencher sur ce problème», s'est insurgé un commerçant. Le même son de cloche se fait entendre chez les locataires des immeubles longeant cette rue et ses abords. La rue de Philippe, qui fait angle, est également logée à la même enseigne. «La situation va crescendo vers le pourrissement et si rien n'est tenté pour la juguler, la contamination risque de se propager», a fait remarquer le gérant d'un établissement commercial, situé à proximité du théâtre régional.

R. B.

Foire spéciale ramadhan 2010 Des milliers de visiteurs attendus

R. L.

Comme prévu, la foire spéciale ramadhan 2010 a ouvert ses portes dimanche au palais des expositions de M'dina Jdida. Et comme chaque année, des milliers de visiteurs sont attendus à cette manifestation économique. De bonnes affaires en perspective pour les commerçants qui ont loué des stands au palais des expositions, ainsi que pour les parents qui élargissent ainsi leurs «champs d'investigations» à la recherche de produits à des prix relativement abordables.

Cet événement économique, organisé par l'Entreprise des manifestations économiques et commerciales (EMEC), en partenariat avec la boîte Ryafex, est dédié aux habits de l'aïd et à la rentrée scolaire. En effet, les parents qui veulent acheter les habits de l'aïd à leurs enfants à un prix plus attractif auront jusqu'au 7 septembre prochain pour faire leurs choix à la foire spéciale ramadhan 2010.

«Nous avons près de 80 exposants qui ont confirmé à ce jour leur participation. Les stands de cette quinzaine économique seront consacrés à des produits variés, à commencer par l'agroalimentaire, l'habillement et les articles scolaires. Il y aura parmi les exposants des importateurs et des industriels de la confection qui proposeront des habits

de l'aïd à des prix imbattables», avait confié le responsable de Ryafex. Les citoyens pourront visiter cette foire «spécial ramadhan 2010» de 11h00 à 17h00 et de 22h30 à 01h00 du matin. Les organisateurs avaient déclaré s'attendre à une moyenne de 8.000 à 9.000 visiteurs par jour pour cette troisième édition de la foire spéciale ramadhan.

La dernière foire «spécial chaâbane 2010», organisée par Ryafex, qui a pris fin le 10 août dernier, a drainé quelque 80.000 visiteurs. En alliant prix et qualité, les exposants ont su diversifier leurs produits afin d'attirer le maximum de clientèle. Allant des ustensiles de cuisine à la tapisserie, en passant par la literie et sans oublier les produits agroalimentaires, le choix était varié et les prix plutôt abordables, ce qui a encouragé cet afflux de visiteurs.

Enormément de stands qui se sont installés dans la foire «spécial chaâbane 2010» se sont exclusivement consacrés à la gastronomie, et plus précisément à la gastronomie prisée pendant le mois sacré de ramadhan, des épices de toutes les couleurs, par exemple, mais encore des nougats de toutes les saveurs, de l'huile d'olive, du miel... D'autres stands avaient été consacrés aux ustensiles de cuisine, aux articles de ménage, à la tapisserie, aux meubles et autres fauteuils et Clic-Clac...

L'ex-DG du port d'Oran condamné à un an de prison

H. Saaïdia

Après une semaine de délibéré, le tribunal d'Oran a prononcé son verdict dans l'affaire liée à une transaction «fictive» entre le port d'Oran et un opérateur privé. Le directeur général de l'Entreprise portuaire d'Oran (EPO) a été condamné à un an de prison ferme après avoir été reconnu coupable de «négligence ayant entraîné la dilapidation de deniers publics». Le tribunal a ainsi confirmé le réquisitoire du parquet concernant le désormais ex-premier responsable du port d'Oran. Ses deux co-accusés, le caissier de l'EPO et le gérant d'une SARL spécialisée dans la commercialisation de pare-brise, eux, ont écopé de trois ans de prison ferme. Ces peines privatives de liberté ont été assorties de lourdes amendes, ainsi qu'un montant d'un million de dinars, pour chacun, au titre de la réparation civile au profit de l'EPO, la partie civile. A noter que le DG du port d'Oran comparait libre devant la justice, contrairement aux deux autres mis en cause qui comparaissaient détenus. Contre ces deux derniers, le représentant du ministère public avait requis 5 ans d'emprisonnement pour «dilapidation de fonds publics et complicité». Pour rappel, l'enquête préliminaire a été déclenchée, fin 2009, suite à une plainte déposée par le DG de l'EPO lui-même auprès de la Bri-

gade économique et financière (BEF) d'Oran après la découverte par le commissaire aux comptes de l'entreprise d'un trou financier dans la trésorerie d'un montant avoisinant les 700 millions de centimes. Des ordres de virement, d'un montant total de près de 7 millions de DA, avaient été signés par le premier responsable du port d'Oran pour le compte de ladite SARL sans prendre le soin de vérifier si la commande avait été réceptionnée. En effet, selon le dossier d'accusation, l'argent a été bel et bien viré au profit du fournisseur sans que le port ne réceptionne le moindre lot de la marchandise concernée. Une quatrième personne impliquée dans cette affaire, qui avait joué le rôle d'intermédiaire dans cette transaction montée de toutes pièces, court toujours dans la nature avec les 700 millions de centimes qu'il avait encaissés tranquillement du compte de la SARL privée en question.

Pour rappel, lors de l'audience précédente, la Société de gestion des ports SOGE-Ports a formulé à l'audience une demande de constitution de partie civile, réclamant elle aussi réparation civile. Demande qui a été refusée séance tenante par les avocats de la défense, au motif que cette société dont le siège est basé à Alger n'a déploré aucun préjudice dans cette affaire et qu'elle n'a rien à voir dans cette affaire, au demeurant.

TIARET

Le stationnement pose problème

El-Houari Dilmi

A lors que la ville s'anime à l'entame de la deuxième décennie du mois de carême, trouver une place où garer sa voiture relève de l'exploit ces derniers jours, surtout après les heures qui suivent la rupture du jeûne. En effet, en plus du «congestionnement» des principales artères de la ville avec un plan de circulation depuis longtemps dépassé, un autre phénomène empoisonne la vie aux automobilistes: celui des commerçants qui ont, tous, pris le mauvais pli de placer des objets hétéroclites devant leurs commerces pour em-

pêcher les automobilistes de se garer. Des échelles aux caisses en plastique en passant par des cartons remplis de déchets en tous genres, tout est bon pour obliger l'automobiliste à aller voir ailleurs. Une pratique, quoique formellement interdite par la loi, est systématiquement pratiquée par les commerçants comme c'est le cas autour du populaire quartier de «Erras Soug» où trouver une place pour se garer revient à chercher une aiguille dans une botte de foin. Interpellés sur le sujet par plusieurs pétitions qui leur ont été adressées par des citoyens, les services compétents de la commune (faut-il rap-

peler que la gestion de l'espace public relève de la compétence de l'APC), ne lèvent pas le petit doigt face à une situation qui exacerbe au plus haut point les automobilistes, surtout les riverains des rues et boulevards des plus fréquentés de la ville. Sous «l'emprise» du jeûne, il n'est pas rare que de bruyantes esclandres éclatent entre un commerçant zélé et un automobiliste aux nerfs à fleur de peau.

Ajoutez à cela l'autre diktat imposé par les «motarguistes» (gardiens de parkings) et la situation devient carrément ingérable dans une ville devenue un véritable théâtre des paradoxes.

AÏN TÉMOUCHENT

L'oliveraie sera concédée!



Belhadri Boualem

Selon Athmane Houari, le Directeur des services agricoles (DSA) de la wilaya d'Aïn Témouchent, l'oliveraie de Tamzourah, au niveau du Khemis, qui s'étend sur une superficie de 56 ha environ fera l'objet de concession au profit de jeunes chômeurs de ladite localité.

Il est à préciser que ce verger appartient au domaine privé de l'Etat et était quasiment à l'abandon depuis des années à tel point que la

cueillette des olives se faisait d'une façon anarchique.

Par ailleurs, l'oliveraie était exposée au pillage du bois et constituait une zone de pâturage pour les éleveurs de la région. Le D.S.A. a tenu à préciser en outre que le périmètre de mise en valeur de l'oliveraie a fait l'objet d'une étude de parcelle et le dossier, après avoir été finalisé au niveau de la wilaya, a été transmis à la commission nationale relevant du M.A.D.R. pour approbation. Le maire de Tamzou-

rah avec lequel l'on s'est entretenu, hier, a porté à notre connaissance que la liste des attributaires est établie et selon les critères d'éligibilité arrêtée par la daïra de Aïn El Arbaa. Cependant, une opération de rajeunissement du verger ou de taille de restauration des oliviers s'avère nécessaire. Parallèlement à cela, le créneau transformation et conditionnaient intéresse les jeunes investisseurs de la région, une question que les collectivités locales et la D.S.A. peuvent accompagner.

NAÂMA

Cap sur l'olivier

Un programme portant la plantation d'une surface de 1.100 ha d'oliviers sera lancé au mois d'octobre prochain dans la wilaya de Naâma au titre de l'intensification de l'oléiculture, a-t-on appris des responsables de la direction des services agricoles (DSA). S'étendant sur les quatre prochaines années, ce programme ciblant les douze communes que compte cette wilaya, prévoit dans sa première tranche la plantation d'une surface de 275 ha dans le cadre du soutien des activités de développement et du renouveau rural et l'extension des exploitations de fruiticulture au profit de 91 bénéficiaires, a-t-on indiqué à la DSA. Le coût global de cette opération, retenue pour le secteur des forêts de la wilaya de Naâma, est estimé à 82 millions DA y compris la contribution du Fond national de développement de l'investissement agricole (FNDA), a-t-on précisé.

Cette opération sera accompagnée du suivi et de la prise en charge technique par des ingénieurs agronomes et des cadres des insti-

tuts du secteur agricole. L'intensification de l'oléiculture dans la région se justifie par l'importance que revêt cette filière dans la lutte contre la désertification et l'érosion et, outre son intérêt économique, le climat semi-aride et les reliefs de la région sont favorables à ce type d'arboriculture, ont fait savoir les responsables de la DSA. S'ajoute à ces facteurs, les résultats «probants» réalisés en la matière à travers notamment la plantation d'une surface globale dépassant actuellement 508 ha durant la période s'étalant de 2006 à 2010.

Outre le programme d'extension des surfaces oléicoles, d'autres opérations, inscrites au titre du même programme quinquennal, dont certaines seront lancées avant la fin 2010, ont été projetées pour la lutte contre la désertification et la dégradation des régions pastorales ainsi que pour la préservation de l'équilibre écologique, selon la même source.

Les opérations qui débuteront au début de la prochaine saison de boisement ciblent les communes de

Mekmen Ben Ammar, El Ksdir, Lebyod et Naâma en plus d'autres opérations portant reboisement de 150 ha. Le programme de la DSA prévoit également l'ouverture d'une distance de 18 km de pistes agricoles, la plantation de 55 ha de ceintures vertes, 1.500 ha de fixation de dunes de sable et la mise sur terre des arbustes pastoraux en plus de la réalisation de 12.570 m³ de cours d'eau, dans l'objectif de faire face à la désertification et la dégradation du couvert végétal notamment dans les régions arides et semi-arides.

S'ajouteront à ces opérations, un programme retenu portant protection des espèces des oiseaux en voie de disparition dans les zones humides, ainsi que la création des ceintures vertes autour des périmètres des quatre zones humides de Aïn Ouarka, Dayet Aouds Daira, Sebkhath El Souid et l'oasis de Tiout, classées, dans la wilaya de Naâma, régions de biodiversité et de prolifération des espèces d'oiseaux migrateurs, ont ajouté les responsables du secteur.

TLEMCCEN

Projet de pépinière

Le secteur de la petite et moyenne entreprise (PME) de la wilaya de Tlemcen a bénéficié d'un projet de réalisation d'une pépinière devant abriter et accompagner les nouvelles entreprises et les assister à faire face à la concurrence commerciale, a-t-on appris dimanche du directeur des PME et l'artisanat de la wilaya, M. Della Adda. Afin de concrétiser cette entreprise publique à caractère industriel et commercial (EPIC), la direction des PME a débloqué la somme de 55 millions de dinars selon le programme d'investissement pour l'exercice 2010, a également indiqué M. Adda, qui a souligné que toutes les procédures techniques ont été prises et le terrain d'assiette d'une superficie de 16.000 mètres carrés a été choisi et un bureau d'études désigné pour assurer le suivi des travaux. Entre autres missions dévolues à cet incubateur, qui jouit d'un cadre juridique et d'une indépendance financière, l'accueil et l'accompagnement des entreprises nouvellement créées ainsi que les entrepreneurs et investisseurs pour les diriger et les accompagner techniquement afin de concrétiser leurs projets et faire face à la concurrence.

Cette entreprise oeuvre, selon le même responsable, «au développement de l'harmonie avec l'environnement des entreprises et de la participation dans l'activité économique et favorise l'émergence de projets prometteurs en apportant le soutien aux créateurs de nouvelles entreprises et en leur fournissant tous les mécanis-

mes techniques et matériels pour la gestion du projet». Les procédures de soutien et de suivi sur le terrain adoptées par la Direction de la petite et moyenne entreprise et de l'artisanat de la wilaya de Tlemcen ont contribué, durant le premier semestre de l'année en cours, à la création de 347 nouvelles entreprises privées et la création de 746 emplois répartis sur 343 micro-entreprises (575 postes), trois petites entreprises (62 postes) et une entreprise moyenne (109 postes).

D'autre part, 39 micro-entreprises ont été radiées des activités économiques et commerciales, au cours de la même année au niveau de la wilaya de Tlemcen, ce qui a conduit à la fermeture de 98 postes, selon M. Della Adda directeur du secteur, qui a expliqué cette procédure par le déficit des investisseurs privés de poursuivre l'activité ou l'exercice de l'activité saisonnière qui se termine la fin de la saison.

Pour faire face à cette situation et éviter d'aggraver l'opération de radiation pouvant prendre des proportions alarmantes et se répercuter négativement sur le marché du travail, l'administration publique a eu recours à plusieurs mesures et mécanismes visant à promouvoir l'entreprise et à encourager les investissements, notamment le Programme national de mise à niveau des entreprises visant à accompagner les PME et leur permettre d'élever le niveau de la concurrence par l'adoption de critères internationaux en vigueur dans le domaine de la gestion et de l'organisation.

SIDI BEL ABBÈS

Musique et théâtre, la nuit

M. Kadiri

Assous Hacène, directeur du théâtre régional de Sidi Bel Abbès, vient de faire part à la presse d'un riche programme d'activités théâtrales et où sont indiquées plusieurs associations, coopératives, théâtres du pays durant tout le mois de ramadhan 2010, et ce, outre plusieurs formations locales et de la région qui ont déjà débuté la présentation de leurs spectacles respectifs telles l'association «Noujoum Iddiwan», «El Wiaam, le théâtre de Sidi Bel abbès et celui de la ville de Mascara connue par son dynamisme. Pour sa part, le café dit littérature, structure du TRSA, a vu les camarades de l'artiste Lacarne présenter «Akwal wa Naghamet Zaman», c'est un prolongement du spectacle la «Halqa» au succès retentis-

sant au niveau national. Plusieurs troupes d'Alger, Sétif, Skikda, Oran sont attendues sur les lieux pour partager de bons instants de loisirs par le biais de spectacles généralement nouveaux.

Plusieurs monologues y figurent, indique la même source pour encourager toutes les productions artistiques qui vont se dérouler jusqu'au mardi 07 septembre, clôturées par la troupe «Wlad Haoussa» d'Alger appelée à présenter à l'assistance de ladite soirée un spectacle du genre «Gnawa», voire musical, sur un air de fête, de veillées d'armes avant l'Aïd Es-Sghir, indique-t-on ou plutôt relève-t-on sur le programme en notre possession avec la présentation générale faite par notre source, où 23 soirées musico théâtrales constituent ledit programme qui se déroule déjà.

AÏN MERANE

Mort pour une place au marché

Abbad Miloud

Un marchand de légumes, U.B.M. né en 1964 dans la commune de Aïn Merane, marié et père de 6 enfants, demeurant dans la même localité, a été tué la matinée de ce dimanche par son ami répondant aux initiales G.H. né en 1985, céli-bataire et marchand de fruits et

légumes suite à une rixe pour une place au marché.

Il l'a poignardé à la poitrine, le tuant sur le coup. Le corps sans vie a été transporté à la morgue de l'hôpital de Sobha.

Une enquête a été diligentée par les services de la police de Aïn Merane pour déterminer les causes et les circonstances exactes de ce drame.

CHERCHELL

L'éternelle panne des CCP

Plusieurs dizaines voire une centaine de personnes pour la plupart du 3^{ème} âge sont là, agglutinées en train d'attendre depuis huit heures du matin l'ouverture des portes de la poste de Kaïd Youcef, l'une des plus importantes agglomérations de la ville de ChercHELL.



Ph.: Arch.

Larbi Houari

Facilement reconnaissables à leur âge avancé et à leur dos voûté. Ils ont un regard attentif et vif guettant la moindre information les concernant. Parmi ce lot, on retrouve de vieilles dames, discrètes, effacées et patientes pour accéder à l'intérieur de la poste.

Il s'agit en fait de personnes retraitées, venues ce samedi 21 août pour percevoir leur pension de retraite. Il convient de rappeler que la Caisse nationale de retraite vire ces pensions à terme échu, en l'occurrence le 20 août. Or pour ce mois, le 20 août c'est le vendredi, la poste étant fermée. La cohorte de vieilles personnes agglutinées aux portes de la poste de Kaïd Youcef est impressionnante, car nous sommes en pleine période du Ramadhan, mois de piété mais aussi de dépenses faramineuses.

Les premiers qui se sont frayés leur chemin jusqu'au comptoir, sont tout fiers de se présenter devant le guichetier en alignant sagement leur pièce d'identité avec leur chèque, ou le formulaire qu'il faut remplir pour se faire payer avec la carte magnétique. Pourtant pour ce dernier cas, les difficultés sont identiques au chèque.

Le client est obligé de faire la chaîne, de se frayer un chemin jusqu'au comptoir, et enfin de remplir un formulaire s'il n'est pas illettré pour fi-

nalement arriver à aligner et disposer sagement son document et attendre son tour comme tous les autres. Faut-il préciser encore que le guichet unique n'existe pas ici.

Les premiers lots de vieilles personnes sont servis dès 09 heures 30.

A 12 heures 45, l'un des préposés au guichet informa les personnes présentes que «le système» est en panne. C'est la désolation et la panique. Un mouvement de réprobation et de mécontentement se fit ressentir. La chaleur torride qui régnait au sein du hall de la poste contribua à faire sourdre un bruit de colère. «Encore, ce système en panne. Pourtant nous sommes en 2010, on maîtrise l'informatique et l'électronique», s'insurgea un vieux, à l'air distingué, chemise d'été et porte-documents sous les bras, lui donnant l'air d'un fonctionnaire rompu aux textes et aux lois. Cette remarque fit éclater d'autres réprobations.

«C'est curieux, ces pannes sont fréquentes ici à Kaïd Youcef, c'est bizarre», fit remarquer une vieille dame au regard belliqueux, en signe de désapprobation.

Il est 15 heures. Trois heures durant que le système est en panne. Personne n'y peut rien. Aucun responsable ne s'est engagé à donner une réponse catégorique et formelle. «Le système est toujours en panne», répond inlassablement un guichetier. La fermeture des guichets de la poste est prévue à 15 heures

30, nous affirma un vieux, accoudé au comptoir. A 15 heures 15, il y croit toujours pouvoir être payé. Sa carte d'identité ainsi que celle de trois autres personnes sont toujours là déposées et bien alignées. A 15 heures 20 minutes, nous nous sommes rapprochés d'un préposé au guichet, très calme en cette période particulière, qui répondit à nos interrogations d'un air courtois et affable: «la connexion fait actuellement défaut pour pouvoir payer ces gens tant pour notre poste que pour celle de Bordj El-Ghoula et pour celle de Sidi Ghiles. Mieux, ces pannes ont tendance à être régulières surtout les samedis», nous confia-t-il.

Dehors, la colère gronde, un groupe de citoyens s'est rapproché de nous en nous faisant part de leur colère: «Devant ce constat, est-il admissible qu'il y ait absence de vigilance dans la maintenance du système, surtout lors du paiement des centaines de retraités, qui sont dans le besoin en cette période de mois sacré? Peut-on tolérer qu'il y ait une telle indifférence?», martela haut et fort un monsieur d'un âge avancé, dont la colère se voit au tremblement de ses mains noueuses. Une autre personne anonyme s'inquiéta devant ce qu'il qualifie «d'absence quasi-totale des autorités locales devant cet événement inopiné, inattendu, et de surcroît préjudiciable au citoyen et dont leur responsabilité est engagée».

TIZI OUZOU

Près de 10.000 oliviers partent en fumée

Près de 10.000 oliviers, répartis sur une superficie globale de 90,6 ha relevant des différentes oliveries de la wilaya de Tizi Ouzou, ont été détruits par 31 incendies qui se sont déclarés durant la période allant du 1^{er} juin au 21 août courant, selon un bilan de la Direction des forêts. Au cours de la même période de l'année dernière, qui a connu 121 incendies, une perte de quelque 18.300 oliviers a été enregistrée, selon un état comparatif présenté par le responsable de la protection de la faune et de la flore. «Le déclenchement de ces incendies a été favorisé par la profusion de la végétation au sein des oliveries, qui ne sont plus nettoyées comme au temps où ces vergers faisaient l'objet d'un entretien régulier, car constituant une source de rente non négligeable pour leurs propriétaires», a-t-il expliqué.

Le même bilan signale, pour la période considérée, l'enregistrement d'un total de 165 incendies ayant parcouru 1041 ha de couvert végétal, dont 136,50 de forêts, 686,10

de broussailles, 127,80 de maquis et 90,6 ha d'oliviers. Plus de 90 % des superficies forestières brûlées dans 42 incendies sont constituées de chêne-liège, espèce très inflammable, au même titre que le sous-bois caractérisant les subéraies des Aït Ghobri et de Yakourene, a-t-on relevé à la Direction des forêts. Sur les 165 incendies enregistrés, 99 l'ont été au mois d'août courant, fait s'expliquant, selon la même source, par «l'importance du nombre d'incendies de broussailles provoqués volontairement par des pasteurs, pour le renouvellement de leurs aires de pacage».

Les dégâts occasionnés par 5 incendies n'ont pas été évalués par les forestiers, «pour cause d'inaccessibilité des lieux où ils se sont déclarés», a-t-on ajouté. Durant la même période de l'année dernière, le couvert végétal de la wilaya de Tizi Ouzou, s'étendant sur quelque 112.000 ha, dont 48.000 ha de forêts, il a été signalé 121 incendies ayant détruit 898,50 ha, dont 205,8 de forêts et 183,70 d'oliviers.

Les enfants et le Ramadhan

Quand un enfant se lance le défi de jeûner, rien ne peut lui faire changer d'avis, pas même les conseils avisés des parents qui tenteront de l'amener à y renoncer en lui expliquant que le jeûne à un âge précoce peut avoir des répercussions négatives sur sa santé et sa croissance. Il est admis que les enfants qui n'ont pas atteint l'âge de la puberté ne sont pas astreints à l'accomplissement de cet acte religieux, y compris pendant le mois sacré de Ramadhan. Pourtant, pensent les spécialistes de la socio-psychologie, beaucoup de parents préfèrent céder à cette volonté obstinée plutôt que de contrarier ce besoin chez l'enfant de se mesurer aux adultes pour leur prouver, avant l'heure, qu'il est capable aussi bien qu'eux de supporter la faim et la soif.

En agissant ainsi, les jeûneurs précoces semblent vouloir se convaincre et montrer aux autres qu'ils sont aptes à endurer les conséquences des privations, et qu'ils ne sont pas aussi fragiles que ne le pensent leurs protecteurs, ceux-là mêmes qui ont tendance à les couvrir comme des oisillons dans leurs nids douillets. En se soumettant précocement à cette épreuve du Ramadhan, l'enfant jeûneur entend, en plus de ce besoin d'affirmation de sa personnalité, dire à ses parents qu'en faisant le carême, il acquiert le droit de se mettre, à la rupture du jeûne, à «la table des grands» (meïdat el f'tour) de laquelle les petits sont généralement tenus éloignés, le temps que les adultes se rassasient. Tout enfant ayant décidé de jeûner ne manquera pas, par ailleurs, de sommer sa maman de le réveiller au moment du «s'hour», lequel exerce sur lui un attrait bien particulier car il soupçonne les «grands» d'y manger des choses auxquelles il n'aurait pas droit, sous prétexte qu'il ne jeûne pas. A l'école et à la maison, le jeûne, pour ces enfants, prend

l'allure d'une véritable compétition entre gens de même âge (un jeu d'enfants, quo!) et gare à celui qui faillira à son engagement de jeûner toute la journée, car tout «wakal ramdhane» (non jeûneur) s'exposera inévitablement aux quolibets amusés - et parfois à la limite de la violence - de ses camarades. Quand un enfant ne peut aller au terme du jeûne, il finit par manger ou boire, mais il s'arrangera pour le faire loin des regards afin d'éviter d'être la risée des autres.

TOUT UN RITUEL AUTOUR DU PRIMO-JEÛNEUR

De toute façon, il usera de tous les stratagèmes pour cacher son jeu et il n'avouera jamais avoir rompu le jeûne. Quand un enfant jeûneur est soupçonné de tricherie par ses camarades, il est soumis à un véritable test de vérité, consistant à lui demander par exemple de tirer la langue: si celle-ci est d'aspect pâteux et striée, sous l'effet de la faim et de la soif, on décrétera que le jeûne est établi. A l'inverse, si la langue est d'apparence lisse et rosâtre, cela est considéré comme étant un signe de rupture du jeûne qui ne trompe pas. Il reste qu'en Kabylie, l'enfant a droit, pour son premier jeûne, à une cérémonie spéciale juste au moment du f'tour, consistant à lui faire déguster une friandise de son choix sur la poutre maîtresse de la maison. Ce rite est destiné à faire de l'enfant «un pilier de la maison». S'il s'agit d'une fille, elle consommera la friandise sur le linteau du domicile familial, une façon de lui souhaiter un mariage heureux. Il est enfin de tradition, pour perpétuer l'esprit d'appartenance familiale, que l'enfant jeûneur dédie son jeûne à un parent qui n'est plus de ce monde, comme une offrande à la providence destinée à faire expier au disparu un péché qu'il aurait commis ici-bas.

Un jeune meurt noyé

Les éléments de la protection civile de Tizi Ouzou ont repêché dans la nuit de samedi à dimanche la dépouille d'un jeune adolescent de 17 ans dont la noyade a été signalée, samedi soir, au niveau du barrage Taksebt de Tizi Ouzou, a-t-on appris auprès de

la cellule de communication de cette structure. La victime, répondant aux initiales L.Z., originaire du village Tala Khelil de la commune de Béni Douala, a été engloutie par les eaux du barrage aux environs de 19h15, a-t-on précisé.

Horaires des prières pour Alger et ses environs

14 ramadhan 1431					
Imrak	El Fedjr	Dohr	Assar	Maghreb	Icha
04h29	04h39	12h50	16h32	19h31	20h55



LAGHOUAT

Les céréales en baisse

Une production céréalière estimée à 269.748 quintaux a été réalisée au terme de la campagne moisson-battage de cette saison agricole, a-t-on appris de la direction des services agricoles (DSA).

Cette production réalisée sur une surface emblavée de plus de 24 mille ha, consiste en la collecte de 221.576 qx d'orge et de 48.172 de blé dur ce qui a permis d'atteindre les objectifs assignés, selon la même source. La campagne a porté sur une surface d'environ

16 mille ha dont 13.721 ha consacrés à l'orge et 2.226 ha pour le blé dur, selon la même source, qui signale la perte d'une surface de 8 mille ha, située dans des régions non irriguées et Dayates, à cause de la faible pluviométrie.

Deux points de stockage ont été mis en place au niveau d'Aflou et à Laghouat, alors que la coopérative de céréales et de légumes secs (CCLS) a engrangé jusqu'ici 29.649 qx dont la plus grande quantité est de blé dur, soit 60% du total de la

production céréalière, précise-t-on. Cette campagne moisson-battage a mobilisé 21 moissonneuses dont quatre relevant de la CCLS, ce qui a permis son déroulement dans les meilleures conditions, a-t-on indiqué à la DSA. La production céréalière de cette année est «inférieure» par rapport à la précédente saison agricole qui a vu la réalisation d'une production de plus de 461 mille qx dont 387.200 qx d'orge et 74.130 qx de blé dur, a-t-on estimé à la DSA.

SKIKDA

Une bâtisse s'effondre: 1 mort et deux blessées

A. Boudrouma

Le quartier «Haoumat Etalia ne» comme on l'appelle à Skikda, a été le théâtre d'un drame après l'effondrement d'une bâtisse qui menaçait ruine. En effet, c'est avant-hier vers 17h30 que les habitants des alentours ont été secourus par le vacarme de l'effondrement d'un logement où se trouvaient 3 femmes occupées à préparer le repas de rupture du jeûne. On retira des décombres les trois victimes, une femme, la soixantaine, gravement blessée en compagnie de deux autres également at-

teintes de blessures lors de la chute de l'appartement perché dans la partie supérieure de l'immeuble ou de ce qui restait car a-t-on affirmé un précédent effondrement avait déjà emporté les logements qui s'y trouvaient. La sexagénaire décéda malheureusement juste après son admission à l'hôpital, ce qui eut pour effet d'attiser la colère des habitants du voisinage présents sur les lieux que les forces de l'ordre avaient en toutes les peines du monde à calmer. L'arrivée, une heure plus tard, du chef de daïra a eu pour effet de gonfler à bloc les nerfs des habitants après un accro-

chage verbal avec l'un d'eux. Plus tard, le chef de cabinet arriva à son tour pour constater de visu l'incident et repartit après de brefs propos échangés avec quelques récalcitrants. Les forces de l'ordre en compagnie de la protection civile sont demeurés sur place pour sécuriser les lieux en veillant à mettre en place une barrière, surtout que l'effondrement du reste de la bâtisse est bien présent comme le montre l'état de délabrement avancé de la façade. En tous cas la peur se lisait sur le visage des habitants des bâtisses voisines qui appréhendent, eux aussi, un incident similaire...

DRÉAN

Le couffin de ramadhan fait des mécontents

A. Ouélâa

Des dizaines de femmes et d'hommes comptant parmi la catégorie des nécessiteux étaient venus en masse, la matinée du dimanche, au siège de l'APC, où il était quasiment impossible de se frayer un chemin.

En effet, les présents étaient venus demander le fameux bon

pour disposer du couffin de ramadhan et pour bon nombre d'entre eux, c'était le désarroi total en constatant, à leur grand étonnement, qu'ils ne faisaient pas partie des listes.

Des femmes en colère diront qu'elles sont divorcées, sans ressources et ont des enfants à charge et tenaient à exhiber les documents attestant la véracité de

leurs dires. Un autre contestataire parlera de mots mal appropriés à son égard de la part du maire.

Dans cette cacophonie indescriptible, les uns et les autres ont fait état des changements introduits dans les listes pourtant préalablement établies avec les responsables d'association de quartiers, permettant ainsi à ceux qui ne le méritent pas, de bénéficier d'un couffin.

Sit-in des contractuels devant la mairie

Sans salaire depuis trois mois et après avoir frappé à toutes les portes pour percevoir leurs dus, des dizaines de jeunes disposant d'un contrat de D.A.I.P. en désespoir de cause, ont observé au cours de la matinée de dimanche un sit-in devant le siège de l'APC. Les représentants des 420 jeunes

nous ont remis la missive adressée au ministère du Travail et de l'Emploi dans laquelle ils mettent en exergue le pourquoi de la non continuité de leurs contrats par le maire qui n'aurait pas fait parvenir le pointage à la direction de l'Emploi, selon le responsable de cette direction. Par ailleurs, ces mêmes jeu-

nes, ballottés entre tel et tel responsable sans pour autant voir le bout du tunnel, se demandent pourquoi des jeunes comme eux de Chihani et Chebaïta Mokhtar, pourtant relevant de la daïra de Drean, continuent à percevoir leurs 12.000 DA, ce que nous a confirmé le P/APC de cette localité. **A.O.**

EL-TARF

La conservation des forêts saisit la justice

Plus de cinquante plaintes ont été déposées durant les 6 premiers mois de l'année en cours par la conservation des forêts d'El-Tarf pour divers délits commis dans le patrimoine forestier de la wilaya, a indiqué dimanche, le conservateur local des forêts.

Ces délits sont liés, selon M. Mohamed Teyar, à des «agressions causant parfois des dommages irréparables à la forêt, comme la coupe et la vente illicites de bois, ainsi que les défrichements anarchiques destinés à constituer des parcelles pour l'agriculture, les pâ-

turages et autres». Il a indiqué que la commune de Berrihane où 19 personnes ont été verbalisées à ce jour, demeure la plus touchée par ce phénomène qui commence à prendre de l'ampleur malgré une surveillance renforcée des zones susceptibles d'être la cible de personnes malintentionnées.

Pour remédier à cette situation et reconstituer les zones touchées, la conservation des forêts a programmé pour 2010 une opération de reboisement de 800 ha et une seconde de repeuplement par diverses essences arboricoles

sur 500 ha. La même structure s'emploie également à faire des riverains de la forêt des «partenaires incontournables» en les impliquant dans la gestion de cet espace. La conservation les encourage, dans ce contexte, à se constituer en association d'intérêt collectif pour les conduire à participer activement à la sauvegarde de la forêt. Celle-ci, a expliqué M. Teyar, «deviendra leur source de richesse grâce, surtout, aux programmes de proximité de développement rural intégré (PPDRI) qui leur sont destinés».

Une fillette électrocutée

Les quelques minutes précédant la rupture du jeûne en cette fin d'après-midi du dimanche, auront été dures à supporter par les parents et le voisinage de cette toute petite fille âgée de trois ans et demi, décédée par électrocution en touchant un poteau électrique, dans la localité de Zorani, commune de Chebaïta Mokhtar, daïra de Drean dans

la wilaya d'El Tarf. En effet, et selon les premiers éléments de l'enquête, il s'agirait d'une masse au poteau qui serait à l'origine de ce drame en attendant les conclusions de l'enquête ouverte par les services compétents.

La victime a été évacuée vers les urgences de l'E.P.S.P. de Drean.

Des enfants en danger

Les habitants du lotissement de la ferme Senni à Drean ont saisi par le biais de leur association de quartier, les responsables concernés pour intervenir, dans les plus brefs délais, pour sécuriser un poteau électrique scié la veille par les services de l'APC. En effet, comme nous avons pu le constater sur place, un poteau électrique destiné à l'éclairage pu-

blic, a été scié pour ne laisser que vingt centimètres, laissant apparaître tous ses fils électriques. Des habitants diront qu'ils auraient pu le sécuriser car les enfants qui jouent à proximité courent un réel danger. Enfin, les mêmes habitants ont dénoncé cet acte commis sur leur propre patrimoine pour des raisons qui restent à déterminer. **A. O.**

JIJEL

De nouveaux venus au parc animalier

Sept nouvelles espèces animales seront réceptionnées prochainement par le parc animalier de Kissir (Jijel) pour enrichir sa collection faunistique, a-t-on appris dimanche des responsables de cet établissement. Ce lot constitué de 3 ours bruns, de 2 couples de loups, d'un couple de chats des marais, de 2 couples de coyotes, d'un couple de cygnes

noirs, d'un lynx mâle et de 2 couples de tadornes est offert par le parc zoologique de Belgrade (Serbie), a-t-on indiqué.

Ce don s'inscrit dans le cadre des échanges de coopération entre le parc de Kissir et celui de la capitale serbe, inaugurés par un premier envoi de deux couples de loups et d'ours bruns, a-t-on rappelé. Des en-

clos sont en cours d'aménagement pour recevoir les nouveaux hôtes qui viendront s'ajouter à la riche panoplie de ce parc, ouvert au public en juillet 2006, avec une fréquence de plus de 6.000 visiteurs par jour.

Le dernier arrivage enregistré au parc a été celui d'un couple de suricates qui attirent de nombreux visiteurs.

GUELMA

Un œil sur les viandes



Vingt-cinq étables et 15 parcs avicoles seront réhabilités cette année à Guelma en vue d'accroître la production de viandes rouge et blanche de la wilaya, apprend-on dimanche, à la direction des Services agricoles (DSA). La même source fait état dans ce contexte d'une «évolution progressive» de la production de viandes passée de 59.000 q en 2008-2009 à 98.000 q, cette saison, dont 65.000 q de viande rouge et 33.000 q de viande blanche. Cette tendance, explique-t-on à la DSA, est le résultat des récentes mesures d'encouragement ayant concerné l'accès aux aliments de bétail améliorés et l'intensification des élevages bovin, ovin et caprin ainsi que de l'aide à l'in-

roduction de 110.000 unités d'élevage de poulets de chair et 2.500 unités de dindes dans le cadre du crédit leasing. Au regard de la persistance des difficultés de financement et d'accès aux moyens de production rencontrés par les éleveurs, la situation actuelle de la filière est «satisfaisante», selon les services de la DSA où l'on estime que la filière est à même d'améliorer encore plus ses performances avec une meilleure exploitation des structures existantes utilisées actuellement à seulement 30 % de leurs capacités pour les étables, à 40 % pour les élevages de lapins, à 9 % pour les parcs avicoles de poulets de chair et à 38 % pour les parcs avicoles de poules pondeuses.

ANNABA

La chanson citadine revient

Tayeb Zgaoula

En plus des activités culturelles et artistiques qui se déroulent depuis le début du mois de ramadhan, à la faveur d'un programme spécial initié par les directions du TRA, la maison de la Culture Mohamed Boudiaf et l'ODEJ, à travers les salles culturelles et la corniche, la salle du TRA va, quant à elle, vibrer du 24 août au 2 septembre au rythme des chansons et musique du Malouf, Haouzi, Chaâbi et autres variétés, à l'occasion de la 3^e édition du festival, devenu un symbole dans la vie culturelle de Annaba. Selon M. Boudiba Driss, directeur de la Culture de la wilaya, le programme pour cette année est plus consistant. Tous les différents genres de musiques et chants seront exécutés par des trou-

pes et associations connues. Ainsi, tout au long de ce festival, la population annabie aura à apprécier la musique et chanson traditionnelle andalouse avec la participation de pas moins d'une trentaine de chanteurs issus de différentes villes du pays. Parmi ces chanteurs et associations on cite Nadia Barroudi, Naïma Ababssa, Baroudi Benkhada, Bahdja Rahal, Hamdi Benani, Layachi Dib, Latifa Benakouche, Radia Adda, Hadjadj et tant d'autres. Enfin, selon M. Boudiba toutes les écoles de musique andalouse seront représentées pour charmer les mélomanes de cette musique. Il y a lieu aussi de souligner que Abdelmoumène Abderrahim (Maroc) et Sonya M'barek (Tunisie) seront les invités d'honneur à ce festival, a indiqué notre interlocuteur.

Le commerce illicite s'installe

En dépit du renforcement de la présence des forces de sécurité depuis le début du ramadhan dans le centre-ville et les lieux de négoce pour la lutte contre le commerce informel, devenu un vrai casse-tête, force est de constater, ces derniers jours, que plusieurs revendeurs de boissons gazeuses, de produits alimentaires pain et autres produits de consommation à base de sucreries, exposent leurs produits aux alen-

tours des marchés notamment à El Hattab et dans d'autres ruelles commerciales. Des produits exposés à même le sol, sous une température élevée ne se souciant aucunement des risques et des dangers pour la santé des citoyens dont beaucoup, généralement des femmes, sont attirés par les prix abordables.

On a même constaté que pour certains produits la date de péremption était dépassée. **T. Z.**

Des promesses pour Ain-Abid

A. Mallem

La commune de Ain-Abid se trouve projetée à l'avant-scène de l'actualité locale à cause des nombreuses plaintes de ses citoyens, qui révèlent un état des lieux des plus préoccupant.

Selon des citoyens, cette daïra à vocation rurale souffre, en matière d'amélioration urbaine, du mauvais état des routes communales qui accentue l'isolement des hameaux comme Kehalcha-Kbar, Bordj M'hiris et les douars environnants, du retard dans la construction de logements ruraux et enfin de l'hygiène et la propreté au chef-lieu de daïra.

Interrogé sur toutes ces préoccupations, le président de l'APC de Ain-Abid, M. Redouane, ne cache pas que la plupart des problèmes existent et sont à l'origine des constatations des citoyens.

Selon le maire, la commune de Ain-Abid connaît un développement par des projets inscrits dans les programmes du président de la République. En matière de logements, il avouera que Ain-Abid a été vraiment gâtée, citant le projet de 1.050 logements, dont une première tranche de 600 unités est en cours de construction par une entreprise turque. Quant au programme de construction de 180 logements ruraux prévus, il connaît du retard et celui-ci est justifié par le manque d'assiettes foncières, surtout au niveau de Bordj M'hiris, affirme le maire.

Pour ce qui est de la réalisation des routes, M. Redouane rappelle la réalisation de 7 kilomètres pour relier l'agglomération de Kehalcha-Kbar à celle de Nechadia sur 5 kilomètres et reconnaît que le seul problème dans ce domaine réside au douar Kehalcha-Kbar, dont les routes sont complètement défoncées. «Toutefois, ce problème a été pris en charge dans le nouveau programme et les travaux vont être lancés bientôt», promet-il.

En ce qui concerne l'environnement, le maire explique que la seule entreprise de la commune, l'EP-CA, n'arrive plus à répondre aux besoins face à l'ampleur de la tâche induite par le développement urbain, car elle possède un matériel désuet et un personnel très réduit. Pour pallier cette défaillance, l'APC, dans sa dernière réunion, a décidé de faire appel au privé pour le ramassage des ordures et le nettoyage du centre-ville. Aussi, selon le maire, dans ce cadre, la commune a bénéficié de 170 postes de travail octroyés par la direction de l'emploi de la wilaya, dans le cadre du nouveau dispositif de l'emploi. L'opération a bien fonctionné durant l'hiver et le printemps, mais en été, les jeunes chômeurs engagés ont quitté leurs postes pour des travaux dans les champs et ce système a été changé.

«Désormais, ce sont les différents secteurs des travaux publics, l'hydraulique, l'environnement et les forêts qui prennent en charge l'opération du nettoyage environnemental grâce aux fiches techniques que la commune leur fournit. Et cela nous a permis de mener avec succès plusieurs opérations d'aménagement d'espaces verts et de plantation d'arbres», explique le maire. La distribution de l'eau, prise en charge par la Seaco, se déroule normalement au centre-ville et dans la périphérie. Ce qui n'est pas le cas à Bordj M'hiris et Kehalcha-Kbar, où de grosses fuites ont été détectées. Dans la première localité, ce sont les travaux de terrassement effectués dans le cadre de l'opération d'équipement des habitations en gaz de ville qui ont endommagé la conduite. Les réparations ont été confiées à une entreprise privée. Pour Kehalcha-Kbar, le problème se pose autrement car ce sont les nomades qui, pour faire boire leur bétail, ont endommagé la conduite principale qui longe la route nationale. «Nous nous sommes rendus sur place pour faire le constat et nous avons déposé plainte», conclut le président de l'APC.

Aïn-Nahas

La cité des 116 logements attend le gaz de ville

A. Mallem

Des habitants de la cité des 116 logements évolutifs, située dans la localité de Aïn-Nahas, dépendant de la daïra du Khroub, disent ne pas comprendre pourquoi la société qui a procédé, il y a quelques mois de cela, à l'installation des conduites de gaz ne procède toujours pas aux raccordements des habitations au réseau. Nous avons espéré que les branchements seraient effectués au début du ramadhan, mais jusqu'à présent, rien n'a été fait et on continue malheureusement de cuire nos repas avec du gaz butane», ont déclaré des citoyens de Aïn-Nahas qui nous ont rendu visite et qui disent s'exprimer au nom de tous les voisins. Ce groupe de citoyens n'a pas manqué d'ailleurs de signaler les nombreuses difficultés que rencontrent les habitants de cette cité, située à quelques encablures de la ville d'El-Khroub, surtout durant le mois de Ramadan, où les distributeurs se font rares pour s'approvisionner en gaz butane. Ils disent qu'ils sont quelquefois obligés d'aller en chercher jusqu'aux abords de la ville de Constantine.

Contactés, les responsables de

la direction distribution de la SDE, située à Ali-Mendjeli, ont répondu, par l'intermédiaire de la cellule de communication, «qu'il n'existe aucun problème au niveau de cette localité et que la balle se trouve plutôt dans les camps des habitants, qui tardent à se conformer aux conditions réglementaires et financières exigées par les services avant tout branchement. De notre côté, il n'y a aucun problème, affirme M. Guebgoub du service communication, puisque toute la localité de Aïn-Nahas peut être raccordée immédiatement». Et d'expliquer «qu'il ne reste à nos services techniques qu'à effectuer les branchements simples au niveau des logements. Mais auparavant, chaque locataire devra se présenter à l'agence commerciale de la société située dans la ville d'El-Khroub, muni d'une certification d'installation délivrée par un plombier agréé, et s'acquitter de la quote-part de 10.000 dinars, représentant l'appareil et les frais d'installation du compteur individuel». Une fois cette procédure accomplie, assura ce responsable, «le locataire sera branché et bénéficiera de cette énergie économique et propre qu'est le gaz de ville».

Un œil sur le transport urbain

Plusieurs motards de la police sillonnent les rues de Constantine et procèdent aux contrôles des bus de transport urbain. Ainsi, outre la conformité des documents, les policiers contrôlent également le respect des itinéraires, des horaires et la limite du nombre de places debout, les receveurs de bus ayant tendance à entasser les usagers jusqu'à l'étouffement. D'ailleurs, cette dernière mesure a été favorablement accueillie par les usagers qui ne cessent de se plaindre d'une situation très éprouvante en cette période de chaleur et de jeûne.

Le chemin de croix

Des habitants de la localité de Bounouara, qui dépend de la commune de Ouled Rahmoun, se plaignent du manque de moyens de transport, notamment vers El-Khroub. «Parfois on attend 20 minutes, parfois plus, à l'intérieur d'un bus qui tarde à démarrer, sous prétexte qu'il faut attendre les usagers afin de faire le plein. On est obligé d'attendre le bon plaisir du chauffeur, car c'est le seul bus disponible pour le moment. Ensuite, c'est le calvaire jusqu'à El-Khroub, surtout lorsqu'on doit se rendre à Constantine pour travailler ou pour des courses». Et nos interlocuteurs d'ajouter «que c'est pire encore pour le retour d'El-Khroub vers Bounouara», en précisant qu'il faut régulièrement plus d'une heure pour faire les quelques kilomètres.

Le lait en sachet revient

Après plus d'une dizaine de jours d'angoisse créée par la recherche permanente de lait en sachet, devenu très rare voire introuvable, les citoyens sont quelque peu rassurés. Depuis deux jours, le sachet de lait est disponible dans presque toutes les épiceries des quartiers. Les camions de distribution ont réapparu et on sert tout le monde sans problème. Sauf, observent quelques-uns, que le lait de plusieurs sachets a tourné au moment de la cuisson.

Un programme en couleur ce soir

Le chanteur de malouf Abdelhakim Bouaziz animera aujourd'hui une soirée au palais de la culture Malek Hadad. Au théâtre régional, c'est de la musique gnawa qui est programmée dans le cadre de Kharjet Sidi Rached, avec le groupe syrien Farket Diwan El-Gnawa. Dans le cadre d'El-Kharja, également au centre culturel Abdelhamid Benbadis, une troupe annabie et Ettaifa El-Ismaïlia, venue du Maroc, sont au programme. Le théâtre de verdure abritera en cette même soirée, à partir de 21 heures 30, un spectacle humoristique qui régalerà le public. Le centre culturel M'hamed Yazid d'El-Khroub abritera une soirée avec la troupe El-Baha de Boussâada, qui donnera un programme de chants religieux.

A. C.

Collecte de sang durant le ramadhan Un échec à méditer

A. Mallem

Lancée au début du mois de ramadhan à grand renfort de publicité dans les médias pour sensibiliser la population des donneurs de sang, l'opération de collecte, initiée par le centre de transfusion sanguine du centre hospitalo-universitaire au niveau des mosquées de la wilaya, a connu un échec déplorable.

En effet, de maigres résultats, très loin de ceux escomptés, ont été réalisés durant les deux semaines de collecte effectuée dans les mosquées de la wilaya après la prière du Tarawih.

Selon le docteur Boubguira Lynda, responsable du CTS, les équipes chargées de la collecte, installées assez tôt pourtant à l'intérieur des mosquées, n'ont pu collecter en tout et pour tout, durant la première décennie du ramadhan, qu'un peu plus de 200 poches de sang au niveau de toute la wilaya. «Cette quantité insignifiante, estime à juste titre cette responsable, est très en deçà des résultats que nous avons réalisés l'année dernière à peu près à la même période».

Nourrissant de l'inquiétude pour la continuité de cette opération quant à la satisfaction des besoins des services demandeurs, Mme Boubguira explique que la maternité à elle seule a besoin d'une quantité quotidienne de 100 po-

ches de sang. Que dire alors du service des urgences qui fait face quotidiennement à un nombre importants de blessés graves des accidents de la circulation qui affluent de toute la région.

Elle indique aussi que les réserves du CTS ont été sérieusement entamées, avant de lancer un appel pressant aux donneurs en annonçant «que l'opération va s'intensifier par la multiplication des points de collecte, qui se fera désormais en même temps dans quatre mosquées différentes au chef-lieu de wilaya, sa périphérie et dans la daïra du Khroub». Le nouveau programme établi à cet effet va toucher une vingtaine de mosquées éparpillées à travers le territoire de la wilaya.

Interrogée sur les raisons de cet échec, la responsable du CTS estime que celui-ci est à mettre sur le compte de plusieurs facteurs objectifs et subjectifs. Intervenant hier sur les ondes de la radio régionale, la responsable dira que l'opération avait débuté dans des conditions très difficiles car la plupart des organisateurs et des donneurs habituels venaient juste de revenir des vacances d'été pour commencer le jeûne du ramadhan.

Ce qui a fait que la programmation, l'organisation, les contacts et surtout la sensibilisation ont souffert d'un manque de préparation conséquent.

Université Mentouri

13.000 nouveaux étudiants attendus

L'université Mentouri de Constantine s'apprête à accueillir, dès la rentrée prochaine, quelque 13.000 nouveaux étudiants inscrits dans les différentes filières, a-t-on appris lundi du rectorat.

Ces nouveaux effectifs seront répartis sur une dizaine de branches appliquant le système LMD (Licence-Master-Doctorat), a précisé M. Mohamed El-Hadi Latrèche, vice-recteur chargé de la pédagogie. Selon ce responsable, plus de 80 pour cent des bacheliers de cette année ont été inscrits «dans de bonnes conditions. Le nombre de recours introduits n'ayant pas dépassé 526". Au plan de l'encadrement pédagogique, 160 nouveaux enseignants rejoindront les 3.000 déjà en poste à l'université Mentouri, a ajouté M. Latrèche.

S'agissant des infrastructures, 1.000 nouvelles places pédagogiques seront réceptionnées pour la rentrée universitaire 2010-2011, en plus de 4 nouveaux laboratoires de 40 postes chacun au niveau de

l'Institut national de nutrition et de technologie alimentaire (INATAT) et de l'Institut vétérinaire d'El-Khroub, dont les travaux d'extension avaient été engagés l'année dernière en vue de la réalisation de 1.000 places supplémentaires pour un coût estimé à plus de 250 millions de dinars. La rentrée 2010-2011 sera également marquée par l'achèvement de plusieurs actions d'aménagement menées dans différents campus de l'université, notamment celui de Chabet Ersas, dont les travaux de réalisation ont dépassé 70 pour cent d'avancement.

Le nouvel Institut national d'éducation physique et sportive, réalisé au niveau du pôle universitaire Ali Mendjeli, sera également opérationnel, a-t-on ajouté de même source, faisant savoir que cette nouvelle infrastructure universitaire de 2.000 places, financée à hauteur de 400 millions de dinars, permettra d'accueillir des étudiants de différentes wilayas du pays.

Sept semi-remorques pour transporter la marchandise volée

A. El Abci

Le groupement de wilaya de la gendarmerie nationale a élucidé au cours de la semaine écoulée deux affaires d'association de malfaiteurs, de vols qualifiés, de recels avec utilisation de véhicules.

Ainsi, la brigade de Aïn S'mara a traité en ce début de semaine la première des deux affaires, où un vol qualifié a nécessité l'utilisation de pas moins de sept semi-remorques pour enlever le produit du vol. Les investigations de la brigade en question ont abouti à l'arrestation de deux individus, K.A., âgé de 37 ans, et S.A., âgé de 31 ans. Les marchandises saisies, consistant en des câbles téléphoniques (plusieurs tonnes) de divers calibres et qualité, ont

été estimées à quatre milliards de centimes. L'enquête a révélé que la marchandise en question a été volée dans la ville de Rouiba, près d'Alger, et elle était destinée à être écoulée à Constantine par K.A., propriétaire d'une société privée à Aïn S'mara et principal accusé dans cette affaire. Celui-ci a déclaré aux enquêteurs avoir acheté ladite marchandise à deux milliards de centimes avec une facture bidon, à quelqu'un dont il ignore le nom et l'a entreposée dans le hangar de S.A. Présentés au tribunal de Ziadia de Constantine, K.A. a été écroué et S.A. a été laissé en liberté provisoire.

La brigade de Zouaghi a traité pour ce qui la concerne une affaire d'association de malfaiteurs et de vols multiples commis par effraction dans des

domiciles. Il s'agit de sept vols impliquant quatre individus, B.B., 29 ans, E.B., 31 ans, B.I., 31 ans, M.K., 30 ans, et B.K., connu sous le nom de Katchou, qui demeure toujours en fuite. Tous les éléments de cette bande sont de Ali Mendjeli, alors que les vols ont été commis à l'intérieur de villas ou d'appartements situés dans la cité de Zouaghi. Les butins des sept cambriolages cumulés représentaient une somme d'argent de 85 millions de centimes ainsi que plusieurs parures, bracelets et montres en or, etc. d'une valeur de 12 millions de centimes.

Les saisies faites ont consisté en un portable, des télévisions en couleur, trois bagues en or et une voiture Volkswagen, qui a été achetée par une partie de l'argent volé.

Horaires des prières pour Constantine et ses environs

14 ramadhan 1431

El Fedjr	El Fedjr	Dohr	Assar	Maghreb	Icha
04h16	04h26	12h36	16h18	19h17	20h20



APARTEMENT

■ Achète petit appartement confortable à ALGER - quartier calme - entre 600 et 800 unités - Tél.: 0555.11.75.00

■ Vends très beau F2 bien situé à EL KERMA. Prix après visite - Tél.: 0553.32.81.51

■ Vends Appart F3, 3ème étage, refait à neuf, ensoleillé. Acté et libre de suite - Cité 500 Logts Seddikia derrière la CNEP les bâtiments mauves - Tél.: 0551.70.26.80

■ A vendre à Oran-Centre Appart F4 + cour. 1er étage. 300 m² + magasin RDC 108 m². Acté - Tél.: 0555.20.61.61

■ Vends ou échange Gd F3. 96 m². Nvelle Constr. Acté. Double salon, 2 pièces, cuisine américaine, SDB, Gd couloir, très ensoleillé, immeuble de 4 étages, bon voisinage, à la Résidence Djebbari Hay Felawcen (Barki) - Tél.: 0552.93.11.17

■ J.H. cherche location pour habitation à Oran ou Ain El Turck - Tél.: 0770.97.35.82

■ Appartement à vendre convenant profession libérale - 1er étage Front de mer - Tél.: 0771.14.81.75

■ Vends F5. Acté. 93 m². Très bien aménagé. Cité Petit. 5ème étage. Libre de suite. Curieux et intermédiaires s'abstenir - ORAN - Tél.: 0552.73.33.02

■ Vends studio centre-ville St-Pierre, 22 m², 3ème étage. Prix 3 M. de DA + Duplex EPLF TIARET Avenue Sidi Chami, 130 m², 5 pièces, toutes commodités, 4 étages - Tél.: 0770.89.30.13

■ Part. à Part. Loue pour habitation, F2 C. SDB, gd hall, 2ème étage, en plein centre-ville d'Oran - 1 année d'avance + cautionnement 1 mois. Loyer 25.000 DA - Tél.: 0771.10.07.67

■ Location 1 Appt F3 cuisine, salle de bain, 3ème étage Cité 1180 Logts Maraval + villa R+1 sup. 240 m², 4 pièces, salon, cuisine, salle de bain, hammam, garage pour 6 voitures Senia 200 Logts - Tél.: 0771.11.96.87 - 0772.17.01.56 - 0771.30.90.49

■ A loué F3 au 1er étage à Seddikia - Contactez le N° Tél.: 0558.48.46.56

■ TLEMEN: Vends Appart F3, 104 m², 4ème étage. Acté. Bien situé sur Gd Bd Imama, immeuble fermé, bon voisinage. Int. s'abstenir - Tél.: 0775.87.13.34

■ Dans un Duplex loue un Appart Stand. 2 étages, 260 m², toutes commodités, 2 façades, station. voiture avec garage + magasin 60 m² bien aménagé - Fernand-Ville. Oran-Est. Gd Bd - Tél.: 0550.16.81.23

■ Vds F5 MOSTA - Immeuble Dahra (15ème) - Contact: 0553.77.80.75

■ Loue appartement F3 - 2ème étage - meublé, tout confort. 50.000 DA - Non meublé 40.000 DA + terrasse individuelle + parking sécurisé pour quatre ou cinq voitures - Tél.: 0798.71.83.24

■ Couple sans enfant cherche location F2 ou F3 à Maraval pour une année à partir d'Octobre - Tél.: 0668.39.59.83

■ TLEMEN: Vends appartement à HAÏ NACIME Type F2 - 70 m² - 1er étage - Tél.: 0776.96.87.38

■ A SIG: A vendre Appart F3 (3 P. - Cuis. - SDB) - ttes commodités (B./Eau de 3.000 m² - Clim. - Ch./Cent. - Chauffage-bain... etc.) avec Acte - situé à Haï 120 Logts dans le 1er étage d'un Duplex (R+1) près de l'Agence Car - Tél.: 0778.54.25.74

■ TLEMEN: Location de 03 F4 de 185 m² H./standing sur 3 niveaux de villa à proximité des 02 facultés d'Imama - Tél.: 0551.90.95.22

■ Vends à MOSTA F3 modifié en F4 - 91 m². Cour, cave, espace pour voitures. Entrée individuelle près pour toute commodité. Cité Saint Charles. Prix 590 nég. - Tél.: 0770.57.78.10

■ SIDI BELABBES - A vendre Rectifieuse 1 m 20 Marque ROBBY + Glaceuse bloc moteur Marque ROBBY - Tél.: 048.57.74.73 - 0552.83.22.06

■ Loue Appart F5 Front de Mer - Oran - 5e étage, immeuble haut standing - Tél.: 0664.59.65.23

■ A vendre les appartements: F3, 3ème Rue Khemisti - F3, 1er Akid Lotfi - F3, 5ème Miramar - F4, 5ème Haï Yasmine - F2, 2ème Haï Yasmine + F3 avec garage Point du Jour - F3, 3ème Seddikia - Tél.: 0555.11.71.14

■ Loue: F4 Akid Lotfi 5e (3 U) - F5 / 180 m² Avenue Loubet 1er (15 U) - Petite villa R+1 / 90 m² (sans Garage) extension Canastel (4 U) - Villa R+1 / 240 m² extension Fernand-ville (10 U) - Ag. Immob. "ABDALLAH" - 44 Cavagnac - 041.41.46.65 / 0770.40.87.48

■ Vends à El Ançor (2 Km des Andalouses) bel Appart. Acté. Très aéré - de 190 m² - situé au 1er étage d'une maison avec très grand balcon (possibilité de garage) - Tél.: 0770.80.85.31

■ Loue très bel Appt tout confort, eau chaude, chauffage, garage pour voiture, à Trouville Ain-El-Turck - Tél.: 0771.78.10.40

■ Loue F4 Yasmine + F2 USTO + F3 dans une villa Point du Jour + F3 Seddikia + F3 meublé centre-ville + F4 Akid Lotfi + F2 Gambetta - Tél.: 0772.20.56.91

■ A vendre Appart F3 Cité EPLF Hay Khemisti en face Palais des Congrès - Appeler N°: 0793.95.83.39 - Le prix après visite - Curieux s'abstenir

■ Loue ou vends F2 meublé à Oran centre-ville, rénové et propre, parking auto + loue bureau (F3, C. SDB. W) à Mascara en face Tribunal + vends PAS-SAT TDI 1998 en T.B.E. - Tél.: 0661.79.47.49

■ Appart à vendre W. Mostaganem F3 - La Cité 5 Juillet. Prix après visite - Contacter: 0771.57.33.45 - 0778.22.94.60

■ A louer Appart F4 meublé, 6ème étage avec ascenseur, 3 façades, début la Rue de Mostaganem centre-ville d'Oran "Sémiramis". Prix: 3,7 U/mois - Contacter: 0799.31.10.25

■ Loue des Apparts pour bureaux: F5, 1er Karguentah, très propre + F5, 2e P. d'Armes en face de la mairie + F4, F6, Bd de la Soummam + F4, 2e Adda Benaouda + 200 m², 1er en face marché Michelet - Tél.: 0661.27.69.36

■ Loue Apparts bon prix: F5, 4e et 5e, F. de mer + F6 Duplex Bel-Air + F4 Rue de Mostaganem + F3, 3e, niveau villa St-Hubert + F4, 3e avec garage Rue Béranger centre-ville - Tél.: 0661.27.69.36

■ Cherche achat Apparts F2, F3 - Tél.: 0661.20.08.90

■ Loue des Apparts meublés: F3 m. côté lycée Lotfi + F3 + F4 Zitoune + F3 Bel-Air vue sur mer immeuble propre + F4, 1er USTO HLM + F3, 3e luxe Haï Yasmine vue sur 4e Périphérique + beau F3 RDC Cité Loubet + F3, 3e, Place des Victoires - Tél.: 0661.27.69.36

■ Loue Apparts pour Bur.: F5 m. 1er ENAVA côté Sènia-Douar + 200 m² RDC côté RTA + RDC 200 m² en parallèle Djézzy F. de mer + F3, 2e, clinique Ste-Anne + 50 m² Open Space Rue de Nancy - Tél.: 0661.27.69.36

■ Loue Apparts à bon prix 2 x F3, 1er étage, niveau de villa Choupot + F3, 3e, Vieille Mosquée + F5, 4e, USTO côté Nekkache + F3, 1er, Lamartine + F5, 1er, Karguentah + F2, 1er Rue Khemisti + F4, 3e, Seddikia Cité des Enseignants - Tél.: 0661.27.69.36

■ A louer des Apparts, bon prix: F3, 6e, Haï Fellaouène cité clôturée, côté Stat. Bahja + F4, 3e face Palais d'Or Karguentah + F5, 1er Place des Victoires + F5, 2e, Cité Petit - Tél.: 0661.27.69.36

■ Vends F3, 6e avec ascenseur côté jardin pizzeria Firdaous, Front de mer, avec bon prix + F5, 1er, Rue Larbi Ben M'hidi + 2 F4 RDC + 1er étage avec parking Avenue d'Arcole + F3 RDC, spacieux, Zitoune côté 10e - Tél.: 0661.27.69.36

■ Vds F3, 1er, Front de mer, vue sur mer + F5, 1er, Larbi Ben M'hidi + F3, 2e, Bâtiment Vert Seddikia en face CNEP, bon prix - Tél.: 0661.20.08.90

■ Vds F2, 1er, Côté lycée Lotfi + F4, 1er, parallèle Vieille Mosquée + F5, 4e, rond-point Castors Bt Vert + F4, 4e, St-Hubert avec bon prix + F3, 5e, Dar El-Hayat - Tél.: 0661.27.69.36

■ Location 1 Appart Triplex, vue sur mer, meublé au Front de mer + location bureaux de 200 m², vue sur mer au Front de mer - Tél.: 0661.20.08.90

■ Vds Duplex F5 Résidence Nour Nvelle Tour du rond-point des Amandiers + F4 de 120 m² Bt EPLF Ave Sidi Chahmi + F3 Duplex Haï Chouhada, Haï Sabah - Tél.: 0661.27.69.36

■ Vends 02 Apparts F3 de 100 m² l'Appart avec bon prix, vue sur mer, centre-ville + F3, 2e, à Seddikia immeuble de 03 étages derrière la CNEP Seddikia les bâtiments mauves - Tél.: 0661.20.08.90

■ V./ Apparts F4, F5, 1er, R/point Karguentah + F4 RDC en face immeuble Plaza Seddikia, neuf + F3 pour Bur., RDC, côté cinéma Colisée + F5 Plaza, F5, 1er avec magasin RDC de 250 m² sur Boulevard Emir Abdelkader, centre-ville, la totalité convient pour Showroom - Tél.: 0661.27.69.36

■ Loue Apparts usage de bureau: F4, 1er, Bd Charlemagne + F5, 1er, P/Victoires + F6, 1er, Rue Khemisti + F4, 1er, Seddikia côté CNEP neuf + 200 m² usage de bureaux F. de mer côté Djézzy + 02 magasins RDC de 100 m² usage bureaux Promotion Plaza Seddikia - Tél.: 0661.27.69.36

■ Vends F2 + F5 RDC, usage de bureaux, Bd de la Soummam + F3, 3e, en face P/de Justice Seddikia avec parking + F6, 1er, Bd de la Soummam - Tél.: 0661.27.69.36

■ Loue Apparts meublés bon prix: F3, 2e Haï Zitoune côté lycée + F2, 3e en face Hôtel Méridien + F3, 4e Akid Lotfi + F4, 2e USTO + F5, 1er, 3 Faç. côté Clinique Benmansour + F5, 1er Gde Terre + F3, 2e Bd St-Eugène côté Morchid - Tél.: 0661.27.69.36

■ Vds F2, 2e, côté rond-point Gambetta, 160 m² côté clinique Ste-Anne, bon prix + F4, 1er, côté pâtisserie Kraouti (rue de Mostaganem) + F2, F3, 1er Haï Yasmine, bon prix + F2, 4e, Bd Marceau, 2 façades, la deuxième Rue de Mostaganem - Tél.: 0661.27.69.36

■ Vends F5, 4e Front de mer, immeuble propre + F5, 4e, Vieille Mosquée côté consulat français, immeuble très propre + F5, 1er, Karguentah immeuble bien et propre - Tél.: 0661.20.08.90

■ Vends F2 RDC Bel-Air + F2, 1er, Haï Yasmine + F3, 2e, Plateau + F5, 3e, Petit (Haï Badr) côté la Tour résidence Nour sur Boulevard Hôtel Président - Tél.: 0661.27.69.36

■ Location 2 Apparts meublés de luxe, immeuble privé, centre-ville pour société + 2 Apparts F4 meublés, vue sur mer, la nouvelle Tour de Chérif Promotion Bel-Air + 2 Apparts Mobil-Art meublés, vue sur mer + 2 Apparts meublés à Plaza - Tél.: 0661.20.08.90

■ Louer F4 2ème USTO Pyramides - Tél.: 0661.27.69.36

■ Vends F4, 3 façades. Acté. 4ème étage, bien ensoleillé, bon voisinage + réservoir d'eau 4.000 litres 24 H. Cité CNEP 96 Logements ALMAZ Yaghmoracen - Oran - Tél.: 0772.94.81.89

■ A vendre Appart F3, refait à neuf. 1er étage. Acté - avec eau H24 + chauffage + barreaudage, dans une cité clôturée à Akid Lotfi - Tél.: 0791.81.46.16

■ Vends Appart F3 Cité 216 Logts EPLF - USTO - à l'état initial - peut être modifiable - Tél.: 0772.43.72.67 ou 0772.17.97.30

VILLAS

■ V. M.M 120 m² R+1. S. + 1 Ch., SDB, cuisine, W. garage B.D. petite cour, 2 grandes Ch. + 1 Ch., grand hall, SDB, W. Finie + terrasse à Sidi El Bachir - Tél.: 0795.96.87.06 - Pas d'intermédiaire

■ Loue villa la Lofa R+1 + villa Canastel + villa Belvédère - AG. ES SALEM - 041.42.75.99 - 0771.69.87.27 - 0770.35.12.91

■ Vente une Maison de 120 m². RDC fini - 1er avec entourage - à EL MALAH - W. Ain Témouchent - Tél.: 0558.10.65.66

■ A vendre villa R+2. Finie. Sup. 187 m². Actée. Gd local au RDC - située à Canastel Coop. Errahmane - ORAN - Tél.: 0795.50.69.15

■ A.V. une jolie villa, 2f, très belle finition dans endroit commercial, 5 locaux situés entre la Lofa et les 200 logts, Es Sènia - Prix off: 32.000.000 - Tél.: 07.95.16.69.48

■ A vendre: Maison F2 (deux pièces - cuisine) à Akid Lotfi. 50 m². Etage 5 m - Tél.: 0771.59.58.55

■ Vends villa R+1. Sup. 250 m² Coop. Djebbari: 5 Pces. Salon. Cuisine. Salle de bain. Hammam. Jardin. Garage. Puits. Chauffage central. Bâche d'eau 8.000 litres. Toutes commodités. Offert 2 M 550 unités - AG. IMMOB. - Tél.: 0771.11.96.87 - 0772.17.01.56 - 0771.30.90.49

■ A.V. B. villa 300 m² Sidi Chahmi Lot 209 - ou échange avec petite villa les environs d'Oran, Cité Petit, Maraval, etc. R+2. Finie 100% + 2 gds garages et jardin. Prix après visite - Tél.: 0771.12.15.07

■ Loue, ou vente villa 362 m², située à Gambetta: 5 chambres, salon, 2 halls, 2 salles de bain, jardin de 150 m². Endroit commercial - Tél.: 0770.94.39.39 - 0661.56.68.49

■ A vendre villa St Hubert 450 m². R+1. RC: 3 salons, 1 cuisine, 1 garage, WC, bain turc, puits, bâche d'eau, piscine, chauffage central, 2 cours, hall, 1er: 4 chambres + 1 chambre avec SDB, 1 hall + 1 cour + SDB. Terrasse. 1 véranda - Tél.: 0770.54.75.78

■ Cherche achat Bungalow pieds dans l'eau, style colonial côté Arzew, Kristel, Port-aux-Poules - Cherche à vendre terrain 640 m², une façade, les Amandiers, Oran - Tél.: 0774.58.06.04 - 0550.37.42.92

■ A vendre ou à louer villa R+2 - 350 m² - bien située - 12 chambres, grand jardin, B. eau, garage 3V. Convierait habitation ou professionnel - située à Gambetta - Bon Accueil à hauteur Soda Ruhe ORAN - Tél.: 0771.78.96.44 - 0790.97.55.18

■ A louer pour Sté villa à Bir El Djir, 300 m², tout confort, haut standing avec chauffage central, bien située sur Avenue près de la daïra de Bir El Djir. R+2 - 5 Ch, 1 Sal, 1 Séj., 1 Cuis, 2 SDB, 2 WC et RDC composé d'un garage et un gd local uniquement - Tél.: 0779.40.82.09

■ Vends Maison individuelle en propriété Ain El Turck (ORAN) superficie 341 m² dont 100 bâtis. 3 P.C.SB, véranda, jardin, terrasse et garage tout en RDC - Tél.: 0661.50.53.10

■ MOSTAGANEM - Villa en construction RDC + 1 (reste finitions), superficie 165 m², bâti 110 m², située au quartier Kharouba. RDC: 2 pièces, cuisine, Cdt, garage pour 2 voitures. 1er étage: 4 pièces, SDB, commodités (eau, gaz, élect.) - Prix après visite - Contacter: 0669.95.20.66

■ Vends villa 210 m² - 200 Logts Senia - finie - toutes commodités - Tél.: 0553.77.45.83

■ Vends ou échange à l'Etoile-plage, Maison commerciale - Actée - comprenant 7 chambres, 1 salon de thé, magasin, cuisine, 10 douches - Tél.: 0771.14.15.82

■ A vendre des belles villas à Canastel - Belgaïd - Fernand-ville - Pépinière - Saint-Hubert - Point de Jour - Bir El Djir... etc. - Tél.: 0555.11.71.14

■ A vendre les carcasses à Canastel - Fernand-ville - Canastel - Bir El Djir - Haï Nakhil (Canastel) - Senia... etc. - Tél.: 0555.11.71.14

■ Vends villa à Fernandville R+1. Eau 24/24 H. Belle finition 3 F. Libre de suite. Rez-de-chaussée: jardin, salon, hall, garage, Cuis. 1er: salon, 3 chambres, SDB, gde cuisine, hall + terrasse + une gde chambre, SDB - Tél.: 0771.28.01.74 - 0554.57.31.17 - 0771.28.36.71

■ Loue villa sup. 400 m² situé à EN-SEP (Oran) composée RDC: 100 m² usage bureaux + grand garage + jardin. 1er: habitation + terrasse - Tél.: 0770.66.40.40 / 0551.18.06.13

■ A vendre Maison située en plein centre de MAGHNA, superficie 280 m² - Tél.: 0555.11.27.05

■ A vendre Maison de Maître superficie 205 m² - Intermédiaire s'abstenir - Cuvelier - Tél.: 0779.58.92.70

■ A vendre avec Acte de Propriété de 2.500 m² avec trois villas coloniales, piscine - Sécuritaire. Centre ville Ain El Turck Bousseville. Agence et curieux s'abstenir - Tél.: 0661.12.11.56

■ Maison à vendre 320 m². Adresse: la route de la plage Mers El Hadjadj - Port-aux-Poules. 3 façades + garage - Tél.: 0553.64.52.71

■ Vends 02 Immeubles à Ain El Turck Bousseville, 200 m de la mer, comprenant 17 Apparts de Gd Stand. F1 - F2 - F3 - F4 - 2 façades, 4 magasins, parfumerie, pizzeria de 200 m², puits, eau à volonté. Agence et curieux s'abstenir - Tél.: 0661.12.11.56

■ Cause départ: Vends belle villa meublée, 125 m² R+1, N/C style marocain. Actée. Garage, B. d'eau, ADSL, Tél. fixe... etc. Bien située à Cap-Falcon Ain Turck ORAN - Me contacter: 0796.03.45.14

■ Vends villa à Bernard-ville (Bir El Djir) à côté de C2 Cité Universitaire. 227 m², 2 façades, R+2, 6 chambres, 2 cuisines, 2 salles de bain et toilettes, 2 grands salons, puits, bâche d'eau, 2 locaux 100 m² + 50 m², Ch. central - Tél.: 0558.69.63.02 - 0791.39.82.29

■ Loue villa de 04 appartements + 04 locaux commerciaux de 400 m² à Oran sur grande route - Tél.: 0553.32.70.71 - 0550.40.60.14

■ TLEMEN (Imama): Vends grande Maison 247 m², R+1, 2 locaux commerciaux, 1 garage, jardin - Tél.: 040.91.27.10 / 0664.60.81.00 - Prix après visite

■ Vends Cabanon (Vieil. Bâtis.) vue sur mer - Cap Falcon - 250 m². Acté - Tél.: 0550.56.63.36 - 0553.02.90.33

■ ORAN St Eugène: Vds villa Dble Faç. 311 m². R+1. Actée. 5 Ch. - 3 Sal. - 3 Cuis. - 2 SDB - 3 WC - Cour 100 m² - 2 terrasses - Garage - 3 locaux. Zone très commerçante (pièces de rechange auto, concessionnaires auto...). Mitoyenne mosquée "Maghraoua". Prix après visite - Tél.: 0793.40.14.34

■ Vends Maison R+2 - 188 m² - vue sur mer, à 100 m de la plage, St Germain, Ain Turck, comprenant: 1 Appart F5 + 4 F1 + 2 locaux commerciaux 130 m² - P.O.: 2,6 U - Tél.: 0557.40.40.27 - 0550.61.60.54

■ Vends M. Maître. Actée. Centre-ville d'Oran. R+2 - Prix 1 MD 500 U - Tél.: 0773.19.43.46

■ A vendre Immeuble situé à Oran: 63, Ave Grine Belkacem - ORAN - Superficie 76,11 m² - Tél.: 0771.00.14.74

■ Vends villa 250 m² R+1, bon prix la Lofa + 200 m² R+1, bon prix côté jardin Canastel + 450 m² centre-ville avec 1 belle architecture + vends carcasse 300 m² 14 Coop. Bir Djir + carcasse 150 m² Coop. Wilaya Canastel vers Belgaïd pas loin de la route à 100 m + villa 250 m² Cité Djamel côté Cité Zianides, bon prix - Tél.: 0661.20.08.90

LOCAUX

■ Loue 2 magasins au Marché Gambetta - Superficie 35 m² et 40 m² - Tél.: 0552.86.63.85

■ A louer local 75 m², dalle de sol + sanitaire à Sananès Sidi El Hasni - ORAN. Libre de suite - Tél.: 0771.41.78.51

■ A louer une Cafétéria avec une grande terrasse située à Bousseville sur le Bd - Demander: 0774.58.07.81

■ A Saisir ! Vends un superbe local. Acté. Situé dans un centre commercial au cœur de la ville d'Oran. Prix à débattre - Tél.: 0771.37.89.59

■ Loue local commercial au Bd des Castors, superficie 90 m², dalle de sol, vitrine Mischler, deux rideaux. Façade. Climatisation. Endroit très commercial convierait pour Société de bureau, Assurance, Pharmacie et autre activité - Tél.: 0796.75.17.81 - Oran

■ Loue local commercial au Bd des Castors, superficie 15 m², endroit très sollicité convierait pour Bijouterie, Parfumerie, Habillement et autre activité - Tél.: 0796.75.17.81 - Oran

■ Loue un Dépôt d'une superficie de 600 m² - Contacter le 0771.24.18.45

■ A louer local 100 m² à MASRA-Centre-ville - W. de Mostaganem - 2 rideaux, quartier commercial + gaz + eau - Tél.: 0778.28.61.95

■ Loue Cafétéria à Cité Protin (ORAN) équipée, bien située et en activité - Tél.: 0559.01.80.00

■ Vends Boulangerie-Pâtisserie en activité, 8 à 10 balles/j - située à côté de la Rue Arago (face Marché) Place des Victoires Oran + local 30 m² et appart 2 P.C. - Tél.: 0550.240.242

■ A louer magasin 20 m² avec vitrine, rue commerçante face à la Salle des fêtes Hidayette (ex-Rue Berthelot) Saint Eugène - Tél.: 0558.67.12.77

■ A vendre: Local à Akid Lotfi avec sous-sol. Sup. 32 m² à Akid Lotfi - Tél.: 0771.59.58.55

■ URGENT : A louer cave 200 m² + local 80 m² à Canastel, proches toutes commodités. Libre de suite. Eau, électricité 300 V. Prix: accepte toutes propositions - Tél.: 0696.25.10.08

■ Parc à louer à MOSTAGANEM Zone Industrielle à côté de la Maison CI-TOËN Automobile. Superficie 2.400 m² + hangar de 900 m² - Tél.: 0793.21.87.54

■ A vendre local acté. R+1 au rez-de-chaussée 32 m², au 1er étage 32 m². Bien aménagé - Toilette, dalle de sol, faïence, Clim. Convient tte activité, et bien situé au grand boulevard, Avenue Sidi Chahmi - Delmonte Oran - entre la Casoran et les Pompiers Oran - Tél.: 0771.26.54.78

■ Cause cessation d'activité "Salle de Sport" - Loue local commercial à ORAN ES-SENIA, proximité Siège de Sonelgaz en allant vers MISSERGHINE, 150 m² x 2 (R+1) - 10 m de Faç. - Contact: 0771.23.55.33 - Prix après visite

■ Cédons Station de Contrôle Technique de véhicule Lourd et Léger près d'Oran, bien située et fonctionnelle - Tél. Mobile: 0550.90.06.55

■ Local à vendre 300 m² - 30 m de long sur 10 m de façade - Possibilité de construire - Prix après visite - 4, Rue Bendahmane Saïda - ORAN - Tél.: 0771.45.56.30

■ A vendre ou échange local Saint Eugène 197 m

EMPLOIS

■TLEMCCEN: Bureau d'architecture recrute Technicien (ne) en Bâtiment + Ingénieur Génie Civil - Tél.: 0550.93.52.15 - Siège social 10 Aïn Nedjar TLEMCCEN

■Station Lavage Parking: cherche Laveurs voiture avec expérience à St-Eugène - Sérieux et travailleurs - Tél.: 0779.28.16.21 - 0554.51.59.15

■Restaurant et Pizzeria cherche Femme de ménage, sérieuse, âgée de 30 ans - Tél.: 0796.75.17.81 - ORAN

■URGENT! Magasin de gâteaux traditionnels situé F/Mer cherche pour emploi: 1) Jeunes Femme ayant connaissances dans le domaine - 2) une Femme de ménage disponible - 0772.94.42.03

■Moniteur d'Auto-école + longue expérience cherche emploi stable dans le domaine - Contacter N. SAÏD - Tél.: 0793.98.69.58

■Ets de Formation recrute Enseignant PAO Infographie Photoshop et Corel - Déposez CV + Photo au 06 Commandant HAMRI Ahmed en face Fac Médecine TLEMCCEN

■Bureau d'Etudes d'Architecture recrute 01 Architecte maîtrisant parfaitement Autocad 2D et 3D ainsi que la conception des projets - Envoyer CV + Diplôme au N° Fax: 041.27.34.16 ou par E-Mail: www.bouloulhamid@yahoo.fr

■BET recrute: 01 Ingénieur en Hydraulique - 01 Topographe - 01 Ingénieur en VRD - Envoyer CV + Diplôme au N° Fax: 041.27.34.16 ou par E-Mail: www.bouloulhamid@yahoo.fr

■J.H. âgé 26 ans, sérieux, ingénieur d'Etat en Génie Civil option: Construction civile et industrielle, cherche un emploi dans le domaine - Tél.: 0550.61.76.41

■Vous habitez Oran, vous avez un permis catégorie C, vous avez déjà conduit un camion et vous manipulez un Clark - Appelez-nous au 0556.27.25.37

■Centre d'appel recrute Des Téléconseillers (res) CR Parfaite maîtrise de la langue française et l'outil informatique exigés. Contactez-nous 041 53 28 68 / 69 Envoyez CV Marketel31@yahoo.fr

■BELUX recrute Infographistes - Inscrivez-vous à: www.beluxclairage.com/recrutement

■BELUX recrute Agents Commerciaux - Inscrivez-vous à: www.beluxclairage.com/recrutement

■Sté commerciale recrute: Vendeurs et Vendeuses - Il est exigé: Bac + 02 ou 3ème AS + expérience. Bonne présentation et élocution. Résider à Akid Lotfi - Fernand-Ville - Seddikia - CV + Photo à: gtleader.10@gmail.com

■Société recrute: Agents de sécurité. Il est exigé: 3ème AS. Bonne présentation. Age maximum: 40 ans. Résider à Oran - CV + Photo à: gtleader.10@gmail.com ou par Fax: 041.28.62.20

■Sté commerciale recrute: Vendeurs et Vendeuses - Il est exigé: Bac + 02 ou 3ème AS + expérience. Bonne présentation et élocution. Résider à Akid Lotfi - Fernand-Ville - Seddikia - CV + Photo à: gtleader.10@gmail.com

■Sté commerciale recrute: Chef d'antenne commerciale (H ou F) universitaire. Expér. dans poste de responsabilité. Agé (e) entre 30 et 45 ans. Résider à Oran - CV + Photo à: gtleader.10@gmail.com

■TLEMCCEN - B.E.T. Offre d'emploi: Recherche Architecte maîtrisant Autocad, Archicad 2D et 3D - Tél.: 0550.22.10.11

■Société recrute: Cadre en Ressources Humaines et M. Généraux. Niveau Bac et + et /ou longue expérience. Age 35 à 45 ans. Résider à Oran - CV + Photo à: gtleader.10@gmail.com

■Société recrute: Cadres commerciaux (H et F). Universitaires. 30 à 45 ans. Expérience exigée. Résider à Oran - CV + Photo à: gtleader.10@gmail.com

■Société privée recrute: Chauffeur poids lourd et S.R. Expérience exigée. Agé entre 30 et 45 ans. Résider à Oran - CV + Photo par Fax: 041.28.62.20

■Société privée recrute dans l'immédiat: Monteurs de Meubles. Expérience exigée. Résider à Oran - CV + Photo par Fax: 041.28.62.20

■Sté commerciale recrute: Superviseurs commerciaux (H et F). Universitaires. Expérience exigée. Agés entre 30 et 40 ans. Résider à Oran - CV + Photo à: gtleader.10@gmail.com

■Laboratoire d'analyses de biologie médicales recrute Biologistes débutantes, expérimentées, sérieuses, dynamique - Merci de nous envoyer votre CV au 041.35.50.14 nécessaire à l'étude de votre candidature

■Sté privée d'emballage plastique à Oran recrute: 1 Electromécanicien (TS ou Ingénieur) - 1 Mécanicien industriel (TS ou Ingénieur) - 3 Ouvriers opérateurs machines - Tél.: 041.42.81.60 - 041.53.09.93

■Société d'études de réalisation et de promotion immobilière recrute: Ingénieur - T.S. - Expérience en Suivi Bâtiment - Envoyer C. détaillé au Fax: 041.42.02.57

■Ets privée recrute des Chefs d'équipe (femme), niveau universitaire et ayant le sens de responsabilité, plus recrute des Ouvrières (femme) aptes à travailler le jour ou le soir. Salaire intéressant + transport assuré - Se présenter à l'Ets Diouls "EL-BARAKA": 956, Rue Leon. Trouville - Aïn El Turck - ORAN

■Entreprise privée cherche un Technicien Supérieur en froid industriel. Expérience minimum 05 ans - N° Fax: 041.58.83.46

■Recherche Vendeur itinérant expérimenté dans la vente des produits agro-alimentaires sur Oran ou région Ouest - Envoyer CV + Photo au 041.43.26.44 - email: cv_biscuiterie@yahoo.fr

■Atelier de confection situé à côté CNAS (ORAN), recrute des Couturières (point droit + surjet), des Filles pour la finition et Assistante (Opératrice) pour machine à broder multi tête - Appels / Envois SMS au: 0550.57.58.44

■Nous cherchons: Responsable de pièce de rechange, vendeur comptoir, Magasinier, gestionnaire des stocks - Tous ayant une expérience dans le domaine de l'automobile - Faxez votre CV au 041.423.590

■Nous cherchons, Chef atelier mécanique auto, Mécaniciens auto, Electriciens auto - Tous ayant une expérience dans le domaine de l'automobile - Faxez votre CV au 041.423.590

■Nous recherchons un Directeur pour notre succursale. Ayant une forte expérience (+7 ans) dans le domaine de l'automobile - Faxez votre CV au 041.423.590

■Nous cherchons un Informaticien, des Commerciaux, Chargé moyens généraux, Comptables - Tous Bac + 4 - Faxez votre CV au 041.423.590

■Station Essence RYAD à Gdyl cherche 02 Pompistes - Urgent - Tél.: 0770.32.49.75

■ETP cherche Secrétaire - Expérience dans Bureau d'Etudes souhaitée - Maîtrisant l'outil informatique et langue française - Tél.: 0554.38.03.36 - Jamal 0551.69.66.80

VEHICULES

■Vends Camion Conteneur JMC. Poids léger. Année 2010. 7000 K. - Tél.: 0667.46.17.97

■Vends Mercedes C220. Avant-garde. Gris argent. 2010 - 15.000 Km. Licence Moudjahid ALGER 16. Boîte manuelle. GPS. Prix 437 U négociable - Tél.: 0550.90.62.69 - Curieux s'abstenir. Merci

■A vendre Bulldozer KOMATSU 155 A 2. Bon état - Tél.: 0662.76.47.92

■Vends une Mercedes Classe E 250 CDI B.V.A. Toute option. TV - DVD - GPS - Les clés digitales - Caméra de recul et de vision. Siège climatisé avec massage. 1.800 Km. Tout neuf. Couleur noire. Jante 19" Brabus - Tél.: 0795.25.51.13

■Vends nouvelle Citroën C5. Toute option. 2.2 L (173 Ch.). Jante 19". 18.000 Km. Couleur gris toriaume - Vends Scooter Gilera Fuogo 500 IE. 4.000 Km. 2 roues avant - Vends Jet-Ski 2009 Yamaha Chou 50 H, noir, très bon état - Tél.: 0795.25.51.13

■A vendre à ORAN: 206 blanche. Année 2007 - 1.1 Essence. Ttes options. 37.000 Km (Safia) - Tél.: 0770.57.38.19 - à partir de 11 H

■A vendre 4x4 KIA Sorento nouveau modèle. 2010. Km 1.400. Couleur gris titane. 07 places. Ttes options. Garantie 07 ans. Prix 415 U. P.C. s'abstenir - Tél.: 0699.10.92.52

■A vendre Clio Bounia 1.9 D. Année 2000. Sans Clim. - Tél.: 0552.45.00.64

■A vendre 4x4 Mitsubishi Sportero Pick-up. 5 places. Toutes options. Etat neuf. Année 2009. Kilométrage 43.000 Km - Tél.: 0770.18.02.18 - 0772.60.68.46

■Achat Véhicules accidentés ou en panne. Légers et Lourds - Tél: 021.91.35.62 - 0771.87.77.73 - 0771.39.49.82

■LVS Location de voiture: Louez une voiture à partir de 1400.00. DA 1/7 jours gratuit. LVS une agence à votre écoute - 0775.20.38.42 - 0550.18.60.25 - Mail: lvslocation@yahoo.fr - Adresse: Bd Millenium

■A.V. 4x4 SSANGYONG modèle KYRION. Année 2006 - 115.000 Km - Tél.: 0560.14.11.43

■Vente GOLF 6 CARAT avec (QUIT GTI). Année 2009 - Tél.: 0771.430.780

■A vendre CLIO. Noire extrême, française, sous licence. 25.000 Km. Année 2009 - 1,5 DCI. 65 - Tél.: 0797.17.51.32 - Pas d'intermédiaire S.V.P.

■Entreprise privée met à votre disposition: - Location un Rétrochargeur et un Compresseur en bon état à une entreprise privée ou étrangère - Wilaya d'Oran - Tél.: 0774.93.84.22 - 0790.84.33.00 - Fax: 041.48.42.05

■Possède Camion Frigo K 2700: Propose transport toute distance de toute marchandise sous froid - Tél.: 0770.28.02.22

■A vendre: 1 JCB Rétrochargeur année 2005 - 1 Bulldozer CATERPILLAR D9H année 1982 - 1 Pelle LIEBHERR à pneu année 1989. Bon état - Tél.: 0661.20.23.94

■TLEMCCEN: Location Niveleuse KOMATSU GD611A-1. Etat neuf - Tél.: 0661.22.55.60

■A vendre une GOLF Série 4 Diesel - Année 1999 - Tél.: 0561.30.97.66

■Vente AUDI Q7. Année 2006. Tout option. Kilométrage: 12.000 Km. Couleur noire - Tél.: 0661.28.38.47

TERRAINS

■Vends 2 lots de terrain. 1er: 300 m² Maraval - 2ème: 370 m² vieille bâtisse Maraval - 3ème: 640 m² les Amaniers - 4ème: 540 m² Hippodrome - AG. IMMOB. Tél.: 0771.11.96.87 - 0772.17.01.56 - 0771.30.90.49

■A vendre un lot de terrain la rentrée de BENFREHA - Oran - Superficie 192 m² en face lycée et CEM - Façade de 18 m - Tél.: 0778.85.53.77

■A vendre des lots actés de 157 m² à BENFRIHA (ORAN). Prix 270. Prix fixe - Tél.: 0778.37.59.98 (Boukhalfa)

■A vendre terrain. Acté. 275m² - Ben situé à Belgaid ORAN. Possibilité promesse de vente - Tél.: 0770.44.81.91

■Vends terrain 3.000 m² à HAMOUL + 2.000 m² + 3.000 m² à GHEBEL - gaz + eau + électricité - N° Tél.: 0667.80.83.91

■A vendre les terrains: 280 m² - 200 m² - 290 m² - 1.000 m² - 260 m² à Canastel + 235 m² - 250 m² - 1.400 m² - 308 m² - 550 m² à Fernand-villèle... etc. - Tél. 0555.11.71.14

■A vendre Ferme, 1 Ha 600, très belle maison de maître style colonial, 02 puits, 02 bassins, 01 hangar 180 m², 450 arbres fruitiers "divers". Energie 380 - Le tout clôturé avec 02 grands portails - Tél.: 0791.76.35.65

■Vends terrain de 15.000 m² en face Showroom de Chteib Nedjma Zone Sénia, clôturé + acté - Tél.: 0661.20.08.90

■Vends terrains avec très bon prix: 1.000 m² (20 x 50 m) Faç. Cité Militaire Point du jour (clôturé + acté) + 700 m² en parallèle Bd Bernardville (clôturé + acté) avec bon prix + 500 m² Bd les Palmiers St-Hubert + terrain 330 m² Montplaisant - Tél.: 0661.20.08.90

■Vends 2.000 m² zone Industrielle St-Pierre Misserghine + 1.600 m² clôturé Zone Kerma, acté, côté usine de marbre - Tél.: 0661.20.08.90

■Vends terrain 15.000 m² Zone Industrielle Sénia + 10.000 m² Zone Industrielle Hassi Ameur + vends lot de terrain de 10.000 m² avec bon prix Belgaid sur la grande route, acté, clôturé - Tél.: 0661.20.08.90

■Vends terrain: 1.100 m² à Trouville, usage promotionnel (Appart) très bien placé, avec vue sur mer et 1 belle façade + terrain 300 m² Boulevard Castors (B) - Tél.: 0661.20.08.90

■Vds terrain 200 m² "Vieux" cité Djamel 10 mètres sur 20 mètres + 280 m² à Point du jour Belvédère + 280 m² Coop. en face jardin Canastel + 1 belle façade + 03 terrains de 230 m² + 220 m² + 180 m² Coop. Panorama Belgaid près du Bd + 250 m² Bir El-Djir + 250 m² avec 2 Faç. 200 Logts Sénia - Tél.: 0661.20.08.90

■Vds terrain 2.000 m² Zone Es-Sénia bien placé + 5.000 m² + 25.000 m² + 15.000 m² Bd Tlélat Zone Aghbal, côté Minoterie - Tél.: 0661.20.08.90

■Cherche lot de terrain ORAN ou environs. Superficie supérieure à 50 m² - Contacter: 0560.31.99.90

■Vends terrains 220 m² + 200 m² à 65 Unités à 15 Km d'Oran sur Autoroute ORAN - MOSTA - Tél.: 0558.93.23.31

■Vends terrain Nouveau Canastel, 150 m², 10 m de Faç. - Acté - Tél.: 0550.56.63.36 - 0553.02.90.33

■Vends terrains 3.000 m² + 2.600 m² à 5.000 DA le m² à 15 Km d'Oran sur l'Autoroute ORAN - MOSTA - Tél.: 0558.93.23.31

■Vends terrain 600 m² à 300 Unités, 4 façades, sur l'Autoroute ORAN - MOSTA - Tél.: 0558.93.23.31

■Vends terrain de 10.000 m² Zone d'Activité à 200 m de l'Autoroute ORAN - MOSTAGANEM à 1.300 DA le m² - Tél.: 0558.93.23.31

DIVERS

■Vends à Oran, vêtements pour l'Aid importés de France, enfants et femmes, en face Hôpital Canastel - Tél.: 0771.73.28.25 et 0554.557.115

■Vends Chiots Staff américains âgés d'un mois à Oran - Tél.: 0771.73.28.25 et 0554.557.115

■Bureau d'Etudes prend en charges les dossiers de régularisation, de démolir, de construire, d'expertise, de partage - Tél. pou RDV - 041.41.10.83 - 0557.49.23.23 - 0553.50.27.04

■Vends Echafaudages métalliques pour travaux de maçonnerie pour R+4, montage rapide avec croisillons et garde-fous + Echafaudages mobiles Haut. 10 mètres 50 et 8 mètres 50 pour tous travaux industriels et bâtiment - Tél.: 0773.43.62.07

■Ent. privée Travaux T.C.E. prend en charge des travaux de: Démolition, Gros Œuvres, Maçonnerie, Aménagement, Rénovation (vieux bâtis), Décor façade (Pierre, Peinture, Griffes...). Fourniture et pose avec contrat et garantie - Tél.: 0770.97.35.82

■Spécialiste Engrais, Semences, Produits Phytosanitaires, Matériel agricole et Aliment du bétail possède un Registre Commerce et local à Mostaganem, cherche Associé - Tél.: 0778.28.61.95

■A vendre 03 nouveaux Frigos Présentoirs pour Pizzeria ou Pâtisserie à ORAN - Tél.: 0773.25.64.78

■Vends Machine à broder industrielle, informatisée, 15 têtes - Bon état - Tél.: 0697.16.83.78

■A vendre Laminoin marque PANI RECORD - Tél.: 0772.84.60.34

■MELINAS IMP-EXP Sétif vend: CNC Graveur sur bois en 3D / Broyeur Déchiqueteur plastique / Autocuisseur poulet pané / Conditionneuse liquide & granulé - Tél.: 0555.053.956

الجمعية الوطنية للتطوير
المكتب الوطني للتطوير
تعلن أسرة الجمعية الوطنية للتطوير عن
وإس كبريين لها وفاء الجاه الكبير لتطهير بين
طوبى لمن يطهر نورة الفلاح من توفيق الجمعية
وجوب لجنة الترقية، وإمام هذا المصالح
الذين قد قلقت الجزر حتى التمر وانعقاد من
أينها النظام الشين عطلوا أو تنسوا أو قلوا
التورة التبريرية المظفرة، بلقد التسيه لعدة
أويسر الأيسر لعدة الجمع الوطني للتطوير
أصالة عن نفسه وإيابه عن كل أطراف ومناشئ
الجمع والتعارف لتقية الجماعة إلى حالة الفلاح،
والى كل الأسرة التورة التي لفتت إلى الأخرى
لعدة من فلاح الوطنية والشجاعة التورة التي
لقد منتهى في سبلان بن طويان "س" تطهير بين
طويان" تطهير عا إلى انه تعالى إلى هذا التطهير
الغليل أن يرحم فلاح الجزائر ويسبقه أصبح جنة
ولقد توبه حين التطهير والتعاون
لما د ولما فيه راجعون
الجنة لعدة الجمعية الوطنية للتطوير

■Vends chambre froide 120 m³ compresseur 18 chevaux, peut descendre à moins 32 degrés, panneaux 10 cm, presque neuve, a servi 6 mois - Tél.: 0552.19.29.09

■A vendre chambre à coucher King Bed, au prix de 50.000 DA - Armoire 02 tiroirs, prix de 20.000 DA - Salon 05 places (+ la table du centre), prix de 45.000 DA - Salle à manger (table + 06 chaises), prix de 40.000 DA, d'origine Malaisie. Veuillez-nous contacter au: 041.328.274 - E-mail: cityline111@yahoo.fr

■NOUVEAU! Professionnels, particuliers, ALGERIE TONER recycle vos toners HP CP 1215 / 1515 / CANON 5050 / SAMSUNG 1640 / 4300 - LEXMARK E220 / E230 - XEROX 3200 / 3100. MFP/5020 - Nos produits sont garantis 100% - Info: 041.28.28.10 - 28.22.22

■L'Ecole de Tourisme et Hôtellerie forme des Cuisiniers, Pâtisseries, Pizzaiolos, Gâteau oriental, H.S.E., Réception, Gouvernante, Ch. de rang - Oran - 041.42.21.39 - 041.42.34.46

■Vente de Chiennes Adultes Berger Allemand pedigree et Rottweiler Mâle et Femelle - Tél.: 0697.33.07.24 - ORAN

■Couvou avicole propose Vente Poussins chair d'un jour - Prix, qualité et possibilité livraison - Coopératives, Eleveurs, pour vos commandes - Appeler: 0561.947.112

■Médecin vend Echographe KONTRON IRIS 330, Doppler couleur, 2 Sondes (3.5 MHz Convexe et 7.5 MHz Barrette) - Bon état - Contacter le 0669.95.20.66

■A vendre: Compresseur D45 - Bétonnière ATLAS 440 - Tél.: 0770.88.22.92 - 041.29.02.31

■Vends Semi-rigide BOMBARD 3.85 m avec console, volant + moteur 30 CV YAMAHA Autolub + Remorque d'origine. Le tout en très bon état - Tél.: 0790.634.172

■Vends Sardinier en activité - construction en bois. Année 2008 - Longueur 16 m. Largeur 06 m. Moteur VOLVO 416 CV. Filet. 06 milles - Tél.: 0550.33.24.14

■Vends Fusil de chasse marque GAUCHER HELICE Saint-Etienne - Calibre 16 - Tél.: 0771.89.77.00

■Vends palanqier en polyester équipé en activité - Port d'Oran - Tél.: 0771.35.73.70

■Vends Sardinier 2004 / 22 m sur 7 m en Acier. Moteur Malle 800 chevaux, Réducteur 1/4 + 2 Canottes CRS, Sondeur Radar Sonar électronique + Groupe + Canotte en Acier - Contacter: 0770.66.93.16 - 0770.66.93.19

■Vends: Fauteuil dentaire + Meuble dentaire (6 éléments) + RVG TROPHY - Tél.: 0771.96.21.14

■Vente une Chaîne de gaufrette complète marque HAAS, Four 2 x 30 jumelé, très bon état - Contact: 0552.74.52.07 - 0552.86.11.95

■Vente Enrobeuse chocolaterie marque MORCOS état neuf avec Empaqueuse marque AUCOUTURIER pour galette ronde - Contact: 0552.74.52.07 - 0552.86.11.95

■Particulier prend tous Travaux de Soudure: Zingage / Bardage / Couverture - Tuyauterie / Chaudronnerie - Fab. / Rép. tous travaux de métal. - Tél: 0794.26.17.52

CONDOLÉANCES
Très affectée par le décès de Madame:
KHEDI Fatima
Née **BABA HAMED**
la famille **BABA HAMED**
Mohamed El Kebir présente à ses proches ses sincères condoléances et l'assure en cette triste circonstance de sa profonde compassion.

REMERCIEMENTS
Les familles de Sig, Oran, Alger, Paris MOKHTAR BENOUNANE, LALAOUI, M'RABET, SOUCI, GUERRAB, MERAHI, ses enfants, petits-enfants, parents et alliés remercient toutes les personnes ayant compati à leur douleur suite au décès de notre chère mère, grand-mère, tante **Mme Vve MOKHTAR BENOUNANE née LALAOUI Zoulikha** Rappelée à Dieu le 05.07.2010 et enterrée le jour même à Sig Sidi Lakhdar à l'âge de 84 ans. A Dieu nous appartenons, à Lui nous retournons
Ton fils **Ahmed**

DÉCÈS
La famille **FEHAM** a la douleur de faire part du décès de leur cher père **FEHAM Rachid** décédé le 16 Août 2010 à l'âge de 57 ans, enterré le 17 Août 2010, laissant un grand vide. Ta femme et tes enfants demandent à tous ceux qui t'ont connu d'avoir une pieuse pensée pour toi et prient Dieu de t'accueillir en Son Vaste Paradis.

A louer pour Ste étrangère ou nationale, P/Année, 1er étage d'une villa, 3 pièces, cuisine, sanitaire, entrée individuelle, vue sur mer, face Eden Palace Aïn El Turck - ORAN - Tél: 0778 02 75 32

TUNISIE 2010
Voyage organisé "AVION"
Du 20 au 27 septembre
Hôtel 3* et 4* en demi pension
Inscription et Réservation
LAMIA VOYAGES TLEMCCEN
Tél. 043.20.42.49 / 043.38.40.40
Mob. 0770.68.18.90 - 0771.75.96.23

Office Public des Ventes aux Enchères et Evaluations
MAITRE FELLAHI TOUFIK
Commissaire-priseur près du Tribunal d'Oran
Rue Moulay Ahmed (Ex-Lamoriçière) Immeuble N° 08 - Oran
Mble: 0770-31-69-47 - Tél-Fax: 041-29-30-62
AVIS DE VENTE AUX ENCHÈRES PUBLIQUES
Au profit de l'Entreprise BICOR-SPA - Mers El-Kébir - Oran, il sera procédé le 29/08/10 à 10 h 30 mn à la vente aux enchères publiques par soumissions cachetées

Lot	Désignation
01	Lot de Ferrailles

Conditions de vente: Conditions habituelles.
- Pour tout renseignement s'adresser à notre bureau.
Le Commissaire-priseur

Equipe nationale Saâdane victime de l'intox

Kamel Mohamed

L'entraîneur national, Rabah Saâdane, est en train de payer cher le soutien dont il bénéficie des plus hautes autorités puisqu'il fait face à une campagne d'intox et de désinformation sans précédent.

Saâdane, dont le moral est au plus bas en ce moment, selon des indiscretions du staff technique, songe sérieusement à jeter l'éponge. Actuellement, des informations persistantes sont distillées dans la presse annonçant le renforcement du staff technique. Des noms sont même avancés, à l'exemple de celui de l'entraîneur du MC Alger, Alain Michel. Ce dernier n'a ni infirmé ni confirmé ces informations qui, somme toute, l'arrangent dans la mesure où sa cote ne fait qu'augmenter. La FAF, qui était prompte à réagir pour moins que cela, n'a pas démenti les informations faisant état de contacts avec Alain Michel.

Saâdane est en ce moment non seulement un homme seul, mais il est ciblé de toutes parts. D'ailleurs, lors de la dernière conférence de presse du président de la FAF, Mohamed Raouaoua, ce dernier avait refusé de répondre à des questions relatives à l'équipe nationale. «Posez la question à Saâdane», a-t-il rétorqué à une question sur la domiciliation de l'équipe nationale à Blida. Comme si Raou-



raoua se démarquait de tout ce qu'entreprend Saâdane.

A la FAF, on révèle «qu'en ce moment, tout divise Saâdane et Raouaoua et peu de choses les réunissent». Il est établi qu'à la FAF, Saâdane est devenu «indésirable», indique-t-on, d'autant plus qu'il s'est entêté à garder son adjoint Zohir Djelloul et refusé de renforcer le staff technique.

La campagne menée en ce moment précéderait en fait une éventuelle tempête pouvant survenir après le match Algérie-Tanzanie, comptant pour les éliminatoires de la CAN-

2012. Certains observateurs s'attendent (ou souhaiteraient) à un faux pas de l'équipe nationale le 3 septembre prochain à Blida, ce qui précipiterait le départ de Saâdane et de son staff. Autrement dit, tous les ingrédients sont réunis pour forcer la main à Saâdane pour démissionner, oubliant cependant que ce technicien demeure soutenu en haut lieu.

En attendant que la situation se délicate, on fait mener à Saâdane la vie dure. Et durs restent les lendemains du Mondial qui ouvrent l'appétit à certains au détriment de l'équipe nationale.

Transferts Mbolhi en route vers la Russie, Abdoun vers la Grèce



Le gardien international algérien de Slavia Sofia, Rais Mbolhi, devrait poursuivre sa carrière dans le championnat de Russie, selon le président du club bulgare de première division. «Mbolhi devrait quitter le Slavia avant la clôture du marché des transferts d'été. Sa destination pourrait bien être la Russie», a déclaré le président de Slavia Sofia Stanislav Stefanov au journal bulgare Top Sport. Le portier algérien en disgrâce avec son club a été

annoncé cet été en Angleterre (West Ham) ou en Turquie (Manispspor, Sivasspor). L'ancien Marseillais avait également vu son nom circuler du côté du Rubin Kazan. Mbolhi n'a pas pris part aux matchs de Slavia Sofia en ce début de saison dans le championnat de Bulgarie de première division.

Par ailleurs, le milieu international algérien du FC Nantes (Ligue 2 française), Djamel Abdoun, pourrait rejoindre un club grec après avoir émis

le voeu de quitter les Canaris, a rapporté hier le site Dzfoot. Les responsables du FC Nantes devront finaliser hier le transfert de l'Algérien vers un club grec, dont le nom n'a pas été divulgué, ajoute la même source. Djamel Abdoun, titulaire dans le onze de l'entraîneur Baptiste Gentili, a disputé samedi son premier match de la saison en déplacement face à Laval (0-0), pour le compte de la 3^{ème} journée de la Ligue 2.

USM Blida

Un vent d'optimisme souffle à Blida

Fouad B.

Contrairement à la saison écoulée, l'optimisme est de rigueur à Blida. En effet, Assas, en excellent technicien, a fini, en un cours laps de temps, par imposer le respect et rassurer les Blidéens quant à l'avenir de leur chère équipe. L'USMB, qui a souvent joué avec le feu ces dernières saisons, a apparemment retenu les leçons en prenant d'entrée les devants.

Effectivement, la préparation d'intersaison, entamée au bon moment en Algérie puis en Tunisie, a permis à l'équipe de disputer sept rencontres amicales. En Tunisie, les camarades de Chebira ont croisé le fer avec l'Olympic Zaouiya de Libye (1-0 et 1-1), l'USM Annaba (1-1 et 0-3), l'EN

et ses adjoints, il a programmé durant ce mois sacré de ramadhan cinq autres rencontres amicales. Ce qui devrait permettre au staff technique d'avoir une meilleure idée sur les capacités de chaque élément candidat au poste de titulaire. Les deux premières joutes seront contre des équipes inférieures, l'O Médéa et l'USMM Hadjout, pour monter ensuite en puissance. Les trois autres matches sont programmés a priori contre le CRB, le MCA et l'ASO.

Côté effectif, tout le monde s'accorde à dire que les nouvelles recrues, à savoir Bitam, Bentayeb, Aliouane, Yaghni et Megueni, se sont bien intégrées au groupe des anciens comme Defnoun, Chebira, Harizi et paraissent en mesure de redonner à l'USMB son vrai visage.

Quant au staff administratif, et en parfaite collaboration avec le coach

USMBA Le recrutement remis en cause

M. O. Nouredine

A priori, le match amical livré face à la JS Sig, qui a malmené la troupe de Kada Yousfi, mettant à nu les insuffisances criantes de l'équipe, a finalement donné à réfléchir à Baghdad Benaïssa, à ses collaborateurs ainsi qu'au staff technique sur la qualité réelle du recrutement opéré. En effet, les responsables chargés du recrutement à l'USMBA se sont rendus à l'évidence qu'un tel effectif ne mènera l'USMBA qu'au purgatoire.

Aussi, ce volet reste le point noir des dirigeants qui n'ont pas réussi à convaincre des éléments de valeur, croyant que la nouvelle formule de trois groupes de Nationale Deux allait être adoptée. Hormis quelques joueurs qui ont droit à des circonstances atténuantes, les autres recrues n'ont convaincu personne. Les tests auxquels ont été soumis ces joueurs au préalable ne se sont pas révélés concluants. A Sidi Bel-Abbès, l'on se demande sur quels critères les dirigeants se sont basés pour renforcer l'effectif.

C'est la raison pour laquelle Benaïssa et ses collaborateurs mènent une véritable course contre la montre pour tenter de colmater les brèches en engageant d'autres éléments susceptibles de renforcer l'effectif. En quête d'un renfort judicieux, les dirigeants de l'USMBA espéraient convaincre le joueur du MCO Bahari, qui malheureusement a rempli dans son

ancien club. Dans leur plan de recrutement, les dirigeants de l'USMBA veulent opter sur l'expérience. Ainsi, et selon une source bien informée, Benaïssa a pris attache avec deux joueurs du MCEE, Bouferrane et Fouaz, estimant que les Eulmis seraient d'un grand apport pour la formation de la Mékerra. Toutefois, l'engagement de ces derniers risque de s'avérer coûteux pour le club. En revanche, ce n'est pas le cas de l'attaquant samiste Benyettou, que le président Benfetta se dit prêt à céder en contrepartie d'un échange avec le défenseur Moufok, lequel espère revenir au bercail. La même source ajoute que les deux présidents ont trouvé un compromis pour conclure cette transaction. Cela explique, en quelque sorte, le désir de l'entraîneur des Vert et Rouge de renforcer son compartiment défensif en recrutant un gardien de but en doublure à Zaïdi et un défenseur central, surtout que les dirigeants ont décidé de se séparer de trois joueurs qui formaient l'axe défensif la saison passée, à savoir Kabri, Merghad et Bougherarta. D'autre part, le milieu de terrain Talbi a émis le voeu de revenir à l'USMBA, nous indique-t-on dans l'entourage du club. En effet, compte tenu de la situation, le président Baghdad Benaïssa a songé à récupérer l'ex-joueur de l'OMA. Les deux hommes ont eu une longue discussion au cours de laquelle ils ont abordé tous les points relatifs au retour du joueur.

MO Constantine Tout baigne dans l'huile

A. Mallem

Dès le retour du stage de dix jours effectué dans la ville tunisienne de Aïn-Draham sous la conduite de son nouveau coach, le Brésilien Alvès, la direction du Mouloudia ne ménage aucun effort pour permettre à l'équipe façon d'aborder dans les meilleures conditions le premier championnat professionnel de Ligue 2 dont elle fait partie. Sur les quarante joueurs proposés à l'entraîneur, ce dernier n'en a retenu que vingt-deux, dont la caractéristique principale est la moyenne d'âge qui ne dépasse pas vingt-deux ans. Dans cet effectif, on retrouve neuf anciens comme les gardiens Toul et Bouabellou, les défenseurs Khenfsi, Taïbi, Djebaili et Benyamina ; les milieux Belmokh et Belhadrouf et les attaquants Ferhat, Boutamina et Cheniguer.

Ce groupe a été renforcé par l'arrivée de quatorze nouveaux joueurs, tels le gardien de but Aïssani (ASAM), les défenseurs Boulemdaïs Fayçal (CSC), Guerra Sofiane et Bendridi Nassim (ASK), les milieux Meziani (CSC), Douaïfia (MCA), Charef Aïche (MBC), Recherouche (ASK) et Bougherara (CRBAF). Quant aux nouveaux attaquants, ils ont pour noms Benyettou (OMA), Haouès (USMAn), Ghazi (ASAM), Bouregaa (USC) et Bahri (ASK).

Contacté à propos des ressources financières qui viendraient compléter les parts versées par les

actionnaires, au nombre de dix-sept, Kamel Madani, PDG de la SPA/MOC, a déclaré que la direction a mis au point un programme d'action afin de se déployer tous azimuts en cherchant à diversifier les sources de revenus.

Dans ce programme, il y a aussi des actions sportives et des actions culturelles, parmi lesquelles l'organisation d'une grande fête au stade Hamlaoui avec la participation de Cheb Khaled. «Nous avons obtenu l'accord de principe des autorités de la wilaya pour que le concert ait lieu le 5 septembre prochain», a certifié Madani.

Côté sportif, le MOC disputera une série de rencontres amicales, dont la première a eu lieu jeudi dernier contre le pensionnaire de la Ligue 1 professionnelle, le MCEE. La rencontre s'est terminée à l'avantage du MOC sur le score de 3 à 0. A propos du nouveau championnat professionnel, Madani s'est montré optimiste quant aux chances de son équipe qui dispose cette saison d'atouts non négligeables. «Le MOC jouera ses chances à fond dans ce premier championnat professionnel qui démarrera le 24 septembre prochain», a-t-il affirmé, en assurant que le MOC a résolument mis le cap sur l'avenir en étant l'un des tout premiers, sinon le premier club en Algérie, à se constituer en SPA depuis le 16 avril 2009. «Le MOC travaille dans la sérénité et c'est l'essentiel !», conclura Kamel Madani.

SCM Oran L'AG électorale demain

Prévue initialement en début de semaine, l'assemblée générale électorale du SCM Oran a été reportée à demain à 22 heures au siège du club, sis au 74, avenue de la République. Ce report est justifié par la commission de candidature par l'absence de pièces réglementaires dans le dossier du seul candidat à la présidence, Kari Abdelkader en l'occurrence. Par ailleurs, la date de clôture du dépôt des candidatures est fixée pour aujourd'hui à midi.

M. B.

Le père du joueur Hatem Ben Arfa «Il faut le sortir des griffes de son gourou»



Le comportement d'Hatem Ben Arfa inquiète son père. Dans les colonnes du Parisien, il dénonce la mauvaise influence de Michel Ouazine, le conseiller du joueur. «Un gourou», qui a «presque lavé le cerveau de son fils». «Il faut le sortir des griffes de ce type», lance Kamel Ben Arfa. Onze jours. Cela fait onze jours qu'Hatem Ben Arfa refuse de s'entraîner avec le groupe marseillais. En froid avec Didier Deschamps, et plus généralement avec les dirigeants phocéens, le milieu offensif de 23 ans souhaite quitter l'OM. A tout prix. Dans son édition d'hier, L'Equipe affirme que l'ancien Lyonnais aurait trouvé un accord avec le Werder Brême. En attendant que son fils fasse ses valises, Kamel Ben Arfa s'inquiète. «Hatem est totalement perdu et au fond du trou», martèle-t-il dans les colonnes du Parisien.

Le père de l'international français dénonce ouvertement la mauvaise influence de son

entourage. Et notamment celle de Michel Ouazine, le conseiller du joueur. «C'est un gourou. Il a presque lavé le cerveau de mon fils, développe-t-il. C'est quelqu'un qui le connaît depuis qu'Hatem est tout petit et qui ne pense qu'à faire de l'argent avec lui. Hatem est comme dans une secte et il faut le sortir des griffes de ce type.» Ben Arfa père assure qu'Ouazine l'a éloigné de ses proches et il habite chez lui à Marseille. Chez lui ! Vous vous rendez compte ? Il vit avec l'argent de mon fils, il ne paie jamais ses avions et ses hôtels.

Ah oui, j'oubliais : il n'a pas de licence d'agent ! Réponse de l'intéressé : «Ai-je proclamé une seule fois que j'étais l'agent d'Hatem?». Kamel estime ne plus avoir aucune emprise sur son fils. «Hatem a beau avoir 23 ans, c'est encore un gamin.

Quand il a quelque chose dans la tête, c'est dur de lui faire entendre raison.» Sous l'influence d'Ouazine, le natif

de Clamart aurait fini par «péter les plombs», selon le père d'Hatem. «C'est lui qui lui a conseillé de dire du mal de Didier Deschamps et qui lui a fait croire que c'était super facile de lui trouver un nouveau club. Et à force de le remonter contre tout le monde, il pète les plombs comme le jour où il a envoyé valser tout ce qu'il y avait sur le bureau de Jean-Claude Dassier. Mais cela ne justifie pas une telle attitude.» Michel Ouazine, lui, garde le cap. «Je suis tout à fait tranquille et serein. J'ai ma ligne de conduite dans cette tempête, se défend-il. J'ai 60 ans, pas 20, je ne recherche ni la gloire, ni l'argent. Seuls l'avenir et la carrière d'Hatem m'importent.

Le père d'Hatem ne comprend rien à la situation. Le noir-cit volontairement le tableau.» Ouazine lance un ultime tackle à Kamel Ben Arfa. Et résume : «C'est à son fils qu'il s'attaque et à travers moi. Dans la vie, tu es responsable de tes amis, pas de tes parents.»

France

Bordeaux se réveille

Bordeaux a imité Lyon et Marseille avec son premier succès au bout de trois journées en L1, dimanche au Parc des Princes face au Paris SG (2-1), tandis que Caen, auteur d'un nul (0-0) à Montpellier, n'a pu revenir sur Toulouse, seul en tête. Bordeaux a donc marché dans sur les traces de l'OM et l'OL, qui eux aussi se sont enfin réveillés, s'offrant samedi leurs premiers succès de la saison, respectivement contre Lorient (2-0) et Brest (1-0). Les Girondins ont peut-être aussi imité l'OM avec un mercato complexe à gérer : la présence de Yoann Gourcuff sur le banc des remplaçants au coup d'envoi avait l'air d'une sanction à l'heure où l'on prête au meneur international des envies d'ailleurs. Lyon serait très intéressé. Et c'est sur un corner de Gourcuff que Bordeaux l'a emporté... Bordeaux, 17e, sort in-extremis d'une zone de relégation occupée par Lorient, Brest et Arles-Avignon. Le PSG, dégringole de la 4e à la 7e place. En haut du classement, Caen a donc raté le coche et est deuxième avec 7 points derrière un TFC qui a fait le plein : 9 points en 3 journées. Toulouse voit donc la vie en rose, en dépit du départ à Marseille de Gignac. En son absence, Didot et Braaten se chargent de marquer au TFC, comme ils l'ont fait samedi face à Arles-Avignon (2-1) et comme ils l'avaient fait la semaine passée face à Bordeaux. Le Norvégien Braaten devient même

meilleur buteur de la L1 avec 3 réalisations. Gignac, dans les tribunes, a assisté samedi à la première victoire de la saison de sa nouvelle équipe, Marseille, vainqueur de Lorient (2-0) au Vélodrome. En son absence, et celle de Rémy chez qui une anomalie cardiaque a été décelée, les défenseurs Heinze et Taiwo ont inscrit des buts bienvenus.

Et Mandanda, nouveau capitaine, a été impérial. A Lyon, Claude Puel aurait du avoir le sourire avec le premier succès face à Brest (1-0). Mais les organismes de ses joueurs cèdent les uns après les autres. Samedi, ce fut au tour de Pjanic, Gassama (crampes) et, plus préoccupant, Cissokho (cuisse). Un défaut dans la préparation ? A Nancy, ce sont les nerfs qui lâchent : les Lorrains ont fini à dix pour la troisième fois de la saison en trois matches après un troisième carton rouge ! Le corps arbitral ne va pas apprécier.

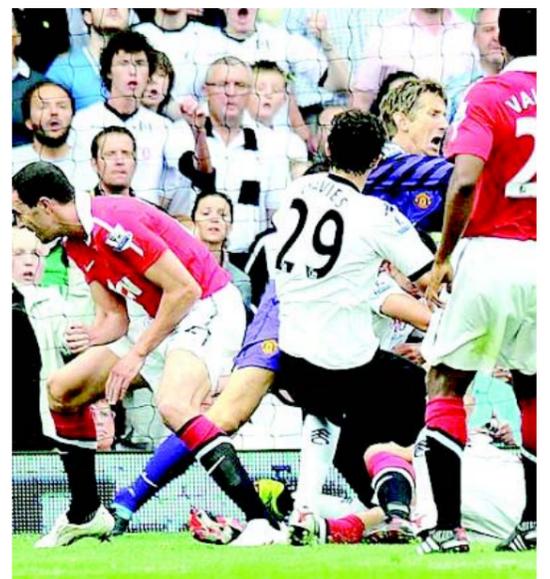
A Lens, en revanche, les nerfs sont solides. Menés 2 à 0, les Lensois ont égalisé 2 à 2 face à Monaco et marqué les deux premiers buts de la saison à un Ruffier invaincu jusqu'ici. Auxerre aussi a égalisé face à Valenciennes (1-1) mais avait visiblement la tête à son barrage retour de Ligue des champions mercredi contre le Zenit Saint-Petersbourg (défaite 1 à 0 en Russie). Lille, qui jouera en Europa League jeudi, a concédé le nul à Sochaux (0-0).

Angleterre

Manchester United perd deux points

Manchester United a perdu deux points à Fulham dimanche (2-2), après avoir eu l'occasion de tuer le match, et est déjà devancé de deux points par Chelsea qui a passé six buts à Wigan samedi, comme Arsenal face à Blackpool et, plus surprenant, Newcastle devant Aston Villa. C'était le week-end des 6-0 en Angleterre. Pour la première fois dans l'histoire du football européen, trois rencontres d'un championnat lors de la même journée se sont terminées sur ce score exceptionnel. A Emirates et à St James Park, les supporters se sont régalés et ont fêté comme ils le devaient le premier succès à domicile de leur équipe. A Wigan cependant, les fans ont assisté, dégoûtés, à un nouveau naufrage de leur club, une semaine après la défaite face à Blackpool (4-0).

Dimanche, le clash entre Fulham et Manchester United n'a pas eu le même résultat mais la partie a été tout aussi passionnante. Les deux clubs se sont rendus coups pour coups et les dix dernières minutes ont été palpitantes : MU a pris l'avantage sur un but contre son camp d'Hangland (84) puis Nani a manqué un penalty qui aurait assuré les trois points aux partenaires de Patrice Evra (87) avant que Hangland ne se rattrape pour égaliser dans les arrêts de jeu pour Ful-



ham ! Les Red Devils ont tremblé et ont été par moment bien bousculés, et quand les saisons précédentes ils se seraient imposés, cette fois la victoire leur a échappé.

Les voilà en tous les cas déjà à deux points de Chelsea qui, pour le deuxième match consécutif de championnat, a inscrit six buts. Un autre record qui montre bien l'immense potentiel que possède les hommes d'Anelotti.

Quand Malouda, Drogba et Anelka sont dans cette forme là, il est bien difficile, voire impossible, de les arrêter. Si pour Chelsea, ces six buts ont été une confirmation, pour Arsenal ils ont

été un soulagement. Les Gunners ont retrouvé leur fluidité et leur jeu avec quelques mouvements de superbe qualité. Certes, Blackpool a été réduit à dix assez tôt mais les joueurs d'Arsène Wenger ont par moment été bien trop irrésistibles.

Et puis, ils ont surtout retrouvé Cesc Fabregas, leur champion du monde, qui a joué trente minutes pour un retour en douceur mais qui fait du bien. Les six buts de Newcastle ont eux été une énorme surprise. Les Magpies, ridiculisés par MU lundi dernier, ont explosé une équipe d'Aston Villa qui a raté un penalty à 0-0 et qui est ensuite tombé dans un sommeil profond !

Allemagne

Ballack et Leverkusen dominant Dortmund

Le Bayer Leverkusen et sa nouvelle recrue Michael Ballack, titularisé d'entrée, se sont imposés sur le terrain de Dortmund 2 à 0 lors de la dernière rencontre de la 1re journée du Championnat d'Allemagne dimanche.

Quatre ans après sa dernière apparition en Bundesliga, déjà contre Dortmund avec le Bayern Munich (3-3) en mai 2006, Ballack, 33 ans, a retrouvé le public allemand qui lui a réservé un accueil émouvant sous le regard du sélectionneur Joachim Löw. Revêtu d'un maillot bleu-roi rappelant celui de Chelsea, son club de 2006 à 2010, l'international allemand qui a signé un contrat de deux ans avec le Bayer s'est beaucoup dépensé pendant 90 minutes, mais n'a pas vraiment pesé sur le jeu de sa nouvelle équipe.

L'équipe de Jupp Heynckes ne se résume pas à Ballack, encore à cours de forme après deux mois et demi de pause après sa blessure à la cheville droite qui l'a privé du Mondial-2010. Avec le talent des Stefan Kiessling, Tranquillo Barnetta, Renato Augusto, Arturo Vidal ou Eren Derdiyok et l'expérience de Ballack, le Bayer, longtemps leader la saison dernière avant un printemps calamiteux, peut prétendre cette saison encore aux premiers rôles.

Face à une pâle équipe de Dortmund, le club rhénan a fait bousculer la rencontre en trois minutes grâce à Barnetta (19) et Renato Augusto



(22). Le Bayer occupe la 4e place, ex-aequo avec Mayence, vainqueur de Stuttgart dimanche (2-0). «C'était important de jouer 90 minutes, mais il me manque encore une ou deux choses pour être à 100%. C'est normal après trois mois de blessure, car l'entraînement ne remplace pas la compétition», a reconnu Ballack. «L'équipe a bien joué avec beaucoup d'appels de balle, beaucoup d'engagement et a mérité cette victoire. C'était important de commencer par une victoire», a-t-il ajouté. Après ce week-end de reprise, le leader s'appelle Hoffenheim qui a corrigé le Werder Brême 4 à 1 samedi avec le football offensif qui avait surpris la Bundesliga lors de la première partie de la saison 2008-09. Les deux pro-

mus ont réussi leur retour dans l'élite. Kaiserslautern a gagné son premier match de Bundesliga depuis 2006 (3-1) devant Cologne, réduit à dix dès la 2e minute de jeu, nouveau record dans l'histoire de la Bundesliga. St. Pauli s'est imposé sur le même score et sur le même scénario : mené 1 à 0, le club des quartiers populaires d'Hambourg a fini en trombe pour écoeurer Friebourg, concurrent direct pour le maintien. ambourg s'est imposé devant Schalke 04, vice-champion d'Allemagne sortant, grâce à un doublé de Ruud van Nistelrooy (2-1).

Vendredi, le Bayern Munich avait arraché la victoire (2-1) dans le temps additionnel face à Wolfsburg, grâce à Bastian Schweinsteiger.



- 08.15 Sabah El Khaïr
- 10.00 Dessins animés
- 10.30 Dalile El Vitaminat
- 10.35 Atfal El-Qoraan
- 11.00 Documentaire
- 11.45 Tayarat El Mouhit El Hadi
- 12.30 Hadatha Fi Hada Yaoume
- 12.40 Min Niaâmihi
- 13.00 Journal télévisé

- 13.40 Waraa Shamsse
- 14.30 Coupe du monde
- 16.00 Moutaât El-Maïda
- 16.30 Hadharat Khalida
- 17.00 Journal télévisé amazigh
- 17.20 Madaih dinia
- 17.30 Haouadjiz Wa Jawaiz
- 18.00 Mawaqit Iftar
- 18.10 Bruce Lee Feuilleton

18.30 Forssan El Qoraan

- 18.45 Zawadje Lila Tadbirou Aâme
- 19.30 Tariq Il Allah
- 19.55 Wache dani
- 20.10 Assab Wa Aoutar Wa Afkar
- 20.30 Journal télévisé
- 21.10 El-Dikra El Akhira
- 21.50 Aâla Khouta Zyriabe



2 22.25

THE FOUNTAIN

Film américain
Avec Hugh Jackman, Rachel Weisz, Ellen Burstyn, Mark Margolis

Tommy, un brillant chirurgien, cherche le moyen de sauver sa femme Izzy, atteinte d'un cancer au cerveau. Les propriétés particulières de l'écorce d'un arbre trouvé en Amazonie représentent un grand espoir. Il teste la substance sur un chimpanzé. Izzy tente quant à elle de terminer le roman qu'elle est en train d'écrire. Au XVIe siècle, le conquistador Tomas, fidèle à la reine d'Espagne, part à la recherche d'un arbre légendaire gardé par le peuple Maya. Il espère découvrir le secret de la vie éternelle.



6 19.40

LE GENDARME ET LES GENDARMETTES

Film français
Avec Louis de Funès, Michel Galabru, Maurice Risch, Guy Grosso

La brigade de gendarmerie de Saint-Tropez est en émoi. Un ordinateur trône à présent au coeur des nouveaux locaux. Les gendarmes en sont encore à oser à peine approcher l'étrange chose qu'une nouvelle encore plus stupéfiante les cloue à leurs chaises : quatre jeunes auxiliaires féminines vont renforcer l'équipe ! Dubitatifs, l'adjudant Gerber et le maréchal des logis chef Cruchot voient arriver un quarteron de fraîches beautés dont bientôt chacun s'efforce de gagner les faveurs. Mesdames Gerber et Cruchot protestent. Mais bientôt, d'autres soucis accablent les malheureux gendarmes. Quelqu'un leur vole leurs gendarmettes, une par une. La brigade part à leur recherche...



CANAL+ 19.45

LES DERNIERS JOURS DU MONDE

Film réalisé par Arnaud Larrieu, Jean-Marie Larrieu
Avec Mathieu Amalric, Catherine Frot, Sergi López, Karin Viard

A Biarritz, dans l'appartement de ses parents décédés, Robinson tente de se remettre d'une déception amoureuse pendant qu'au-dehors, la fin du monde approche. Un an plus tôt, à Paris, il quittait Chloé, sa femme, pour Lae, sa maîtresse. Mais celle-ci a mystérieusement disparu en emportant toutes ses affaires. Dans les rues, la situation devient si dangereuse qu'il se décide à partir en Espagne. En chemin, il rencontre Ombeline, une libraire de Biarritz que son mari vient de quitter. Ils continuent leur route ensemble dans un monde au bord de l'apocalypse...



19.45 Les experts : Miami



- 10.05 Secret Story
- 10.55 Ma maison pour l'avenir
- 11.00 Les douze coups de midi
- 12.00 Journal
- 12.40 Ma maison pour l'avenir
- 12.55 Les feux de l'amour
- 13.50 Intime danger
- 15.35 New York police judiciaire
- 16.25 New York police judiciaire
- 17.20 Secret Story
- 18.10 Une famille en or
- 19.00 Journal
- 19.39 Courses et paris du jour

- La place du mort

Série américaine
Avec David Caruso, Emily Procter

Un accident de la circulation met en cause deux véhicules dont un était presque à l'arrêt. A bord de la première voiture, une femme est morte et un passager a été blessé. Dans l'autre automobile impliquée, le conducteur n'a rien. Jesse et Calleigh sont les premiers sur les lieux du drame. Ils sont troublés par certains détails.

- 22.05 Premier amour
- 00.10 Secret Story



21.30 Florence Foresti fait des sketches à La Cigale



Florence Foresti se déchaîne sans complexe sur la scène de La Cigale, à Paris. La galerie de personnages qu'elle présente multiplie les portraits mordants et cocasses. L'humoriste traque les défauts et puise dans les futilités de la vie quotidienne des situations aussi pétillantes qu'étonnantes.

- 23.15 Burn Notice
- 00.55 Capital : les inédits de l'été



21.55 Le roi de l'évasion



Film français
Avec Ludovic Berthillot, Hafsia Herzi

Armand Lacourtade, 43 ans, célibataire, courtier en matériel agricole. Un soir, il défend une jeune fille qui est agressée par une bande de garçons. Curly est la fille de Durandot, un concurrent d'Armand. Il la raccompagne chez elle et propose de passer la prendre à la sortie du lycée, le lendemain. Quand Durandot l'apprend, il fait tout pour empêcher Armand et Curly de se revoir.

- 23.25 Jusqu'à toi
- 00.45 Fighting



- 16.00 A la recherche de Pierre Boulez
- 17.00 TV5MONDE, le journal
- 17.30 L'invité
- 17.40 La petite vie
- 18.05 BelleBaie
- 18.30 Tout le monde veut prendre sa place
- 19.30 Journal (France 2)
- 20.00 Les Thibault
- 21.50 TV5MONDE, le journal
- 22.05 Journal (TSR)
- 22.35 Devoir d'enquête
- 00.30 TV5MONDE, le journal Afrique
- 00.45 L'autre part
- 01.45 TV5MONDE, le journal



- 05.10 Plus belle la vie
- 05.40 Nos années pension
- 08.00 Plus belle la vie
- 09.25 Ludo Girls
- 11.45 Gilmore Girls
- 12.30 JAG
- 15.00 Ludo
- 16.20 Coeur Océan
- 16.50 La sentinelle
- 17.40 Plus belle la vie
- 19.00 Samantha Oups !
- 19.35 Football
- 21.30 Day Break
- 22.55 Génération reporters



- 05.35 Les vacances de l'amour
- 06.20 Téléachat
- 09.25 Les enquêtes impossibles
- 11.10 500 euros plus tard
- 12.05 Les vacances de l'amour
- 12.55 Marion Jourdan
- 16.15 Dawson
- 18.40 Dragon Ball Z
- 19.35 Le prince du Pacifique
- 21.25 Megalodon
- 23.10 Journal
- 23.15 Ça va se savoir



19.35 Oscar



Film français

Avec Louis de Funès, Claude Rich

Le riche promoteur Bertrand Barnier mène une vie paisible entre sa femme, sa fille Colette et ses domestiques. Mais un jour, le ciel lui tombe sur la tête quand, faisant soudain irruption dans sa chambre, son homme de confiance, Christian Martin, lui apprend qu'il l'escroque depuis des années.

- 20.55 Faites entrer l'accusé
- 22.25 The Fountain
- 23.55 Journal de la nuit
- 00.15 Le grenier de Sébastien
- 01.05 Rendezvous en terre inconnue

- 08.35 Amour, gloire et beauté
- 09.00 Foudre
- 10.00 Motus
- 10.30 Les Z'amours
- 11.00 Tout le monde veut prendre sa place
- 11.55 Météo 2
- 12.00 Journal
- 12.45 Expression directe
- 12.50 Consomag
- 12.55 Le grenier de Sébastien
- 13.50 Maigret
- 15.35 Miss Marple
- 17.09 Paris sportifs
- 17.10 La télé est à vous
- 18.00 Mot de passe pages
- 19.00 Journal
- 19.30 Soyons Claire !
- 19.31 Météo 2



19.35 Commissaire Brunetti : enquêtes à Venise



- Une question d'honneur

Série réalisée par Sigi Rothemund
Avec Uwe Kockisch, Julia Jäger

Claudia Leonardo est une brillante étudiante qui dispose de nombreux atouts dans la vie. Pourtant, elle sollicite les services du commissaire Brunetti, car elle souffre profondément de l'injustice qui a jadis frappé sa famille. En effet, elle demande à Brunetti de rouvrir le dossier de l'exécution de son grand-père.

- 21.10 Soir 3
- 21.40 Vingt ans de rire à Montreux
- 23.20 Un été avec Chopin
- 23.40 NYPD Blue
- 00.20 Soir 3
- 00.50 Plus belle la vie

- 11.25 12/13 : Journal national
- 11.55 30 millions d'amis collector
- 12.35 En course sur France 3
- 12.50 Inspecteur Derrick
- 13.45 Keno
- 13.50 Siska
- 15.55 Slam
- 16.25 Un livre, un jour
- 16.35 Des chiffres et des lettres
- 17.05 Questions pour un champion
- 17.40 J'aime mon patrimoine
- 17.45 19/20 : Edition nationale
- 18.00 19/20 : Journal régional
- 19.00 Tout le sport
- 19.10 Plus belle la vie



- 18.00 Arte journal
- 18.30 Prochain arrêt : Istanbul
- 18.50 Les plages des sixties
- 19.35 Les Tudors

- La grande siette

Série réalisée par Alison MacLean

Avec Jonathan Rhys Meyers, Sam Neill, Henry Cavill, Ian McElhinney

Le royaume d'Angleterre est frappé par une redoutable épidémie. Les médecins semblent impuissants à contrer la maladie qui fait des ravages au sein de la population. La cour n'est pas épargnée. Sir William Compton décède brutalement.

- 21.15 Cherche âme soeur
- 21.25 Le business de la solitude
- 22.15 Sugar Town
- 23.15 Machos mais pas trop
- 00.10 Le Knack et comment l'avoir
- 01.35 La baie du renard

- 05.50 Ludo Zouzous
- 08.55 Consomag
- 09.00 Silence, ça pousse !
- 09.30 Les escapades de Petitrenaud
- 10.00 Avis de sorties
- 10.10 A la verticale de la mer Morte
- 11.05 Ludo
- 12.40 Dépression : la vie en noir
- 13.40 La 2e Guerre mondiale en couleur
- 14.40 Vu sur Terre
- 15.35 Fourchette et sac à dos
- 16.30 J'aime mon patrimoine
- 16.35 C l'info
- 16.40 Soyons Claire !
- 16.45 C dans l'air

Ahmadinejad écarte la possibilité d'une attaque contre l'Iran

Le président iranien Mahmoud Ahmadinejad a écarté une attaque, dans les conditions actuelles, d'Israël ou des Etats-Unis contre son pays, dans une interview diffusée dimanche soir par la télévision «Al-Jazira» du Qatar. «J'écarte la possibilité d'une attaque israélienne, Israël est très faible pour faire face militairement à l'Iran», a soutenu le président iranien. «Israël n'a pas le courage de le faire (...) et je ne crois pas que sa menace soit sérieuse», a encore dit le président de la République islamique d'Iran soupçonnée par l'Occident de vouloir se doter de l'arme atomique.

M. Ahmadinejad a affirmé par ailleurs que les pays arabes du Golfe «ne permettront pas l'utilisation des bases américaines qu'ils accueillent pour lancer une attaque contre l'Iran» et que l'Amérique n'a pas intérêt à entamer un affrontement militaire avec son pays. «Ils sont plus intelligents que ça», a-t-il répondu à la question de savoir si les pays arabes du Golfe donneraient l'autorisation aux Etats-Unis d'utiliser ces bases pour attaquer l'Iran. Il a promis toutefois une «règle décisive» en cas d'attaque contre son pays.

Le ministre espagnol de l'Intérieur à Rabat

Des entretiens en tête-à-tête entre les ministres marocain et espagnol de l'Intérieur «se sont déroulés» lundi à Rabat «dans un climat cordial et serein» et ont porté «notamment sur les dernières tensions entre les deux pays», selon un responsable marocain. Les entretiens entre le ministre espagnol de l'Intérieur Alfredo Perez Rubalcaba, arrivé lundi à Rabat pour une «visite de travail», et son homologue marocain Taieb Cherkaoui ont «été globalement cordiaux et sereins», a-t-on précisé. Le tête-à-tête a été «marqué par les derniers incidents» à Ceuta et Melilla, enclaves espagnoles au nord du Maroc, et «la tendance est plutôt à l'apaisement», a ajouté la même source.

La presse marocaine a récemment fait état de plusieurs incidents entre la police espagnole et des ressortissants marocains aux postes frontaliers de Ceuta et Melilla. Pour apaiser la tension, le roi Juan Carlos d'Espagne s'est entretenu la semaine dernière au téléphone avec le roi Mohammed VI. Les deux parties ont convenu d'une prochaine visite au Maroc du roi d'Espagne, à une date fixée ultérieurement.

Israël ordonne la démolition de deux mosquées



Les autorités de l'occupation israélienne ont ordonné, lundi, la démolition de deux mosquées construites l'an dernier en Cisjordanie, rapportent des médias. La première mosquée est située près du village de Bourine, au nord de la Cisjordanie, tandis que la deuxième se trouve près d'El-Halazoun à Ramallah, a-t-on précisé de mêmes sources. Un député arabe au Knesset (Parlement israélien), cité par les médias, a vivement condamné cette décision israélienne, la qualifiant d'un nouveau crime odieux commis par Israël contre les lieux saints

de l'Islam et des musulmans durant le mois sacré de Ramadhan. «Israël détruit et démolit des maisons arabes et palestiniennes sans aucune conscience humaine», a dénoncé le député.

Ceci intervient au moment où l'Autorité palestinienne réaffirmerait le besoin d'arrêter la colonisation juive dans les territoires occupés pour la reprise des négociations directes avec Israël, soulignant que toute démarche contraire ferait échouer les pourparlers. Dans une déclaration à la presse, le principal négociateur de l'Organisation de libération de la Palestine (OLP), Saeb

Arekat, a affirmé que l'arrêt total de l'extension des colonies juives en Cisjordanie, y compris à Al Qods-Est, est une condition clé du lancement des pourparlers. «Si Israël la rejette, les négociations directes seront impossibles», ce qui entraînera le retrait de la partie palestinienne des discussions, a ajouté M. Arekat. Dans la perspective de la tenue de ces pourparlers, M. Arekat a également fait savoir que l'Autorité palestinienne avait appelé les Etats-Unis, en tant que pays hôte, à inviter davantage de pays pour donner un caractère international à cette rencontre.

Deux Egyptiens condamnés pour espionnage au Qatar

Deux Egyptiens ont été condamnés à la prison à vie au Qatar pour espionnage au profit de l'Egypte, a affirmé lundi le quotidien égyptien indépendant «Al-Masri Al-Yom». D'après le journal qui dit avoir obtenu les comptes rendus de l'enquête, les deux hommes, âgés de 49 ans, ont été arrêtés en mai 2009. Sayyed Afifi travaillait en tant que chercheur au ministère qatari de l'Intérieur, Nabil Abdel Bassir, au journal «Al-Arab». Ils sont tous deux accusés

d'espionnage au profit d'un Etat étranger, dans le but de «porter atteinte à la position politique de l'Etat du Qatar» et de récolter des informations estampillées «secret-défense» pour les transmettre à un Etat étranger. Selon le journal, cet Etat est l'Egypte. M. Afifi est notamment accusé d'avoir remis des documents relevant du ministère de l'Intérieur à un employé de l'ambassade d'Egypte à Doha. Les deux hommes ont nié ces accusations mais ont été

condamnés à la prison à vie, selon le journal qui ne précise pas la date à laquelle le verdict a été rendu. Al-Masri Al-Yom affirme par ailleurs que les autorités qatariennes ont imposé un black-out médiatique sur cette affaire.

Les relations entre l'Egypte et le Qatar ne sont pas toujours au beau fixe. Le Caire accuse notamment Doha d'utiliser la chaîne satellitaire Al-Jazira pour critiquer sa politique, notamment ses relations avec Israël.

20 morts dans un attentat dans une mosquée au Pakistan

Un kamikaze a tué, lundi, au moins 20 personnes dont un dignitaire religieux, en faisant exploser sa bombe dans une mosquée dans une zone tribale du nord-ouest du Pakistan, ont indiqué les forces de sécurité. Le maulana Noor Mohammed recevait des fidèles après la prière dans sa mosquée à Wana quand la bombe a explosé, a indiqué au téléphone à l'AFP un officier des services de sécurité, sous couvert de l'anonymat. «Au moins 20 personnes ont été tuées, c'était un attentat suicide», a assuré un de ses pairs.

Syed Noor, un neveu du dignitaire, a confirmé la mort de son oncle dans l'attentat. Le maulana Noor Mohammed était un ancien député du parti islamiste «Jamiat Ulema-e-Islam» (JUI) qui entretient des liens avec certains talibans. Le «Waziristan du Sud» est le principal bastion du Mouvement des Talibans du Pakistan (TTP) qui a fait allégeance à Al-Qaïda et est responsable de la grande majorité des quelque 400 attentats ayant fait plus de 3.500 morts dans tout le pays en un peu plus de trois ans. La plupart ont été perpétrés par des kamikazes formés dans des camps du TTP dans les zones tribales pakistanaises frontalières avec l'Afghanistan et principal sanctuaire des cadres d'Al-Qaïda.

Philippines: sept touristes tués dans une prise d'otages



Au moins sept touristes hongkongais ont été tués lundi soir à Manille, où la police a donné l'assaut à un autocar dans lequel une quinzaine d'entre eux étaient retenus en otages depuis douze heures par un ancien policier philippin, a-t-on appris de sources hospitalières. Quatre otages étaient sortis vivants du véhicule. Selon la police, le preneur d'otages a également été tué. «Il est mort. Il a été contraint de se retrancher à l'avant du véhicule quand les forces spéciales de la police ont attaqué par l'arrière», a déclaré le superintendant Nelson Yabut.

Quelques minutes avant l'assaut, le preneur d'otages avait affirmé avoir tiré sur deux otages. «J'ai tiré sur deux Chinois. Je vais les finir tous s'ils n'arrêtent pas», avait-il déclaré alors que les policiers prenaient position.

Le preneur d'otages, un ancien policier limogé de 55 ans nommé Roland Mendoza, armé d'un fusil d'assaut M16, était monté lundi matin dans l'autocar garé près d'un parc dans le centre de Manille, avec plus d'une vingtaine de personnes à bord. La police avait alors entamé de longues négociations avec lui. Au fil de la journée, l'homme, qui exigeait de récupérer son emploi et de parler à la presse, avait libéré sept touristes, dont un homme âgé et trois enfants, ainsi que deux Philippines. Le conducteur du véhicule est de son côté parvenu à s'échapper par une fenêtre brisée du véhicule.

EDITORIAL

Par M.Saâdoune

RANÇONS

Les deux humanitaires espagnols, Roque Pascual et Albert Vilalta, retenus en otage par l'Aqmi sont libres. Le gouvernement de Zapatero ne manquera, eu égard à la fin tragique de l'otage français Michel Germaneau, de se targuer d'avoir fait le bon choix en évitant de recourir à la force et en négociant.

Car Madrid a bien négocié. La contrepartie, c'est la libération d'un Malien condamné et détenu en Mauritanie pour sa participation présumée à l'enlèvement des Espagnols et, surtout, le versement de la coquette rançon de 3,8 millions d'euros. L'Aqmi vient donc d'améliorer de manière conséquente son «budget».

Elle bénéficie de fait, au grand dam de l'Algérie, du statut d'organisation avec laquelle on discute et on négocie. Il est toujours malaisé, quand des vies humaines sont en jeu, de prôner l'option de fermeté. Le gouvernement espagnol peut ainsi faire preuve de fermeté à l'égard des activistes basques de l'ETA, il devient singulièrement «souple» pour obtenir la libération de ses citoyens au Sahel.

L'enjeu dans ces situations pour les gouvernements occidentaux n'est pas de respec-

ter une règle de conduite donnée au sujet des enlèvements et des demandes de rançons, mais de satisfaire leur opinion. Ce qui leur importe, face à la pression des médias du pays qui jouent, logiquement, sur le registre de l'émotionnel, c'est d'apporter la «preuve» qu'ils ont un réel souci de sauver la vie de leurs citoyens. Zapatero peut ainsi se prévaloir d'un vrai succès auprès de son opinion publique et passer sous silence tout le reste.

La Mauritanie, qui est entrée dans une «saine colère» quand le Mali a libéré, sous pression française, quatre membres de l'Aqmi en contrepartie de la libération de Pierre Camate, se retrouve aujourd'hui dans la même posture. La «fermeté» dont se prévaut Nouakchott n'a guère résisté aux pressions, très convaincantes, de Madrid.

On peut donc le constater, s'agissant d'otages occidentaux - la précision est importante -, il n'y a pas de règle. Les gouvernements, pour éviter d'avoir à payer un coût politique élevé, transigeront et payeront. L'Aqmi et les bandes criminelles qui se trouvent au Sahel le savent. Une opération militaire

ayant peu de chance de réussir, on l'a vu récemment, ils savent que les Etats céderont.

Certes, on ne peut reprocher à des gouvernements comptables de leurs actes devant leur population de tout faire pour sauver la vie de leurs citoyens pris en otage. Mais la joie des familles des Espagnols qui retrouvent les leurs ne doit cependant pas nous empêcher de poser les questions qui irritent. Le marché des otages occidentaux - les seuls monnayables pour l'Aqmi et les bandes criminelles - s'est installé depuis quelques années au Sahel. Ces Occidentaux enlevés sont devenus une source importante du budget des organisations criminelles.

Il faudra bien dès lors «oser» poser la question de l'utilité de la présence des humanitaires occidentaux dans la région. Les organisations humanitaires occidentales qui estiment avoir des choses à faire dans le Sahel devraient, quitte à trouver le moyen de vérifier à distance ce qui se fait de leur argent, s'appuyer sur du personnel local. Il ne s'agit pas d'une position de défiance à l'égard des humanitaires. Mais il faut bien constater que la rançon qui permet aux deux Espagnols de rentrer chez eux ne va pas servir à creuser un puits ou à construire un dispensaire...